**Dokument ten służy wyłącznie do celów dokumentacyjnych i instytucje nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za jego zawartość**

►**B**

# DECYZJA RADY 2010/232/WPZiB

## z dnia 26 kwietnia 2010 r.

## w sprawie odnowienia środków ograniczających skierowanych przeciwko Birmie/Związkowi Myanmar

(Dz.U. L 105 z 27.4.2010, str. 22)

zmieniona przez:

| | | Dziennik Urzędowy | | |
|---|---|---|---|---|
| | | nr | strona | data |
| ►**M1** | Decyzja Rady 2011/239/WPZiB z dnia 12 kwietnia 2011 r. | L 101 | 24 | 15.4.2011 |
| ►**M2** | Decyzja Rady 2011/504/WPZiB z dnia 16 sierpnia 2011 r. | L 212 | 1 | 18.8.2011 |
| ►**M3** | Decyzja Rady 2011/859/WPZiB z dnia 19 grudnia 2011 r. | L 338 | 55 | 21.12.2011 |

▼B

# DECYZJA RADY 2010/232/WPZiB

## z dnia 26 kwietnia 2010 r.

## w sprawie odnowienia środków ograniczających skierowanych przeciwko Birmie/Związkowi Myanmar

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 29,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Dnia 27 kwietnia 2006 r. Rada przyjęła wspólne stanowisko 2006/318/WPZiB w sprawie odnowienia środków ograniczających skierowanych przeciwko Birmie/Związkowi Myanmar ([1]). Środki te zastąpiły wcześniejsze środki, spośród których pierwsze przyjęto w 1996 roku wspólnym stanowiskiem 96/635/WPZiB ([2]).

(2) Wspólne stanowisko Rady 2009/351/WPZiB ([3]) przyjęte w dniu 27 kwietnia 2009 r. przedłużyło obowiązywanie wspólnego stanowiska 2006/318/WPZiB do dnia 30 kwietnia 2010 r.

(3) Z powodu sytuacji w Birmie/Związku Myanmar, a zwłaszcza z powodu braku poprawy sytuacji w zakresie praw człowieka oraz braku znaczących postępów w kierunku procesu demokratyzacji obejmującego wszystkich mieszkańców, środki ograniczające nałożone na mocy wspólnego stanowiska 2006/318/WPZiB powinny zostać przedłużone na okres dalszych 12 miesięcy, mimo że ogłoszono nowe prawo wyborcze, a rząd Birmy/Związku Myanmar zapowiedział przeprowadzenie wielopartyjnych wyborów w roku 2010.

(4) Wykaz osób i przedsiębiorstw podlegających środkom ograniczającym powinien być zmieniony w celu uwzględnienia zmian w rządzie, siłach bezpieczeństwa, Krajowej Radzie Pokoju i Rozwoju i administracji w Birmie/Związku Myanmar, a także uwzględnienia sytuacji osobistej poszczególnych osób oraz w celu uaktualnienia wykazu przedsiębiorstw będących własnością lub znajdujących się pod kontrolą reżimu w Birmie/Związku Myanmar lub osób z nim powiązanych.

(5) Wykonanie niektórych środków wymaga dalszego działania Unii,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

*Artykuł 1*

1. Zabrania się sprzedaży, dostaw, przekazywania lub wywozu do Birmy/Związku Myanmar – przez obywateli państw członkowskich lub z terytoriów państw członkowskich, lub przy użyciu statków pływających pod ich banderą lub ich statków powietrznych; niezależnie od tego, czy operacje te rozpoczęły się na terytoriach państw członkowskich, czy też nie – uzbrojenia i wszelkiego rodzaju zapasów materiałowych z nim związanych, w tym broni i amunicji, pojazdów wojskowych i sprzętu wojskowego, sprzętu paramilitarnego i części zamiennych do wyżej wymienionego sprzętu, jak również sprzętu, który mógłby zostać wykorzystany do represji wewnętrznych.

([1]) Dz.U. L 116 z 29.4.2006, s. 77.
([2]) Dz.U. L 287 z 8.11.1996, s. 1.
([3]) Dz.U. L 108 z 29.4.2009, s. 54.

▼B

2. Zabrania się:

a) bezpośredniego lub pośredniego świadczenia pomocy technicznej, usług pośrednictwa i innych usług związanych z działaniami wojskowymi oraz z dostawą, produkcją, konserwacją i użytkowaniem uzbrojenia i wszelkiego rodzaju zapasów materiałowych z nim związanych, w tym broni i amunicji, pojazdów wojskowych i sprzętu wojskowego, sprzętu paramilitarnego i części zapasowych do wyżej wymienionego sprzętu, jak również sprzętu, który mógłby być wykorzystany do represji wewnętrznych, jakiejkolwiek osobie fizycznej lub prawnej, podmiotowi lub organowi w Birmie/Związku Myanmar lub do użytku na terenie tego państwa;

b) finansowania lub dostarczania pomocy finansowej związanej z działaniami wojskowymi, w tym zwłaszcza dotacji, pożyczek i ubezpieczenia kredytu eksportowego, w odniesieniu do jakiejkolwiek sprzedaży, dostawy, przekazywania lub wywozu uzbrojenia i zapasów materiałowych z nim związanych, jak również sprzętu, który mógłby zostać wykorzystany do represji wewnętrznych, lub w odniesieniu do bezpośredniego lub pośredniego świadczenia związanej z tym pomocy technicznej, usług pośrednictwa i innych usług jakiejkolwiek osobie, podmiotowi lub organowi w Birmie/Związku Myanmar lub do wykorzystania na terenie tego państwa;

c) świadomego i celowego udziału w działaniach, których celem lub skutkiem jest ominięcie zakazów, o których mowa w lit. a) lub b).

*Artykuł 2*

1. Art. 1 nie ma zastosowania do:

a) sprzedaży, dostaw, przekazywania ani wywozu nieśmiercionośnego wyposażenia wojskowego lub sprzętu, który mógłby zostać wykorzystany do represji wewnętrznych, przeznaczonego wyłącznie do zastosowań humanitarnych lub ochronnych lub do zastosowania w programach rozwoju instytucjonalnego ONZ i UE, ani do zapasów materiałowych przeznaczonych do prowadzonych przez UE i ONZ operacji zarządzania kryzysowego;

b) sprzedaży, dostaw, przekazywania ani wywozu sprzętu do usuwania niewybuchów i zapasów materiałowych przeznaczonych do użycia podczas operacji usuwania niewybuchów;

c) finansowania ani dostarczania pomocy finansowej związanej z takim sprzętem lub takimi programami i operacjami;

d) świadczenia pomocy technicznej związanej z takim sprzętem lub takimi programami i operacjami,

pod warunkiem uprzedniego zatwierdzenia takiego wywozu przez odpowiedni właściwy organ.

2. Art. 1 nie stosuje się do odzieży ochronnej, w tym kamizelek kuloodpornych i hełmów wojskowych, wwożonych do Birmy/Związku Myanmar czasowo przez personel ONZ, UE lub jej państw członkowskich, przedstawicieli środków masowego przekazu, pracowników organizacji humanitarnych i organizacji działających na rzecz rozwoju oraz personel pomocniczy, i przeznaczonych wyłącznie do ich użytku osobistego.

▼B

*Artykuł 3*

1. Zabrania się sprzedaży, dostaw, przekazywania lub wywozu – przez obywateli państw członkowskich lub z terytoriów państw członkowskich, lub przy użyciu statków lub statków powietrznych podlegających ich jurysdykcji, niezależnie od tego, czy operacje te rozpoczęły się na terytoriach państw członkowskich, czy też nie – odnośnego sprzętu i odnośnej technologii przeznaczonych dla przedsiębiorstw w Birmie/Związku Myanmar działających w następujących branżach:

a) pozyskiwanie drewna oraz przetwórstwo drewna;

b) wydobywanie złota, cyny, żelaza, miedzi, wolframu, srebra, węgla, ołowiu, manganu, niklu i cynku;

c) wydobywanie i obróbka kamieni szlachetnych i półszlachetnych, w tym diamentów, rubinów, szafirów, jadeitu i szmaragdów.

2. Zabrania się:

a) udzielania wsparcia technicznego lub prowadzenia szkoleń związanych z odnośnym wyposażeniem i odnośną technologią, przeznaczonych dla przedsiębiorstw w Birmie/Związku Myanmar działających w branżach, o których mowa w ust. 1;

b) finansowania lub udzielania pomocy finansowej do celów jakiejkolwiek sprzedaży, dostawy, przekazywania lub wywozu odnośnego sprzętu i odnośnej technologii, przeznaczonych dla przedsiębiorstw w Birmie/Związku Myanmar wymienionych w załączniku I, działających w branżach, o których mowa w ust. 1, lub do celów udzielania związanego z tym wsparcia technicznego lub prowadzenia szkoleń.

▼M1

*Artykuł 4*

1. Zabrania się nabywania, przywozu lub transportu z Birmy/Związku Myanmar do Unii następujących produktów:

a) okrąglaków, drewna i produktów z drewna;

b) złota, cyny, żelaza, miedzi, wolframu, srebra, węgla, ołowiu, manganu, niklu i cynku;

c) kamieni szlachetnych i półszlachetnych, w tym diamentów, rubinów, szafirów, jadeitu i szmaragdów.

2. Zakaz nałożony w ust. 1 nie ma zastosowania do projektów i programów pomocy humanitarnej ani do projektów i programów pomocy lub rozwoju niemających charakteru humanitarnego realizowanych w Birmie/Związku Myanmar na rzecz celów opisanych w art. 8 ust. 2 lit. a), b) i c).

▼B

*Artykuł 5*

Zabrania się:

a) udzielania jakichkolwiek pożyczek lub kredytów finansowych przedsiębiorstwom w Birmie/Związku Myanmar wymienionym w załączniku I i działającym w branżach, o których mowa w art. 3 ust. 1;

b) nabywania lub zwiększania udziałów w przedsiębiorstwach w Birmie/Związku Myanmar wymienionych w załączniku I i działających w branżach, o których mowa w art. 3 ust. 1, w tym nabywania takich przedsiębiorstw w całości oraz nabywania akcji i papierów wartościowych o charakterze udziałowym;

▼B

c) tworzenia jakichkolwiek wspólnych przedsięwzięć z przedsiębiorstwami w Birmie/Związku Myanmar wymienionymi w załączniku I i prowadzącymi działalność w branżach, o których mowa w art. 3 ust. 1, i z ich spółkami zależnymi lub filiami pozostającymi pod ich kontrolą.

*Artykuł 6*

1. Zakazy zawarte w art. 3 ust. 1 i art. 4 mają zastosowanie bez uszczerbku dla wykonywania zobowiązań wynikających z umów dotyczących towarów, które znajdowały się w trakcie wysyłki przed dniem 19 listopada 2007 r.

2. Zakazy zawarte w art. 3 mają zastosowanie bez uszczerbku dla wykonywania zobowiązań wynikających z umów zawartych przed dniem 19 listopada 2007 r. i związanych z inwestycjami dokonanymi przed tym samym dniem w Birmie/Związku Myanmar przez przedsiębiorstwa mające siedzibę w państwach członkowskich.

3. Zakazy zawarte odpowiednio w art. 5 lit. a) i b):

(i) mają zastosowanie bez uszczerbku dla wykonywania zobowiązań wynikających z umów lub porozumień zawartych przed datą umieszczenia danego przedsiębiorstwa w wykazie określoną w załączniku I;

(ii) nie uniemożliwiają zwiększania udziałów w przedsiębiorstwach wymienionych w załączniku I, jeżeli takie zwiększenie udziałów zostało przewidziane w umowie zawartej z danym przedsiębiorstwem przed datą umieszczenia go w wykazie określoną w załączniku I.

*Artykuł 7*

Zabrania się świadomego i celowego udziału w działaniach, których przedmiotem lub skutkiem, bezpośrednio lub pośrednio, jest ominięcie przepisów art. 3, 4 i 5.

▼M1

*Artykuł 8*

1. Programy pomocy lub rozwoju niemające charakteru humanitarnego zostają zawieszone.

2. Ustęp 1 nie ma zastosowania do projektów i programów na rzecz:

a) praw człowieka, demokracji, dobrego sprawowania władzy, zapobiegania konfliktom i budowania potencjału społeczeństwa obywatelskiego;

b) zdrowia i edukacji, walki z ubóstwem, a w szczególności zaspokajania podstawowych potrzeb i zapewniania środków do życia najuboższym grupom ludności oraz grupom wymagającym szczególnej ochrony;

c) ochrony środowiska, a w szczególności programów mających na celu rozwiązanie problemu niezrównoważonego, nadmiernego wyrębu lasów, którego efektem jest wylesianie.

Projekty i programy powinny, na ile to możliwe, być opracowywane i oceniane w konsultacji ze społeczeństwem obywatelskim i wszystkimi ugrupowaniami demokratycznymi, w tym z Narodową Ligą na rzecz Demokracji. Powinny być one realizowane za pośrednictwem agencji ONZ, organizacji pozarządowych, agencji państw członkowskich i organizacji międzynarodowych, a także poprzez zdecentralizowaną współpracę z lokalnymi władzami cywilnymi.

▼M1

W tym kontekście Unia Europejska będzie nadal prowadziła rozmowy z rządem Birmy/Związku Myanmar dotyczące jego odpowiedzialności za zwiększenie wysiłków na rzecz realizacji milenijnych celów rozwoju wyznaczonych przez ONZ.

▼B

*Artykuł 9*

▼M1

1. Państwa członkowskie stosują niezbędne środki, by uniemożliwić wjazd na swoje terytoria lub przejazd przez nie:

a) wysokiej rangi członkom byłej Państwowej Rady Pokoju i Rozwoju (SPDC), przedstawicielom birmańskich organów sektora turystyki, wysokiej rangi wojskowym, przedstawicielom rządu lub sił bezpieczeństwa, którzy opracowują lub wdrażają politykę utrudniającą Birmie/Związkowi Myanmar przejście do demokracji lub czerpią korzyści z takiej polityki, a także członkom ich rodzin;

b) wysokiej rangi czynnym wojskowym birmańskiej armii, a także członkom ich rodzin;

c) osobom związanym z osobami, o których mowa w lit. a) i b),

tj. osobom fizycznym, których wykaz znajduje się w załączniku II.

▼B

2. Ust. 1 nie będzie zobowiązywał państwa członkowskiego do odmowy swoim obywatelom wjazdu na swoje terytorium.

3. Ust. 1 nie narusza zobowiązań państwa członkowskiego wynikających z prawa międzynarodowego, w przypadkach gdy:

a) jest ono państwem goszczącym międzynarodową organizację międzyrządową;

b) w państwie tym organizowana jest międzynarodowa konferencja zwołana przez Organizację Narodów Zjednoczonych lub pod jej patronatem;

c) zastosowanie ma wielostronna umowa dotycząca przywilejów i immunitetów; lub

d) zastosowanie ma traktat pojednawczy (traktat laterański) z 1929 r. zawarty między Stolicą Apostolską (Państwem Watykańskim) a Włochami.

4. Ust. 3 uznaje się za mający zastosowanie również w przypadkach, gdy państwo członkowskie jest państwem goszczącym Organizację Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie (OBWE).

5. Rada jest odpowiednio powiadamiana o wszelkich przypadkach udzielenia przez państwo członkowskie zwolnienia na mocy ust. 3 lub 4.

6. Państwa członkowskie mogą zastosować zwolnienia w odniesieniu do środków nałożonych na mocy ust. 1, jeśli podróż jest uzasadniona pilnymi potrzebami humanitarnymi lub wynika z udziału w spotkaniach międzyrządowych, w tym w spotkaniach popieranych przez Unię Europejską, lub odbywających się w państwie członkowskim przewodniczącym pracom OBWE, podczas których prowadzony jest dialog polityczny służący bezpośredniemu upowszechnianiu demokracji, praw człowieka i praworządności w Birmie/Związku Myanmar.

▼B

7. Państwo członkowskie zamierzające zastosować zwolnienia, o których mowa w ust. 6, pisemnie powiadamia o tym Radę. Zwolnienie uznaje się za przyznane, jeżeli żaden członek Rady nie wniesie pisemnego sprzeciwu w ciągu dwóch dni roboczych od otrzymania informacji o proponowanym zwolnieniu. W przypadku wniesienia sprzeciwu przez jednego członka Rady lub większą ich liczbę Rada, decydując kwalifikowaną większością głosów, może postanowić o przyznaniu zaproponowanego zwolnienia.

8. W przypadkach gdy zgodnie z ust. 3, 4, 6 i 7 państwo członkowskie zezwala na wjazd na swoje terytorium lub przejazd przez nie osób wymienionych w załączniku II, zezwolenie ograniczone jest do celu i do osób, które są w nim określone.

*Artykuł 10*

▼M1

1. Zamrożone zostają wszystkie środki finansowe i zasoby gospodarcze należące do następujących osób, podmiotów i organów lub będące w posiadaniu, dyspozycji lub pod kontrolą:

a) wysokiej rangi członków byłej Państwowej Rady Pokoju i Rozwoju (SPDC), przedstawicieli birmańskich organów sektora turystyki, wysokiej rangi wojskowych, przedstawicieli rządu lub sił bezpieczeństwa, którzy opracowują lub wdrażają politykę utrudniającą Birmie/Związkowi Myanmar przejście do demokracji lub czerpią korzyści z takiej polityki, a także członków ich rodzin;

b) wysokiej rangi czynnych wojskowych birmańskiej armii, a także członków ich rodzin;

c) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów związanych z osobami, o których mowa w lit. a) i b),

których wykaz znajduje się w załączniku II.

▼B

2. Nie udostępnia się – bezpośrednio ani pośrednio – osobom fizycznym ani prawnym, podmiotom ani organom wymienionym w załączniku II, ani też na ich rzecz żadnych środków finansowych ani zasobów gospodarczych.

3. Właściwy organ może zezwolić na uwolnienie pewnych zamrożonych środków finansowych lub zasobów gospodarczych lub udostępnienie pewnych środków finansowych lub zasobów gospodarczych pod takimi warunkami, jakie uzna za stosowne, po ustaleniu, że środki finansowe lub zasoby gospodarcze, o których mowa, są:

a) niezbędne do zaspokojenia podstawowych potrzeb osób wymienionych w załączniku II i członków ich rodzin pozostających na ich utrzymaniu, w tym na pokrycie płatności związanych z żywnością, czynszem lub kredytem hipotecznym, lekarstwami i leczeniem, podatkami, składkami ubezpieczeniowymi i opłatami na rzecz przedsiębiorstw użyteczności publicznej;

b) przeznaczone wyłącznie na pokrycie uzasadnionych kosztów honorariów oraz na zwrot wydatków związanych ze świadczeniem usług prawniczych;

c) przeznaczone wyłącznie na pokrycie należności lub opłat manipulacyjnych związanych z rutynowym utrzymywaniem lub przechowywaniem zamrożonych środków finansowych lub zasobów gospodarczych;

▼B

d) niezbędne do pokrycia wydatków nadzwyczajnych, pod warunkiem że właściwy organ co najmniej dwa tygodnie przed udzieleniem zezwolenia poinformował wszystkie pozostałe właściwe organy i Komisję o powodach stwierdzenia, że specjalne zezwolenie powinno zostać przyznane.

4. Ust. 2 nie stosuje się do środków powiększających saldo zamrożonych funduszy, będących:

a) odsetkami lub innymi dochodami należnymi od tych rachunków; lub

b) płatnościami należnymi z tytułu umów, porozumień lub zobowiązań zawartych lub powstałych przed dniem, w którym rachunki te zaczęły podlegać środkom ograniczającym,

o ile wszelkie takie odsetki, inne dochody i płatności nadal podlegają przepisom ust. 1.

5. Zabrania się:

a) udzielania jakichkolwiek pożyczek lub kredytów finansowych birmańskim przedsiębiorstwom stanowiącym własność lub będącym pod kontrolą reżimu lub osób lub podmiotów związanych z reżimem, wymienionych w załączniku III, lub nabywania obligacji, certyfikatów depozytowych, poręczeń lub skryptów dłużnych wystawianych przez te przedsiębiorstwa;

b) nabywania lub zwiększania udziałów w przedsiębiorstwach stanowiących własność lub będących pod kontrolą reżimu lub osób lub podmiotów związanych z reżimem, wymienionych w załączniku III, w tym nabywania takich przedsiębiorstw w całości oraz nabywania akcji i papierów wartościowych o charakterze udziałowym;

c) tworzenia jakichkolwiek wspólnych przedsięwzięć z przedsiębiorstwami wymienionymi w załączniku III oraz z ich spółkami zależnymi lub powiązanymi pozostającymi pod ich kontrolą.

6. Przepisy ust. 5 lit. a) mają zastosowanie bez uszczerbku dla wykonywania zobowiązań wynikających z umów lub porozumień zawartych z danym przedsiębiorstwem przed datą umieszczenia go w wykazie określoną w załączniku III.

7. Zakaz, o którym mowa w ust. 5 lit. b), nie uniemożliwia zwiększania udziałów w przedsiębiorstwach wymienionych w załączniku III, jeżeli takie zwiększenie udziałów zostało przewidziane w umowie zawartej z danym przedsiębiorstwem przed datą umieszczenia go w wykazie określoną w załączniku III.

▼M1

_____

▼B

*Artykuł 12*

Państwa członkowskie nie zezwalają na obecność personelu wojskowego w przedstawicielstwach dyplomatycznych Birmy/Związku Myanmar w państwach członkowskich. Wycofany pozostaje cały personel wojskowy dyplomatycznych przedstawicielstw państw członkowskich w Birmie/Związku Myanmar.

*Artykuł 13*

Rada, stanowiąc na wniosek państwa członkowskiego lub Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa, w stosownych przypadkach przyjmuje zmiany do wykazu znajdującego się w załączniku II.

▼M1

Rada powiadamia o swojej decyzji oraz o powodach umieszczenia w wykazie daną osobę fizyczną lub prawną, podmiot lub organ bezpośrednio – gdy adres jest znany – albo w drodze opublikowania ogłoszenia, umożliwiając takiej osobie, podmiotowi lub organowi zgłoszenie uwag.

W przypadku gdy zostaną zgłoszone uwagi lub przedstawione istotne nowe dowody, Rada dokonuje przeglądu swojej decyzji i odpowiednio informuje daną osobę, podmiot lub organ.

*Artykuł 13a*

1. W załączniku II wskazuje się powody umieszczenia w wykazie danych osób fizycznych i prawnych, podmiotów i organów.

2. W załączniku II podaje się również, jeśli są dostępne, informacje niezbędne do zidentyfikowania danych osób fizycznych i prawnych, podmiotów lub organów. W odniesieniu do osób fizycznych takie informacje mogą obejmować imiona i nazwiska, w tym pseudonimy, datę i miejsce urodzenia, obywatelstwo, numery paszportów i dokumentów tożsamości, płeć, adres, jeśli jest znany, a także funkcję lub zawód. W odniesieniu do osób prawnych, podmiotów lub organów, informacje takie mogą obejmować nazwy, miejsce i datę rejestracji, numer rejestracji i miejsce prowadzenia działalności.

▼B

*Artykuł 14*

Niniejsza decyzja podlega ciągłemu przeglądowi. Jest ona odpowiednio odnawiana lub zmieniana, zwłaszcza w odniesieniu do przedsiębiorstw wymienionych w załącznikach I i III, jeżeli Rada uzna, że jej cele nie zostały spełnione.

▼M1

*Artykuł 15*

1. Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

2. Niniejsza decyzja obowiązuje do dnia 30 kwietnia 2012 r.

3. Środki, o których mowa w art. 9 ust. 1 oraz w art. 10 ust. 1 i 2, w zakresie, w jakim mają zastosowanie do osób wymienionych w załączniku IV, zawiesza się do dnia 30 kwietnia 2012 r.

▼**M2**

*ZAŁĄCZNIK I*

**Wykaz przedsiębiorstw, o których mowa w art. 3 ust. 2 lit. b), art. 5 i 14**

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 1 | Alkemal Representative Office,<br>142 A Dharmazedi Rd, Bahan, Yangon | |
| 2 | Asia Wood Co Ltd<br>24 Myawaddy Min Gyi St, Industrial Zone (4) Hlaing Tha Yar, Yangon | |
| 3 | Aung Chanthar<br>1018 Myittar St, Ward 9, SOKAA, Yangon | |
| 4 | Aung Gonyi<br>9B Ngwe Kyar Yan Yeithka, SOKAA, Yangon | |
| 5 | Aung Khant Phyo Coop Ltd<br>144A Kyaikwine Pagoda Rd, Ward 3, MYGNN, Yangon | |
| 6 | Aung Khin & Sons<br>1-3, Thikhwa Pan St, corner of Zaygyi St, KMDGG, Yangon | |
| 7 | Aung Kyin<br>11 Mani MaybKhalar St, KMDGG, Yangon | |
| 8 | Aung Thein Bo Manufacturing Co Ltd<br>30 Salin St, Kyeemyindaing, Yangon | |
| 9 | Aung Zeya<br>33 Seikkan Industrial Zone, HLTAA, Yangon | |
| 10 | Aye Myittar<br>67 Theingyi St, KMDGG, Yangon | |
| 11 | Aye Myittar<br>1820/21-22 P. Moe Nin St, HLTAA, Yangon | |
| 12 | Beautiful Wood Industry Co Ltd<br>251, Room 5, Maha Bandoola St, corner of 46th St, BTHHGG, Yangon | |
| 13 | C.D. Industries & Construction Co Ltd<br>105(b) Parami Rd, Mayangon, Yangon | |
| 14 | Chantha<br>Rm 3, corner of Waizayandar Rd & Thitsar Rd, SOKAA, Yangon | |
| 15 | Coffer Manufacturing Co Ltd<br>Rm (803), 8th floor, Myaing Hay Wun Condo, Kyaik Wine Pagoda Rd, Mayangon, Yangon | |
| 16 | Dagon Timber Ltd,<br>262-264, Rm A03-01, Dagon Centre, Pyay Rd, Myayangone, Sanchaung, Yangon | |
| 17 | Diamond Mercury Co Ltd<br>Bldg 2, Rm 21/22, Pyay Rd, 8th mile junction, Mayangon, Yangon | |

▼**M2**

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 18 | Diamond Mercury Wood Products Ltd<br>Plot 42-98, Sethmu 6th St, Industrial Zone, (1), SPTAA, Yangon | |
| 19 | Family<br>798, 10th St, Myothit Ward (B), Insein, Yangon | |
| 20 | Forest Products Joint Venture Corporation Ltd<br>422-426 Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon | |
| 21 | Friend<br>300 A-B, Yarzardirit St, Ward 72, SDGNN, Yangon | |
| 22 | Green Gold Industrial Co Ltd<br>209 Than Thu Mar Rd, 23 Ward, Thingankyunm, Yangon | |
| 23 | Hi-Tech Forest Industries Co Ltd<br>216/222 Rm 7B, Maha Bandoola St, Bo Myet Hu Housing, Pazundaung, Yangon | |
| 24 | Hla Shwe, U & Family<br>18/19 64 Ward, Industrial Zone 2, South Dagon, Yangon | |
| 25 | Hong Kong Nu San International Co Ltd<br>120 (twin–B), Waizayanda Housing Complex, Waizayanda Rd, TGKNN, Yangon | |
| 26 | Htay<br>145 Kanaung Lane (7) NOKAA, Yangon | |
| 27 | Htoo Furniture, a.k.a. Htoo Wood Products, a.k.a. Htoo Wood based Industry, a.k.a. Htoo Wood<br>21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon | |
| 28 | Htoo Trading Co Ltd<br>5 Pyay Rd, Hlaing, Yangon | |
| 29 | Khaing Su Thu Trading and Inustrial Co Ltd<br>205 Myin Wun U Aung Thu St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon | |
| 30 | Khine Industries<br>42 Ba Maw Ah in Wun St, Industrial Zone 3, Hlaing Tha Yar, Yangon | |
| 31 | Kyi Kyi Saw Mill & Wood Trading<br>55 Thameinbayan Rd, Tamwe, Yangon | |
| 32 | Lay Pyay Hnyin Manufacturing co Ltd<br>168 Set Hmu 1st St, Industrial Zone 1 Shwe Pyi Tha, Yangon | |
| 33 | Lin Shing Co Ltd (Myanmar)<br>42-93 Khayay St, corner of Sethmu 6th St, Ind Zone (1), SPTAA, Yangon | |
| 34 | Lin Win Co Ltd<br>89 Hnin Si Kone Rd, Ahlone, Yangon | |
| 35 | Maha Nandar Co Ltd<br>90 Thudhamar St, NOKAA, Yangon | |

▼M2

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 36 | Miba Gon Shein<br>709, corner of Hlawga St, Ward 21 SDGNN, Yangon | |
| 37 | Mingala Family<br>107 Thumana St, South Ward 2, TKAA, Yangon | |
| 38 | Myanmar Channel Quest International Co Ltd<br>42-242 Kanaung Myinthar Gyi 4th ST, Ind Zone (1), SPTAA, Yangon | |
| 39 | Myanmar May Kaung Wood Based Industry Co Ltd<br>288-290, 0905 MWEA Tower, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon, Yangon | |
| 40 | Myanmar Shwe Hintha International Co Ltd<br>226, Blk 18, Bo Tayza St, shwe Paukkan Ind Zone, NOKAA, Yangon | |
| 41 | Myanmar Singh Ltd<br>18-20 Botahtaung Lane (4), Botahtaung, Yangon | |
| 42 | Myanmar Touchwood Ltd<br>805, 37 La Pyat Wun Plaza, Alan Pya Pagoda Rd, Dagon, Yangon | |
| 43 | Myanmar WoodMart Co Ltd<br>Room 504, Bldg 29, Shine Tower II, Gyo Phyu St, MTNTT, Yangon | |
| 44 | Myotaw<br>492-493 Sethmu Zone Patt St, Ind Zone 2, Ward 64, SDGNN, Yangon | |
| 45 | Nay Chi Tun Family<br>4 Thumingalar Rd, TGKNN, Yangon | |
| 46 | Nay Chi Tun Family,<br>729 Laydauntkan St, TGKNN, Yangon | |
| 47 | New Brothers Co Ltd<br>302a Set Hmu 1st St, Industrial Zone 1, Shwe Pyi Tha Yangon | |
| 48 | New Telesonic Co Ltd<br>94 Than Chat Wun U Nyunt St, Dagon Port Ind City, Zone 1, SPTAA, Yangon | |
| 49 | New Telesonic Wood & General Trading<br>218 (B) 36th St, KTDAA, Yangon | |
| 50 | Ngwe Zaw,<br>728 Ayarwaddy St, Ind Zone 2, SDGNN, Yangon | |
| 51 | Nilar<br>118 Waizayadanar Rd, Ward 8, SOKAA, Yangon | |
| 52 | Phan Nay Wun Co Ltd<br>47, Room 8-8 Sawbwagyigon, Insein, Yangon | |
| 53 | RCC Co Ltd<br>65 Upper Pazundaing Rd, Pazundaing, Yangon | |

▼**M2**

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 54 | San Family<br>1349-1351 Ind Zone 2nd St, SDGNN, Yangon | |
| 55 | San Family<br>790 Pyinma Myaing Rd, Ward A, TGKNN, Yangon | |
| 56 | Scantrade Co Ltd<br>422-426 4th floor, Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon | |
| 57 | Sein Mandaing<br>1155-1156 Thudhamar St, Ward 2 NOKAA, Yangon | |
| 58 | Shwe Chain Trading co Ltd<br>Rm 619 6th floor, Nyaung Pin Lay Zay Plaza, Lanmadaw, Yangon | |
| 59 | Shwe Hlaing Bwar<br>462-463 Yaw A Twinn Wun U Pho HlaingSt, HLTAA, Yangon | |
| 60 | Shwe Wel Htay<br>6 Thmar Deikdi St, Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon | |
| 61 | Shwe Yi Oo<br>113C 4th ST, Panchansu Ward, SPTAA, Yangon | |
| 62 | Swe Myo<br>86 Yadanar St, Ward 8, SOKAA, Yangon | |
| 63 | Swe Thadar<br>78 Innwa St, Shwe Pauk Kan Ind Zone, Ward 18, NOKAA, Yangon | |
| 64 | Taw Win Family Co Ltd<br>355 U Wisara Rd, Sauchaung, Yangon<br>Name of director: Ko Ko Htwe | |
| 65 | Teak Farm Industries Co ltd<br>122a Da Pae Yin Wun Htauk U Mye St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon | |
| 66 | Toenayar Co Ltd<br>91 (1st floor) MyanmaGonyi St, Kandawgalay, MTNTT, Yangon | |
| 67 | United Internation Group (UIG)<br>Corner of West Race Course Rd & Sayasan Rd, Kyaikksan Ward, Yankin, Yangon | |
| 68 | Win<br>383 Hla Theingi St, HLTAA, Yangon | |
| 69 | Win Enterprise Ltd<br>66 Hlay Thin Ah Twin Wun U Chein St, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon | |
| 70 | Win Kabar International Timber Trading<br>Top of 6th St, Ward 8, SOKAA, Yangon | |

▼**M2**

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 71 | Yangon Wood Industries Ltd<br>Next to Plywood Factory no 2, Bayint Naung Rd, Ward 4, Hlaing, Yangon | |
| 72 | Ye Yint Aung<br>156 Waizayanda St, Ward 11, SOKAA, Yangon | |
| 73 | YN Co Ltd<br>120A Ind Zone, 10th St, Ind Ward, SPTAA, Yangon | |
| 74 | Zambu Yadana Co Ltd<br>377/379 Bo Sun Pat St, Pabedan, Yangon | |
| | PRZEMYSŁ DRZEWNY | |
| 75 | Aung Chan Tha Services Co Ltd<br>708 Kyuntaw Zay Condo, Bargayar Rd, SCHGG, Yangon | |
| 76 | Hau Hau Parquet & Wood Based Industries Pte Ltd<br>135, 1st floor, 41st St, BTHGG, Yangon | |
| 77 | Hein Soe Co Ltd<br>54 corner U Shwe Bin St & Phan Chat Wun U Shwe Ohn St, Ind Zone 3, SPTAA, Yangon | |
| 78 | Laural Ltd,<br>Room 37, Bldg 233, Anawrahta Rd, corner of 54th St, Pazundaung, Yangon | |
| 79 | Myanmar Yunnan Wood Ind Co Ltd<br>238 Thityar Pin St, Thuwanna, TGKNN, Yangon | |
| 80 | Myanmar-Nc WoodWork Co Ltd<br>Steel Mill Compound, West Ywama Ward, Insein, Yangon | |
| 81 | Myint Soe (U)<br>42/280 Kanaung St, SPTAA, Yangon | |
| 82 | National Wood Industry Ltd<br>113 Waizayandar Rd, Ward 16/2, TGKNN, Yangon | |
| 83 | Scansia Myanmar Ltd<br>Blk 42/300-301, Sethmu 1 St, Ind Zone, SPTAA, Yangon | |
| 84 | Super Chen Co Ltd<br>88A, 3rd floor, AnawrahtaRd, KTDAA, Yangon | |
| 85 | Teak World Co Ltd<br>110 Waizayanda Garden Housing, Yeiktha 4th St, TGKNN, Yangon | |
| 86 | Win Kabar International Timber Trading<br>89 Waizayanda 3rd St, SOKAA, Yangon | |
| 87 | Win Yadanar<br>58, A-B, Loikaw St, Ind Zone 1, SDGNN, Yangon | |

▼**M2**

| | PRZEMYSŁ DRZEWNY I DREWNO | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 88 | Wood Rich Manufacturing<br>349A ZeyarKaymar St, 8 Mile, MYGNN, Yangon | |
| 89 | Hi-Tech Forest Industries Co Ltd<br>A 1-2, 62nd St Sethmu, Mandalay | |
| 90 | Myanmar Yunnan Wood Industries Co Ltd<br>137-138 corner of Pho Yazar St & 62nd St, Ind Zone 1, Pyi Gyi Tagun Tsp, Mandalay | |
| 91 | Taiho<br>124, 78th St, between 36th St & 37th St, Mandalay | |
| 92 | Banner Wood Based Industry<br>17A Padamyar Industrial Zone<br>Sagaing Division | |
| | MASZYNY DO OBRÓBKI DREWNA | |
| 93 | East Union Woodworking Machinery Co Ltd<br>288/290, Room (906), Shwedagon Pagoda Rd, MWEA Tower, Dagon, Yangon | |
| 94 | Khin Maung Nyunt Trading Co Ltd<br>506/508 Mogok St, Industrial Zoner 1, South Dagon, Yangon | |
| 95 | Phan Nay Wun Co Ltd<br>B5, Bayint Naung Rd, Shwe Padak Yeik Mon, Mamayut, Yangon | |

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 96 | Green Hardwood Enterprise Ltd<br>422-426 8th floor, Strand Rd, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon | |
| 97 | Kappa International Timber Trading Ltd<br>288/290, Rm (103), 1st floor, Shwedagon Pagoda Rd, M.W.E.A. Tower, Dagon, Yangon | |
| 98 | ►**M3** Mayar India Ltd (Yangon Branch)<br>37, Rm (703/4), Level (7), Alanpya Pagoda Rd, La Pyayt Wun Plaza, Dagon, Yangon ◄ | |
| 99 | Sein Yadanar Wut Hmon Co Ltd<br>16 Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon | |
| 100 | Timber Land Int'l Ltd<br>158/168, Room 11, 1st Floor, Maha Bandoola Garden St, Kyauktada, Yangon | |
| 101 | Timber World Ltd<br>173, 31st St, Pabedan, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| | DREWNO | |
| 102 | AAA<br>6th St, (8) ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 103 | Academy<br>108 Htar Nar St, Makyeedan (North East) Ward, KMDGG, Yangon | |
| 104 | Arkar San<br>336, No 4 Main Rd, SPTAA, Yangon | |
| 105 | Asia Win Mfrg Co Ltd<br>170-176, #704 (7th flr), MGW Centre, Bo Aung Kyaw St, BTHGG, Yangon | |
| 106 | Aung Aye (u) & Sons<br>4-5 Anawrahta Rd, Ind Zone (5), HLTAA, Yangon | |
| 107 | Aung Bawga<br>91(B) 3rd St, Industrial Zone, (8) ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 108 | Aung Chan Tha<br>10 Hlaw Kar St, (55) Ward, South Dagon, Yangon | |
| 109 | Aung Family<br>118, 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 110 | Aung Gabar Timber<br>79, 6th Lane, Ward (8), SOKAA, Yangon | |
| 111 | Aung Htet<br>72, Nat Sin St, Kyeemyindaing, Yangon | |
| 112 | Aung Khant Phyo<br>25, Kyaik Waing Pagoda Rd, (3) Ward, Mayangon, Yangon | |
| 113 | Aung Kyaw Thein<br>15(a), 4th St, Industrial Zone, 8 Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 114 | Aung Kyaw Thein<br>229 Waizayantar Rd, (11) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 115 | Aung Theikdi<br>13, 6th St, Ward (8), Ind. Zone, South Okkalapa Tsp, Yangon | |
| 116 | Aung Thitsar<br>991 Myittar St, South Okkalapa, Yangon | |
| 117 | Aung Thukha<br>41 Waizayantar Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 118 | Aung Thukha (1)<br>70/70(a) 1st St, South Okkalapa, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 119 | Aung Thukha (2)<br>124/125 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 120 | Aung Thukha (3)<br>123/126 3rd St, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 121 | Aung Thukha<br>71-B/72(a) 1st St, South Okkalapa, Yangon | |
| 122 | Aung Wood Working Enterprise Ltd<br>Bldg. 3, Rm# 004, (G/F), Waizayanta Rd, Thingangyun Tsp, Yangon | |
| 123 | Aye, U & Sons<br>351, Bo Tuay Za St, Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon | |
| 124 | Aye, U & Sons<br>481 Waibargi Rd, Ward L, NOKAA, Yangon | |
| 125 | Aye, U & Sons<br>126 Than Chat Wun U Nyunt St, Industrial Zone, SPTAA, Yangon | |
| 126 | Aye's Family Ltd<br>92 (A-C-D), AFL Building, Kaba Aye Pagoda Rd, BHNN, Yangon | |
| 127 | Bamaw Veneer & Timber Products Co Ltd<br>44 Mya Taung Wun Gyi U Hmo St, Industrial Zone 3, SPTAA, Yangon | |
| 128 | Banner Wood Based Industry Co Ltd<br>136, (1st Flr.), 36th St, Kyauktada Tsp, Yangon | |
| 129 | Bawga Mandaing<br>41, 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 130 | Chan Nyein Ko<br>899, Lay Daunk Kan Rd, Nga Moe Yeik Ward, Yangon | |
| 131 | Chantha<br>90(A/B) 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 132 | Chantha Gyi<br>72, Bo Thura St, Zaygi (East Ward), KMDGG, Yangon | |
| 133 | Cheung Hing Timber Co<br>106-108, Hnin Zin Gon Rd, Ahlone Tsp., Yangon<br>Name of director: P C Chun | |
| 134 | China Hope Holding<br>18 Bo Yar Njunt St, DGNN, Yangon | |
| 135 | Conqueror Trading Co Ltd<br>C-04-03 Building, 262/264, 4th floor, Dagon Centre, Pyay Rd, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 136 | Doh Bamar<br>23-27 Nat Sin St, corner of Salin St, KMDGG, Yangon | |
| 137 | Doh Lokehar<br>514 Zabu Thiri 1st St, Ward (6/west) TKAA, Yangon | |
| 138 | Ever Green Wood Int'l Co Ltd<br>Public Construction Compound, Myittar St, Ward (14/1), South Okkalapa Tsp, Yangon | |
| 139 | Family (1)<br>1011 Thudamar St, (2) Ward, North Okkalapa, Yangon | |
| 140 | Five Oceans Co Ltd<br>Bldg 63-64 (B), Bahosi Housing, Bogyoke Aung San Rd, LMDWW, Yangon | |
| 141 | Forest Product JV Branch (Upper Myanmar)<br>37b 26th b St, between 64th St and 65th St, Mandalay | |
| 142 | GIG Japan Co Ltd<br>25 Golden Valley, BHNN, Yangon | |
| 143 | Great Summit Int'l Service Co Ltd<br>176-178, Banyardala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 144 | Greenline Myanmar Group Co Ltd (GMG)<br>202, U Wisara Rd, Dagon Tsp, Yangon | |
| 145 | Green Treasure Wood Co Ltd<br>8-6 River View Housing, Ahlone Kannar Rd, AHLNN, Yangon | |
| 146 | Green Treasure Wood Co Ltd<br>Plot 42, 287-289 Sethmu 6th St, Ind Zone 1 SPTAA, Yangon | |
| 147 | Hein<br>24 Kyaung Gyi St, Kyeemyindaing, Yangon | |
| 148 | Hein Htet Aung<br>188a Waizayander Rd, Qtr, 11, SOKAA, Yangon | |
| 149 | Hein Soe Co Ltd<br>23 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayint Naung Rd, KMYTT, Yangon | |
| 150 | Hla Kyi, U Family<br>356 Bo Tay Za St, Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon | |
| 151 | Hla Kyi, U & Family<br>452 Mya Yadanar St, (Kha) Ward, North Okkalapa, Yangon | |
| 152 | Hla Shwe, U & Family<br>223 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 153 | Hlaing Family<br>8-A Myittar St, Ward 11, SOKAA, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 154 | Hmine (U) & Sons<br>248-249 Makkhayar Minthargyi St, NOKAA, Yangon | |
| 155 | Htet<br>989 Myittar St, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 156 | Htet Htet Aung<br>430 Thitsar Rd, Ward 10 SOKAA, Yangon | |
| 157 | Htun Htun Tauk<br>13B, Mingalar St, Nant-tha Gone Ward, ISNN, Yangon | |
| 158 | Imperial Builders Co Ltd<br>46 Eaingyi St, PZDGG, Yangon | |
| 159 | Kaung Thant<br>62 Nat Sin St, KMDGG, Yangon | |
| 160 | Kaw-Lin – Kathar<br>1058 Zay St, Ward 7, TKAA, Yangon | |
| 161 | Khin Hninsi (Daw)<br>33 Hantharwaddy St, KMYTT, Yangon | |
| 162 | Khin Myanmar Trading<br>865 Myittar St, SOKAA, Yangon | |
| 163 | Kyan Taing Aung<br>30, Thamine Station St, Mayangon, Yangon | |
| 164 | Kyan Taing Aung<br>Waizanyantar Rd, (9) Ward South Okkapala, Yangon | |
| 165 | Kyaw<br>209, Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 166 | Kyaw Soe San<br>819 Waizayantar Rd, Ward (9), South Okkalapa, Yangon | |
| 167 | Kyaw Than Construction Co Ltd<br>139 (G/F), Bogalay Zay St, BTHGG, Yangon | |
| 168 | Kyi Kyi<br>2 Laeyar Shwe Myay, Myittar Nyunt Ward, TMWEE, Yangon | |
| 169 | La Yaung Lin Co Ltd<br>25-29 Yadanar Rd, Ward 16-2, TGKNN, Yangon | |
| 170 | Lal Way (1)<br>3-4 P. Moe Nin St, Ward 5, HLTAA, Yangon | |
| 171 | Lal Way (2)<br>3-147 Anawrahta Rd, Industrial Zone 5, HLTAA, Yangon | |
| 172 | Light World Co Ltd<br>619, (Right) 6th Flr., Blk-A, Nyaung Pin Lay Plaza, Lanmadaw Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 173 | Lucky Hand Co Ltd<br>13 148th St, MTNTT, Yangon | |
| 174 | Maesod Forestry Ltd<br>69 Sule Pagoda Rd, PBDNN, Yangon | |
| 175 | Maha Engineering Co Ltd<br>20-251, Seikkantha St, KTDAA, Yangon | |
| 176 | Maha Thit Min Co Ltd<br>51 (B), Pyay Rd, 7 ½ Mile, MYGNN, Yangon | |
| 177 | Mandalar Win Sawmill Co Ltd<br>262-264, C (10-1), Dagon Centre, Pyay Rd, SCHGG, Yangon | |
| 178 | Market System Trading (MST Co Ltd)<br>501 (C), Dagon Centre, SCHGG, Yangon | |
| 179 | Miba Myittar<br>115/116 2nd St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 180 | Miba Myittar<br>110/111 2nd St, Industrial Zone (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 181 | Mingalar<br>28 (B), Zaygyi St, KMDGG, Yangon | |
| 182 | Minn Wun Industries Co Ltd<br>196, Bogyoke Aung San Rd, BTHGG, Yangon | |
| 183 | Moe Int'l Co Ltd<br>196, Bogyoke Aung San Rd, BTHGG, Yangon | |
| 184 | Momentum Trading Co Ltd<br>21-A, corner of U Phoe Hlaing St and Hla Theingi St Ind. Zone (3), SPTAA, Yangon | |
| 185 | Mya Gabar Co Ltd<br>106-108, Sint-oh-dan St, LTAA, Yangon | |
| 186 | Myan Aung Myin Int'l Co Ltd<br>E-50, FMI City, Sagawah 4th St, HLTAA, Yangon | |
| 187 | Myanmar China Hardwood Products Co Ltd<br>422-426, Strand Rd, corner of Botahtaung Pagoda Rd, BTHGG, Yangon | |
| 188 | Myanmar China Hardwood Products Co Ltd<br>Ward (22), SDGNN, Yangon | |
| 189 | Myanmar Development Int'l Co Ltd<br>53-61, Strand Rd, corner of Theinbyu Rd, BTHGG, Yangon | |
| 190 | Myanmar Technologies Industry Co Ltd<br>1389-1391, Hlaing River Rd, Ind. Zone (2), Ward (63), SDGNN, Yangon | |
| 191 | Myanmar Timber Enterprise<br>Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 192 | Myanmar Timber Enterprise<br>504-506, Merchant Rd, KTDAA, Yangon | |
| 193 | Myint<br>970, Yadanar St, SOKAA, Yangon | |
| 194 | Myitmakha Int'l Trading Ltd<br>55-64 Mingalardon Garden, Yangon Ind, MDNN, Yangon | |
| 195 | Myodaw Eain Yar<br>1080, Shukhintha Rd, East Ward 6, TKAA, Yangon | |
| 196 | Naing Lay (U)<br>7, 139th St, TMWEE, Yangon | |
| 197 | Ngwe Nan Taw<br>119-120, 3rd St, Ward (8), Ind. Zone, SOKAA, Yangon | |
| 198 | Ngwe San Eain<br>22-23 (A), U Wisara Rd, NDGNN, Yangon | |
| 199 | Nifty Int'l Co Ltd<br>Rm #7, Bldg 30-A, Yaw Min Gyi Rd, DGNN, Yangon | |
| 200 | Nitco Industrial Co Ltd<br>175, (G/F), 47th St, BTHGG, Yangon | |
| 201 | Nyo (Daw) Family<br>113/8, Oakkyin Station St, HLGG, Yangon | |
| 202 | OAC<br>289, Rm #10, East Yankin, YKNN, Yangon | |
| 203 | Ohn Kywe & Co Ltd<br>81, Harkhar St, Ind. Zone (1), SDGNN, Yangon | |
| 204 | Pacific Rim Asia Co Ltd (PRA)<br>145 (E), Thiri Mingalar St, 8th Mile, MYGNN, Yangon | |
| 205 | Padamyar Construction and Woodworks Co<br>19-20, Bahosi Complex, Bogyoke Aung San Rd, LMDWW, Yangon | |
| 206 | Pioneer Venture Ltd<br>7-8, Bahosi Housing, Bogyoke Aung San St, LMDWW, Yangon | |
| 207 | San Aye (U),<br>531-B, Myittar St, corner of Thihathu St, SOKAA, Yangon | |
| 208 | San Myint, U Family<br>9, 139th St, Tamwe, Yangon | |
| 209 | Sanfoco Wood Industries Ltd<br>1B, Plot-22, Pinma Thit Seik St, SDGNN, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 210 | Sein Pan Myaing<br>1019, Rm (2), Waizayantar Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 211 | Shadow<br>990, Myittar St, Ward (9), SOKAA, Yangon | |
| 212 | Shwe Gon Thar Trading<br>Suite 297, Bo Sun Pat St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 213 | Shwe Hinthar<br>70 Waisayanter Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 214 | Shwe Me Co Ltd<br>79-81, 1st Flr., Rm # 102, Central Tower, Anawratha Rd, KTDAA, Yangon | |
| 215 | Shwe Me Industry Ltd<br>51-52, corner of Panle Wun U Shwe Bin St & Twin Thin Tke Wun U Tun Nyo St, SPTAA, Yangon | |
| 216 | Shwe Nandaw<br>F-306, Pauk Pagoda St, Ward (6), 8th Mile, MYGNN, Yangon | |
| 217 | Shwe Ni Timber Co Ltd<br>12, 14th St, LMDWW, Yangon | |
| 218 | Shwe Nyaung Pin<br>109, Arthawka St, Ward (13), Hlaing Tsp, Yangon | |
| 219 | Shwe Nyaung Pin<br>71, Bago River St, Ward (58), DGSKNN, Yangon | |
| 220 | Shwe Pearl Ngwe Pearl<br>730-731, Ayarwaddy St, Ind. Zone (2), SDGNN, Yangon | |
| 221 | Shwe Takhar<br>347-354, Bo Tayza St, Shwe Paukkan Ind. Zone, NOKAA, Yangon | |
| 222 | Shwe Tha Min<br>816 Waisayanter Rd, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 223 | Shwe Tha Pyay Co Ltd<br>5 (B-3), Yankin Centre, YKNN, Yangon | |
| 224 | Shwe Thit<br>5(a), 6th St, Industrial Zone, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 225 | Shwe Twin Wah<br>46, Bo Hmu Ba Htoo St, NDGNN, Yangon | |
| 226 | Shwe Wah Tun<br>26/27 Chin Dwin St, Industrial Zone (2), South Dagon, Yangon | |
| 227 | Shwe Yi Moe<br>227(a) Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |

▼M2

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 228 | Silver Born Trading Ltd<br>71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon | |
| 229 | SK Wood Industries Ltd<br>82-C, Pyay Rd, 7 ½ Mile, MYGNN, Yangon | |
| 230 | Soe<br>Junction of Thitsar St, & Station Rd, Near Moe Kaung Pagoda Rd, Kanbe, Yankin Tsp, Yangon | |
| 231 | Soe<br>453, Top of Nga-mo-Yeik 5th St, Thingankyun Tsp, Yangon | |
| 232 | Soe Thiri Co Ltd<br>808, Kyaw Thu St, Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon | |
| 233 | Southern Myanmar Timber Co Ltd<br>4 (A-2), Padaethar St, Myaynigon, SCHGG, Yangon | |
| 234 | Special<br>53, Kyuntaw St, Sanchaung Tsp, Yangon | |
| 235 | Sun Myint & Association<br>70 (K), Ngwe Wut Hmon Ward, BHNN, Yangon | |
| 236 | T&M Group Decoration Centre<br>5, Lion City Food Centre, Bayint Naung Rd, KMYTT, Yangon | |
| 237 | TKK Int'l Ltd<br>127, (G/F), 51st St, Pazundaung Tsp, Yangon | |
| 238 | Than Hlaing (U)<br>105, Arthawka St, Ward (13), HLGG, Yangon | |
| 239 | Than Hlaing (U)<br>55(A), Arthawka St, Ward (13), HLGG, Yangon | |
| 240 | Than Tun<br>1055, 7th Zay St, Ward (6), TKAA, Yangon | |
| 241 | Thiha<br>4 Than Thu Mar Rd, Bo Tayze Ward, Thangan-kyun, Yangon | |
| 242 | Thiri Khit Tayar<br>68 (B), Waizayandar Rd, Ward (11), SOKAA, Yangon | |
| 243 | Thiri Yadanar Myint<br>61, 27th St, PBDNN, Yangon | |
| 244 | Thu Htet Thar<br>52, Nat Sin St, KMDGG, Yangon | |
| 245 | Tin Aung (U)-Tun Hla (Daw)<br>280-C, corner of Waizayanda Rd & Byamaso Rd, SOKAA, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 246 | Tin Oo (U) Brothers<br>No 18 & 29, 5th St, Ward (5), Ind. Zone SOKAA, Yangon | |
| 247 | Tin Shwe U & Brothers<br>112(C) Arthawka St, (15) Ward, Hlaing, Yangon | |
| 248 | Tin Win Tun Co<br>Tin Win Tun Int'l Trading Co Ltd<br>Bldg. C-1, Rm 002, Strand Rd, Thiri Mingalar Garden Housing, Loot Latt Yay Ward, Ahlone Tsp, Yangon | |
| 249 | Top Winner<br>26 (B-3), Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon | |
| 250 | TPS Garden Furniture<br>22/2 (B), Khattar St, SCHGG, Yangon | |
| 251 | Tri Vadana Enterprise<br>99, 3-D, U Aung Kain Lane, Than Lwin St, BHNN, Yangon | |
| 252 | Tun Family<br>1030/1031 Thu Mingstar (Thumingalar) St, (16/1) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 253 | Tun Nay Lin<br>Rm #003, Bldg B-2, 215 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 254 | Tun Nay Lin Family<br>6, 139th St, Ma-U-Gone, Tamwe, Yangon | |
| 255 | Tun Pwar<br>1055-1056, Maung Makan Kanthar St, Ward (19), SDGNN, Yangon | |
| 256 | Uni Brothers Co Ltd<br>28, 49th St, BTHGG, Yangon | |
| 257 | Vivid Media<br>27, Wardan St, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 258 | Win<br>59-60, corner of Khaymarthi Rd & A-ma-rar St, Ind. Zone, NOKAA, Yangon | |
| 259 | Win Enterprise<br>158, Rm# (6-C), Kyaikkasan Rd, TMWEE, Yangon | |
| 260 | Win Enterprise Co Ltd<br>166, Ahlon Rd, AHLNN, Yangon | |
| 261 | Win Kabar Trading Co Ltd<br>146, Sint-oh-dan St, Ward (4), LTAA, Yangon | |
| 262 | Win Marlar Aung Trading Co Ltd<br>Bldg. 5, Rm# 202, Thiri Mingalar Housing, Ahlone Tsp, Yangon<br>No. (G-5), A/C, Hpoyarzar St, Pyigyitagun Township, Industrial Zone (12), Mandalay<br>Name of director: Win Ko | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 263 | Win Yadanar Ent. Co Ltd<br>Saya San Rd, corner of West Race Course Rd, Kyaikkasan Ward, YKNN, Yangon | |
| 264 | Wint Wint<br>345 Kanaung Min Tha Gyi St, Shwe Pauk Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon | |
| 265 | Wood Industry (Myanmar) Ltd<br>71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St, DGNN, Yangon | |
| 266 | Wood Rich Co Ltd<br>223, Kyaington St, Ind Zone (1), SDGNN, Yangon | |
| 267 | Wood Working Machinery Co Ltd<br>4, Baya Theikdi St, HLGG, Yangon | |
| 268 | Wood World Trading Ent. Ltd<br>19, Myay Nu St, SCHGG, Yangon | |
| 269 | Wunna<br>144/148 Hlaw Kar St, (55) Ward, South Dagon, Yangon | |
| 270 | Yadanar Moe Co Ltd<br>502 Olympic Tower (3), Lay DaunkKan Rd, Thingankyun, Yangon | |
| 271 | Yadanar Moe Co Ltd<br>Pa-50, Blk 38 (Extension), Pyihtaungsu Main Rd, NDGNN, Yangon | |
| 272 | Yadanar Shwe Sin Min Co Ltd<br>349-A, Zeyar Kaymar St, 8th Mile, MYGNN, Yangon | |
| 273 | Yaung Ni Oo<br>764, Yadanar St, Ward (16/1), TGKNN, Yangon | |
| 274 | Yee Shin Co Ltd<br>25-26, Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon | |
| 275 | Yinmar Myat Noe Co Ltd<br>120-A, Ind. Zone, SPTAA, Yangon | |
| 276 | Yinmar Myat Noe Co Ltd<br>73 (A), Unversity Ave Rd, BHNN, Yangon | |
| 277 | Yoma<br>5(b) Myittar St(11) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 278 | Yoma<br>351, Myittar St, Ward (17), SOKAA, Yangon | |
| 279 | Yoma Timber Trading<br>1010, Myittar St, Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon | |
| 280 | Yoma Timber Trading<br>110-B, 2nd St, Ward (8), Ind. Zone, South Okklapa Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 281 | Yoma Timber Trading<br>12, 6th St, Ward (8), Ind. Zone, South Okklapa Tsp, Yangon | |
| 282 | Ywet Hla<br>3(A) 6th St, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon | |
| 283 | Zaw<br>87, Yadanar St, Ward (8), SOKAA, Yangon | |
| 284 | Zaw Enterprise Ltd<br>9-11 54th St, BTHGG, Yangon | |
| 285 | Zenith Myanmar Advantage (ZMA)<br>50, Latha St, LTAA, Yangon | |
| 286 | Zin Yaw<br>132/133, No 4 Main Rd, SPTAA, Yangon | |
| | **Mandalay** | |
| 287 | Ayegabar Timber Co Ltd<br>282, corner of 81st and 23rd St, Mandalay | |
| 288 | Golden Hook Co Ltd<br>7, Sitha St, Oh Bo St, Mandalay | |
| 289 | Myanmar Teak Wood Ind. Co Ltd<br>No 2 Sawmill, Amarapura Tsp. Mandalay | |
| 290 | Myanmar Timber Enterprise<br>A.D.B. (1), At the foot of Mandalay Hill, Mandalay | |
| 291 | Upper Myanmar Wood and Lumber Co-op (Branch)<br>37 (B), 27th (B) St, between 64th St and 65th St, Mandalay | |
| 292 | Pyi See Pwar Ltd<br>71-Hta, 10th St, between 74th St & 75th St, Oo Boketaw Qtr., Mandalay | |
| 293 | Yee Shin Co Ltd<br>287, 82nd St, between 27th St & 28th St, Mandalay | |
| 294 | Tun Family<br>105-106, Bogyoke Nay Win St, Thanlyin | |
| 295 | Mahar Kyaw Mahar Co Ltd<br>5, Nayapati Sithu St, Salin Tsp, Magway | |
| 296 | Thiri Khit Tayar<br>106, 7th St, Mingalar Ward, Pyinmana | |
| 297 | Asia Green Co Ltd (Myanmar Golden Green Ind. Co Ltd)<br>12-A, Bawdi Yeiktha St, BHNN. Yangon | |
| 298 | Aung Myat Phyo Int'l Co Ltd<br>15, 11th St, (5) Ward, LMDWW, Yangon | |

▼M2

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 299 | Ayeyar Hinthar Trading Co Ltd<br>104-106, Yetagon Tower, Lower Kyeemyindaing Rd, KMDGG. Yangon | |
| 300 | Chin Su Myanmar Co Ltd – May Flower Plywood Factory,<br>Block 6, Industrial Zone, 17 Qr, Oktha Myothit, Bago | |
| 301 | Chit Po Co Ltd<br>77, Inya Rd, KMYTT, Yangon | |
| 302 | Cooperative Export & Import Enterprise (CEIE, Ministry of Cooperatives)<br>Building No 16, Nay Pyi Daw | |
| 303 | Golden One Star Co Ltd<br>No. B3 (601, Aung Zeya Complex), Ahlone St& corner of Kanar Rd, Ahlone Tsp., Yangon | |
| 304 | Great Apex Int'l Co Ltd [Precious Woods PTE Ltd]<br>339 (Rm 1203), 12th Flr, Bogyoke Aung San Rd, corner of Sule Pagoda Rd, Sakura Tower, Ward (1), KTDA, Yangon | |
| 305 | Green Laurel PMCT Trading<br>189/195 (Rm 4/B), 4th Flr, Pansodan St, Pansodan Tower, KTDA, Yangon | |
| 306 | Kaung Myat Co Ltd<br>422/426, 8th Flr, Strand Rd, FJVC Center, Ward (4) BTHG, Yangon, Myanmar | |
| 307 | Lucre Wood Co Ltd<br>No 39/40, Bogyoke Aung San Rd, Bahosi Compound, Lanmadaw Tsp., Yangon | |
| 308 | MAF Co Ltd<br>493, Shwe Hninsi St, 8 1/2 Mile, Mayangone Tsp., Yangon | |
| 309 | Manaw Phyu Co Ltd<br>N.42, Pyi Htaung Su Yeik Thar St, Dagon Tsp., Yangon | |
| 310 | MRT Co Ltd<br>22/A, Kaba Aye Pagoda Rd, Koh Minn Koh Chin Ward, BHN, Yangon | |
| 311 | Myanmar Korea Timber Int'l Ltd<br>22, Yaw Min Gyee St, Yaw Min Gyi Ward, DGN, Yangon | |
| 312 | Myat Mekin Co Ltd<br>N. 46, Theitpan St, Ahlone Tsp., Yangon | |
| 313 | Nan Thar Phyu Pioud Co Ltd<br>No 309, 3rd Floor, Tower B, Myaing Hay Wun Condominium, Kyaik Wine Pagoda Rd, Mayangone Tsp., Yangon | |
| 314 | Nature Timber Trading Co Ltd<br>Olympic Hotel, National Swimming Pool Compound, U Wisara Rd, Dagon Township, Yangon | |

▼**M2**

| | EKSPORTERZY DREWNA | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 315 | NTC Co Ltd<br>33-37, 2nd St, LMDWW, Yangon | |
| 316 | Pacific Timber Enterprise<br>106-108, Hnin Zin Gon Rd, Ahlone Tsp., Yangon | |
| 317 | Pann Thi Trading Co Ltd<br>12, (G/F), Delta Plaza, East Shwegondaing Rd, BHNN, Yangon | |
| 318 | Pyrex Trading Co Ltd<br>190-192, Rm# 05/H, (5th Flr.), Dagon Tower, Shwegondaing (West) St, BHNN, Yangon | |
| 319 | San Sharr Family Co Ltd<br>Bldg. No 1, Room No 201, 2nd Floor, Mingalar Sin Min Housing, Ahlone Tsp., Yangon | |
| 320 | Tah Moe Hnye' Chan Thar Commerce Co Ltd (TMHC)<br>18/A, 3rd Flr, Koh Min Koh Chin Rd, ~ Saw Maha St, Shwe Gon Daing (West) Ward BHN, Yangon | |
| 321 | T.K.W Trading Company<br>Bldg No. A/8, Room No 4, Myittarmon Housing, Tamwe Tsp., Yangon | |
| 322 | Tropical Woods Co Ltd<br>174/A, Dhama Zedi Rd, Shwe Gon Daing (West) Ward, BHN, Yangon | |
| 323 | Tun Myat Aung Company<br>30th St, I M Compound, Mandalay | |
| 324 | Win & Win Co Ltd<br>6, Pyay Rd, 6th Mile, HLGG, Yangon | |

| | ODLEWNIE ŻELAZA I STALI | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 325 | Excellence Mineral Casting Co Ltd<br>Plot No 142, U Tayoke Gyi St, Industrial Zone (4), Hlaing Tharya Tsp, Yangon | |
| 326 | MET Co-op Ltd<br>42-49, Industrial Rd, Ind. Zone, Shwepyitha Tsp, Yangon | |
| 327 | Win (U) & Sons<br>19 (B), Yadana Theingi St, Zone (3), South Dagon Tsp, Yangon | |
| 328 | Aung Naing Thu<br>I/H – 171, corner of 61st St & Awarat St, Industrial Zone, Mandalay | |
| 329 | Aung Naing Thu<br>Corner 41st St, & Sein Pan Rd, Near No. (3) Bus Stop, Mandalay | |

▼**M2**

| | ODLEWNIE ŻELAZA I STALI | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 330 | Aung Naing Thu<br>Plot-589, D/13~16, Yangon Main Rd, May Zin Thein St,<br>Htein Kone Ward, Zone (1), Mandalay | |
| | PRZEDSIĘBIORSTWA GÓRNICZE | |
| 331 | Asia Guiding Star Services<br>Rm 21, Bldg 207, Anawratha Rd, Pabedan, Yangon | |
| 332 | Boom Tip Private Co Ltd<br>001-C (G/F), Shwegon Plaza, Shwegondaing Rd, Bahan, Yangon | |
| 333 | Chit Thein Mining Joint Venture<br>556, 6th St, East Gyogone, Insein, Yangon | |
| 334 | Concordia International<br>B-2, R-5, Myanmar Info-Tech, Hlaing, Yangon | |
| 335 | Concordia International<br>3rd-5th Floor, Shwegon Plaza Office Tower, Kaba Aye Pagoda Rd, Bahan, Yangon | |
| 336 | Delco Ltd<br>5D Thurein Yeikmon, Bayint Naung Rd, Hlaing, Yangon | |
| 337 | East One Mining Co Ltd<br>56 Aung Thabyay St, Kyuntaw South Ward, Sanchaung, Yangon | |
| 338 | East One Mining Co Ltd<br>274B, Myawaddy St, Myaynigon, Sanchaung, Yangon | |
| 339 | Explorers Consulting Ltd<br>Bldg 4, Room 4, Bayint Naung St, Saunh Hay Man Housing, North Dagon, Yangon | |
| 340 | Future Engineering & Gold Mining Co Ltd<br>274B, Myawaddy St, Myaynigon, Sanchaung, Yangon | |
| 341 | Htarwara mining company<br>Name of director: Maung Ko | |
| 342 | Jinghpaw Academy Co Ltd<br>D2-A Cherry Garden Housing, Cherry 3rd Lane, 14/3 Qtr, South Okkalapa Tsp, Yangon | |
| 343 | KTM Mineral Prod Coop Society<br>Nya-73, Yuzana St, Bayint Naung Warehouse, MYGNN, Yangon | |
| 344 | Kang Long Gem Co Ltd<br>7-D (7th floor) Nyaung Pin Lay, LMDWW, Yangon | |
| 345 | Kayah Golden Gate Mining Co Ltd<br>233/235 3rd floor, 32nd St, Pabedan, Yangon | |
| 346 | KTM Enterprise Ltd<br>30A University Avenue Rd, Bahan, Yangon | |

▼**M2**

| | ODLEWNIE ŻELAZA I STALI | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 347 | Kwan Lon Regional Development Co Ltd<br>30, Room 1, Yaw Min Gyi Rd, Dagon, Yangon | |
| 348 | Lamintayar Mining Co Ltd<br>124 (G/F) 52nd St, Pazundaung, Yangon | |
| 349 | Maha Dana Mining Co Ltd<br>5 Hospital St, Bauk Htaw, Pyithaya, Yankin, Yangon | |
| 350 | May Flower Mining Enterprise Ltd,<br>159-161 Myanmar Gongyi St, MTNTT, Yangon | |
| 351 | Mining Enterprise no 1<br>Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw | |
| 352 | Mining enterprise no 2<br>Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw | |
| 353 | Mining enterprise no 3<br>Ministry of Mines – Building n. 19, Nay Pyi Taw | |
| 354 | Moon Co Ltd<br>70-K, Ngwe Wut Hmon Yeiktha, Shwe Taung Gyar, Bahan, Yangon | |
| 355 | Myanmar Austino Resources Ltd<br>03-04 Sedona Hotel, Kaba Aye Pagoda Rd, Yankin, Yangon | |
| 356 | Myanmar BPL Resources Ltd<br>189 Bo Myat Tun Rd, Pazunaung, Yangon | |
| 357 | Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd<br>1 Shwe Li St, Bahan, Yangon | |
| 358 | Myanmar First Dynasty Mines Ltd<br>88, Unit b302, IBC Compund, Pyay Rd, 6.5 mile, Hlaing, Yangon | |
| 359 | Myanmar Ivanhoe Copper Trading Co Ltd<br>70(I), Bo Chein Lane, Pyay Rd, 6th Mile, Hlaing, Yangon | |
| 360 | Myanmar Soon Pacific Co Ltd<br>7 Thiri Yadanar Yeiktha, Michaungkan Bk 3, WAizayandar Rd, TGKNN, Yangon | |
| 361 | Myanmar Soon Pacific Co Ltd<br>100/101A Pale Myothit, 3 Main Rd, corner of Baydar Lane (2), MDNN, Yangon | |
| 362 | Myanmar Tin/Tungsten Co Ltd<br>171, 28th St, Pabedan, Yangon | |
| 363 | Nan Cherry International Co Ltd<br>10, 001, Near Bayint Naung Tower, Bayint Naung Rd, Kamayut, Yangon | |
| 364 | Sandi Mining Co Ltd<br>170/176 Room 201, 2nd floor, Bo Aung Kyaw St, MGW Centre, Bohahtaung, Yangon | |

▼**M2**

| | ODLEWNIE ŻELAZA I STALI | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 365 | Shan Yoma Nagar Co Ltd<br>19 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayintt Naung Rd, Kamayut, Yangon | |
| 366 | Shwe Moung Taan Trading & Mining Co<br>117 (1st floor) 42nd St, BTHGG, Yangon | |
| 367 | Theingi Shwe Sin Co Ltd<br>293 (1st floor) Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 368 | Wa Regional Development General Trading Co Ltd<br>8 Kan St, 6 Mile, Hlaing, Yangon | |
| 369 | Yadanar Win Co Ltd<br>117, 1st floor, 42nd St, BTHGG, Yangon | |
| 370 | Zarli Group of Companies<br>18 Inya Rd, Kamayut, Yangon | |
| 371 | Concordia International<br>5 (GF) SY Bldg, between 77th St & 78th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay | |
| 372 | Future Engineering and Gold MiningCo Ltd<br>197, 32nd St, between 79th St and 80th St, Mandalay | |
| 373 | Shwe Thanlwin Co Ltd<br>78th St, opposite 42nd St, Maha Aung Myay Tsp, Mandalay | |
| 374 | Theingi Shwe Sin Co Ltd<br>1-F, corner of 27th St & 78th St, Mandalay | |
| 375 | Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd<br>Barite Powdering Plant, Thazi | |
| 376 | Myanmar Ivanhoe Copper Ltd<br>Salingyi/Salingyi Tsp, Monywa | |
| 377 | Sea Sun Star Mining Prod & Marketing Co Ltd<br>432 Yuzana Ward, Myitkyina | |
| 378 | May Flower Mining Ent Ltd,<br>Inbyin, Kalaw | |
| 379 | Kayah Golden Gate Mining Co<br>Da -5, Padauk St, Dhamaryon Ward, Loikaw | |
| 380 | Fresh Idea Co Ltd<br>Bldg. No 12, Room No 1, Shwegone Yeikmon, Ko Min Ko Chin Ward, Bahan Tsp. Yangon | |
| 381 | Kachin Lay Co Ltd<br>No 121/A, Miesgin Compound, Ahlone Tsp, Yangon | |
| 382 | Myanmar Apex (Pang Wah) Co Ltd<br>No 222, Botataung Pagoda Rd, Pazundaung TSP, Yangon | |
| 383 | Shan Taung Mining Co Ltd<br>Myoma Zay Top Floor, Bogyoke Rd, Taunggyi | |

▼M2

| | ODLEWNIE ŻELAZA I STALI | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 384 | Shwe Zin Htut Min Co Ltd<br>74, Sanchaung Rd, Yangon | |
| 385 | Thu Ya Kan Chun Co Ltd<br>Room 1, Building 2, Thumingalar Rd, Thumingalar Complex, Thingangyun Tsp, Yangon | |
| | SPRZĘT I MATERIAŁY GÓRNICZE | |
| 386 | Mining and Mining Equipment<br>Diethelm Technology<br>400/406 Merchant St, Botahtaung, Yangon | |
| 387 | M-Ways Ltd<br>274A Rm 1 (1st floor) Pyay Rd, SCHGG, Yangon | |
| 388 | Mantra Machinery & Trading Co Ltd<br>17 Pan Chan St, Sanchaung, Yangon | |
| 389 | Myanmar Tractors Ltd<br>16 Mya Martar St, Industrial Zone, Thaketa, Yangon<br>30, 27th St, between 68th St and 69th St, Mandalay<br>Pharkant Sethmu Rd, Pharkant | |
| 390 | SAKAMOTO International Co Ltd<br>33-A, Pyay Rd, 7 1/2 Mile, Mayangon Tsp, Yangon | |
| 391 | Shwe Kywe<br>101-102 Bldg B, Laydauntkan Rd, Thumingalar Ward, TGKNN, Yangon | |
| 392 | Sum Cheong (Myanmar) Limited<br>8-A, Khabaung St, Hlaing Tsp, Yangon | |
| 393 | Tractors World Co Ltd<br>Room 88, Dagon Tower, Shwegondine Junction, Bahan, Yangon | |
| 394 | TWP Co Ltd<br>1B, Ind Zone, Ward 23, SDGNN, Yangon | |
| 395 | United Machinery Co Ltd<br>1947b Bogyoke Lane, Yangon Pathein Highway Rd, Hlaing Tha Yar, Yangon<br>G-16, Kywee-se-kan 8th St, Pyi Gyi Tagun Tsp., Mandalay<br>Yumar (2) Ward, Pharkant Sethmu Rd, Pharkant | |

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 396 | Ayawaddy Mandalay<br>330A, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangon, Yangon | |
| 397 | Gold Uni Investment Co Ltd<br>54, Pyay Rd, Hlaing Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 398 | Jade Land Jewellery Co Ltd<br>263, Thinbyu Rd, Botahtaung Yangon | |
| 399 | Manawmaya Gems and Jewellery<br>527, New University Avenue Rd, Bahan Yangon | |
| 400 | Myanmar ruby enterprise co Ltd<br>22/24 Sule Pagoda Rd, Kyauktada Township, Yangon | |
| 401 | Myanmar gems enterprise<br>Ministry of Mines,<br>Head office Building 19, Naypyitaw | |
| 402 | Myanmar pearl enterprise<br>Ministry of Mines, Head office Building 19, Naypyitaw | |
| 403 | Ruby Dragon Jade and Gem Co Ltd<br>39A, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Township, Yangon | |
| 404 | Sunny Gems<br>379, Bogyoke Aung San St, Pabedan, Yangon | |
| 405 | The Rich Gems<br>303, U Wisara Rd, Sanchaung Tsp, Yangon | |
| | HANDEL ZŁOTEM/ZŁOTNICTWO I SKLEPY ZŁOTNICZE | |
| 406 | Ah Choon<br>181 Bogyoke Aung San Market, East Wing, Pabedan, Yangon | |
| 407 | AK<br>01-05, Lanamdaw Plaza, Maha Bandoola St, Lanmadaw Tsp | |
| 408 | Alunkhant Jewel Art<br>41, Zaya Waddy St, Baho Rd, Sanchaung Tsp, Yangon | |
| 409 | Ar-tiar Silver Smith & Gold Plating<br>522, 28th St, Maha Bandoola Rd, Pabadan Tsp., Yangon | |
| 410 | Arkar (Ko) (Thar Gyi)<br>22, Innwa St, Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon | |
| 411 | Aung<br>77/70 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 412 | Aung Chantha<br>Rm 48, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 413 | Aung Naing Win<br>28 (G/F), Seiktha Thukha St, Kyauk Myaung, Tamwe Yangon | |
| 414 | Aung Nay Lin<br>14, Kanna Zay, Pann Pin Gyi St, Kyi Myin Daing Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 415 | Aung Soe Hla<br>84, 29th St, Pabedan Pabedan Tsp, Yangon | |
| 416 | Aung Thamardi (Nagani)<br>35 (G/F), Shwebontha Rd, Pabedan Tsp. Yangon | |
| 417 | Aung Thitsar Gold & Jewellery Shop<br>643 & 629, Maha Bandoola St, between 21st St, & 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 418 | AungYadanar<br>238, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 419 | Aung Zabu<br>61 Thamein Bayan Rd, Tamwe, Yangon | |
| 420 | Awarat<br>3 A, Kyaik Waing Pagoda Rd, 3 Ward, Mayangon, Yangon | |
| 421 | Aye Kyi Thar Jewellery & Gold Shop<br>61, Eain Gyi St, Yaykyaw, Pazundaung Tsp, Yangon | |
| 422 | Bangkok<br>631 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 423 | Banhoe<br>663, Maha Bandoola Rd, corner of 20th St & Latha St, Latha Tsp, Yangon | |
| 424 | Phone Han Gyaw<br>196, Bogyoke Aung San Market (East Wing), Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 425 | Cartia Diamond House<br>137 Shewbontha St, Pabedan, Yangon | |
| 426 | Chaung Ho<br>719, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |
| 427 | Chaung Kyin<br>635 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 428 | Chein Hauk (Chein Hawt)<br>183 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 429 | Chein Win<br>675B Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 430 | Chin Yi<br>707, Maha Bandoola Rd, between 18th St and Sin Oh Dan St, Latha Tsp, Yangon | |
| 431 | Chitti (Chit Tee)<br>Bldg 1, Rm 001, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 432 | Chone Whar<br>647 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 433 | Chong Li<br>641, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 434 | City Love<br>C-14, Super World (1), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 435 | Crown (Tharaphu)<br>212, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 436 | Diamond Crown<br>78 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 437 | Diamond Glory<br>(B-1) Super World (1), Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 438 | Diamond Mart<br>Bogyoke Aung San Market (North Wing), Pabedan Tsp, Yangon | |
| 439 | Diamond Palace<br>665 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 440 | Diamond Queen<br>75, U.T.C Compound, Inya Rd, Ward (9), Kamayut Tsp, Yangon | |
| 441 | Double Dragon<br>75/77 Top Floor, Wadan St, Lanmadaw, Yangon | |
| 442 | Ei Shwe Sin<br>537 (G/F) Maha Bandoola St, Padeban, Yangon<br>539, Maha Bandoola St, Padeban, Yangon | |
| 443 | Ever<br>96/97, Yangon-Insein Rd, (3) Qtr., Hlaing Tsp, Yangon | |
| 444 | Flying Elephant<br>516, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 445 | Emperor Jewellery<br>127-C2, Old Yaydashay Rd, Bahan Tsp, Yangon | |
| 446 | Emperor Jewellery<br>22, West Shed (C), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 447 | Forever<br>A 2/005 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 448 | Fun Fun Gems, Jewellery & Souvenir<br>9-2, Khabaung St, Hlaing Tsp, Yangon | |
| 449 | Gems Jade Carving & Jewellery<br>66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 450 | Gold 2000 Goldsmiths & Jewellery<br>711, Maha Bandoola St, between 18th St, & Sin-oh-dan St, Latha Tsp, Yangon | |
| 451 | Gold Fish<br>144 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 452 | Golden Banner<br>709 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 453 | Golden Bell Jewellery<br>66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 454 | Golden Crown<br>77, 44th St, Botahtaung Tsp, Yangon<br>104, 50th St, Pazundaung Tsp, Yangon<br>30, Dawna Rd, Pazundaung Tsp, Yangon | |
| 455 | Golden Crown – Tai Inn<br>725, Mahabandoola Rd, Top of 17th St, Latha Tsp, Yangon<br>633, Maha Bandoola Rd, Latha Township, Yangon | |
| 456 | Golden Lion World<br>56, 29th St, Upper Block, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 457 | Golden Palace<br>701/703 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 458 | Golden Palace<br>743 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 459 | Golden Pearl<br>136, Bogyoke Market (West Wing)Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon<br>25, 1st Fl., FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp. Yangon | |
| 460 | Golden Shawl<br>22, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 461 | Golden Tiger<br>635, Maha Bandoola St, corner of 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 462 | Hein<br>120, 29th St, Pabedan, Yangon<br>16, 46th St, Bothataung Tsp, Yangon | |
| 463 | Hein Sin<br>81(B), 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 464 | Hla Hla Maw<br>66, Shed 3, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 465 | Hla Thida<br>Station Rd, corner of Mya Yadanar Zay, Mayanggone Tsp, Yangon | |
| 466 | Hla Tun (U) & Than Win (Daw)<br>20, Aung Tayza St, Byine-Yay-Oh-Sin Ward, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 467 | Hlyan Hlyan Wai<br>Rm.5/500 (G/F), Aung Chanthat Housing, Shwegondaing Rd, Bahan Tsp, Yangon | |
| 468 | Ho Saan<br>653B Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 469 | Hong Kong<br>515/B, Rm.9, Maha Bandoola Rd, between Shwebontha St and 28th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 470 | Hong Le (Hone Lee)<br>677A Matha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 471 | Htate Tan Aung Yadanar<br>10, Kyauk Myaung (Face Raw), Kyaikasan Rd, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 472 | Htate Tan Construction<br>83, 12th St, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 473 | Htay<br>911C Pyay Rd, 10th Mile, Insein, Yangon | |
| 474 | Htay Aung<br>Bldg 5, Rm.3, Infront of Pazundaung Market, Pazundaung St (Upper), Yangon | |
| 475 | Htay Htay (Daw)<br>364, Maydarwi Rd, Norht Okkalar Tsp, Yangon | |
| 476 | Hton (U)<br>Rm5, (G/F), Lanmadaw Plaza, Lanmadaw St, Lanmadaw Tsp, Yangon<br>528, Maha Bandoola Rd, between 27th St & 28th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 477 | Htoo Khant<br>189 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 478 | Htun<br>530, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 479 | Ka Naung<br>495 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon<br>499 (B), Maha Bandoola Rd, corner of 29th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 480 | Kanbawza<br>59, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 481 | Kaung<br>124, 1st Dl., 29th St, Pabedan tsp, Yangon | |
| 482 | Kaung Kywe<br>66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 483 | Kaung Lin<br>24, G/F, Aung Mingalar St, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 484 | Kaung Lon<br>519/5 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 485 | Kaungkinsetkyar Jewellery Co Ltd<br>A-524, New University Avenue St, Bahan Tsp, Yangon | |
| 486 | Kaung San<br>A-295, 35th St, between 81st St and 82nd St, Chan Aye Thazan Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 487 | Khine Thazin<br>26-B, New Yaydarshay St, Bahan Tsp, Yangon | |
| 488 | Khit San<br>73/75 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 489 | Khit San Yadanar Co-op Ltd<br>88, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 490 | Khit Sann Yadanar Co-op Ltd<br>No 2, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 491 | Kin Sein<br>77, 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 492 | KKK<br>160 Sayasan Rd, Bahan, Yangon | |
| 493 | Kong Soon Jewellery & Godl Shop<br>83, 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 494 | Kyaing Thin<br>25, WestRace Course Rd, Bahan Tsp, Yangon | |
| 495 | Kyauk Seim (Kyauk Seinn)<br>673B Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 496 | Kyaw Myint (Ko)<br>236, 35th St, Kyauktada Tsp, Yangon | |
| 497 | Kyi<br>25, Kyi Taw St, Mingalataung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 498 | Kyi Sin<br>102, Latha St, Latha Tsp, Yangon<br>6, Shed 2, Insein Market, Thiri St, Insein Tsp, Yangon | |
| 499 | Kyin Sein Goldsmith<br>295, Anawratha Rd, Lanamadaw Tsp, Yangon | |
| 500 | Kyin Shun Gold Shop<br>747-B, between 16th St & Lanmadaw St, Maha Bandoola Rd, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 501 | La Yadanar<br>198, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 502 | Lamin Yadanar<br>20C Hledan St, Kamayut, Yangon | |
| 503 | Larb Shwin<br>(D-2) Super World 1, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 504 | Lashio Lucky<br>B 01-10 Lanmadaw St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon | |
| 505 | Lei Yee Win<br>72, East Shed (D), Bogyoke Market, Bogyoke Aung San St, Pabedan Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 506 | Lin Yon<br>80, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 507 | Lon Hin<br>46-47, Bldg-1, G/F, Hlaing River Rd, Insein Tsp, Yangon | |
| 508 | Lone Mein (Lon Mei)<br>Bldg 6, Rom 002, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 509 | Lucky Jewellery &Gold Shop<br>141-142, Nawarat Bldg, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 510 | Lucky Tai Sin<br>603 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 511 | Maha Doke<br>501, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 512 | Manaw Maya<br>21, 2nd Fl., Myanma Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 513 | Mandalay<br>3/17, between 62nd St and 63rd St, Aung Myay Thazan Tsp, Yangon | |
| 514 | Maung Kain<br>A 01-04 Maha Bandoola St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon | |
| 515 | May & Mark Gems<br>12, Inya Rd, Kamayut Tsp, Yangon | |
| 516 | Min Lwin<br>12, Kyauk Myaung Market, (Front Row), Tamwe Tsp, Yangon | |
| 517 | Mingalar<br>24, (3rd Fl.,)Mingalar Market, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon | |
| 518 | MK Gems<br>G-2, 262-264, Dagon Centre, MK Fashion, Pyay Rd, Yangon<br>Yankin Centre Shopping Mall, MK Fashion Square, Saya San Rd, Yinkin Tsp, Yangon<br>104, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon<br>1-B, Pyay Rd, 6 Miles, Hlaing Tsp, Yangon | |
| 519 | Moe Hnin (Ko) & Khin mAr Win (Ma)<br>Mee Kwet Market, Bo Aung Kyaw St, Yangon | |
| 520 | Moe Makha<br>507/519 Rm 3 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 521 | Moe Nat Thu<br>Bldg 5 Rm 4 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 522 | Moe Pwint Phyu<br>79, 125 St, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 523 | Mogok Aster Gems Shop<br>Rm1 & 17, Bldg 158, 47th St, (Upper Block), Botataung Tsp, Yangon | |
| 524 | Mya Nan Dar<br>497 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 525 | Mya Nandaw<br>739, Maha Bandoola Rd, between Lanmadaw St, and 17th St, Latha Tsp, Yangon | |
| 526 | Mya Shwe Yon<br>669B Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 527 | Myanmar VES Joint Venture Co Ltd<br>66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon<br>Yangon International Airport, Departure Lounge, Yangon | |
| 528 | Myat Mingalar<br>493 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 529 | Myat Shwe Nadi<br>739 Maha Bandoola St, Latha, yangon | |
| 530 | Myint<br>169-175, 1st Fl., (Face Row), San Pya Nga Moe Yeik Market, Yangon | |
| 531 | Myint Thidar<br>(23-71) 2nd Fl., Mingalar Market, Tamwe Tsp, Yangon<br>(A-26)G/F) Yuzana Plaza, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 532 | Nadi Shwe Yee (Nadi Shwe Yi)<br>B 01-13/B Lanmadaw St, Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon | |
| 533 | Nagar Koe Kaung<br>505, Maha Bandoola Rd, corner of Shwebonthat St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 534 | Nagar Shwe Wah<br>781 Maha Bandoola St, Latha, Yangon<br>538, Maha Bandoola Rd, Pabadann Tsp, Yangon | |
| 535 | Nan Yadana (Nan Yadanar Hlaing)<br>B-14/15, Diamond Emperor, North Shed, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon | |
| 536 | Nat Nandaw<br>153, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 537 | Nawarat<br>631, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |
| 538 | Nawarat Shwe Sin<br>S-5, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 539 | Nay Chi<br>78, Bogyoke Augn San Market, (East Wing), Pabedan Tsp, Yangon | |
| 540 | Nay La Hnapar Theikdi<br>1st Fl., Yuzana Palza, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon | |
| 541 | New Shwe Sin<br>14,15,20,21,22, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St, Mingalardone Tsp, Yangon | |
| 542 | New Tai Sin<br>729 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 543 | New York<br>636 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 544 | Ngwe Than Kyaw<br>C-7, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon | |
| 545 | Nine Dragons<br>505 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 546 | Nu Jewellery and Goldsmith<br>45, 2nd Fl., FMI Shopping Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 547 | Nu Yadanar<br>Rm.69, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 548 | Oh Wai<br>25, Dhamayon St, Ward 10, Hlaing Tsp, Yangon | |
| 549 | OK<br>717 Maha Bandoola St, Latha, Yangon<br>744, Lanmadaw St, corner of Maha Bandoola Rd, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 550 | Padamyar Theingi Goldsmith<br>247, corner of Banyar Dala Rd & Ah-Yoe-Gone St, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 551 | Painn (U) Gold Smith<br>Rm.005, Bldg 1, Pazundaung Garden Ave, Upper Pazundaung Rd, Pazundaung Tsp, Yangon | |
| 552 | Palai Mon (pale Mon)<br>130 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 553 | Paradise Jewellery<br>28, (2nd Fl.) Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 554 | Pho Thar Htoo<br>90, Thura St, Ward 9, Mayangone Tsp, Yangon<br>X-9, G/F, Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 555 | Phone Han Gyaw<br>11, Bogyoke Aung San Market, (Nawarat Bldg), Pabedan Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 556 | Poe San<br>83 Anawratha St, kyauktada, Yangon | |
| 557 | Power (1)<br>671 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 558 | Power (2)<br>601 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 559 | Power III<br>44, Pyay Rd, Dagon Township, Yangon | |
| 560 | Princess Gems and Jewellery<br>133, 20th St, Latha Tsp, Yangon | |
| 561 | Pucca<br>697, MahaBandoola Rd, corner of Sint-oh-dan St, Latha Tsp, Yangon | |
| 562 | Pyae Sone<br>Ma 60-61, Shed 1, Insein Market, Sawbwagyigon, Insein, Yangon | |
| 563 | Pyae Sone Win<br>222 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 564 | Pyae Wa<br>89, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 565 | Raja (Ko) and Brothers<br>60/A, 29th St, Lower Block, PBDNN, Yangon | |
| 566 | Sabei Phyu<br>507-519, Rm.6, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 567 | San Aung<br>164 Banyadala Rd, Mingala Taung Nyunt, Yangon | |
| 568 | San Se Sein<br>94, Baho Shed, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 569 | Sann Thit<br>30-43-66, Shed 1, Insein market, Insein Tsp, Yangon | |
| 570 | Sann Thit Oo<br>1, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St, Yangon | |
| 571 | Sein Htet<br>177-B, Shwebontha St, Pabedan Tsp., Yangon | |
| 572 | Sein & Mya<br>38, Shed 4, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 573 | Sein Myint (mg)<br>Rm4, Shed 2, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 574 | Sein Shwe Nann<br>679, Maha Bandoola Rd, between 19th St, And 20th St, Latha Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 575 | Sein Thone Lone, San Nyein (U) and Sons<br>79, Bogyoke Market, (Thanbyu Shed), Bogyoke Aung San Rd, Paabedan Tsp, Yangon | |
| 576 | Sein Tun (U) and Ah Choon<br>181, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 577 | Sein Yadanar<br>648, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon<br>134, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 578 | Setkyar Shwe Yi<br>45, West Shed (D), Bogyoke Augn San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 579 | Shinn Long<br>733, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |
| 580 | Shint Fu (Shin Phu)<br>530, Maha Bandoola Rd, between 27th St, and 28th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 581 | Show<br>516, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 582 | Shu Taing Yin (Shu Tine Yin)<br>583 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon<br>532-542, Maha Bandoola Rd, between 27th St and Kone Zaydan St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 583 | Shumawa<br>371, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 584 | Shwe Akari<br>650, maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |
| 585 | Shwe Bayin<br>Rm 72, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 586 | Shwe Hmi<br>82, 22nd St, Latha Tsp, Yangon | |
| 587 | Shwe Ho Family<br>167 Myin Taw Tha St, 2 North Ward, Thaketa, Yangon | |
| 588 | Shwe Kainnayi (Keinnayi)<br>178 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 589 | Shwe Khit<br>500, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 590 | Shwe Kyi Min (Shwe Kyee Min)<br>520 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 591 | Shwe Kyin<br>719 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 592 | Shwe Lee<br>744 Maha Bandoola St, Latha, Yangon<br>23-24, 1st Fl. FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp., Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 593 | Shwe Maha<br>115, Central Block, Bogyoke Market, PBDNN, Yangon | |
| 594 | Shwe Min Tha (Shwe Minthar)<br>199 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 595 | Shwe Nagar<br>6, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 596 | Shwe Naing Ngan<br>8, Latha St, Latha Tsp, Yangon | |
| 597 | Shwe Nann Htaik (Shwe Nan htike)<br>495, Maha Bandoola Rd, between Shwebontha St & 29th St, PBDNN, Yangon | |
| 598 | Shwe Nann Htaik<br>495 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 599 | Shwe Ou<br>618 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 600 | Shwe Pearl<br>25 1st Fl., FMI Shopping Centre, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 601 | Shwe Pyae Soan<br>Rm 23, central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 602 | Shwe Pyi Kyaw<br>Bldg 5, Rm 010, Upper Pazudaung Rd, Pazudaung, Yangon | |
| 603 | Shwe Pyi Soe<br>32, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 604 | Shwe San Eain<br>159, Lanmadaw St, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 605 | Shwe Sin Gold & Jewellery<br>745, corner of Maha Bandoola St & Lanmadaw St, Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp., Yangon | |
| 606 | Shwe Sin Min Jewellery & Gold smith<br>101, Lower Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 607 | Shwe Sin Nann<br>16, Mingalardon Market Mingalardon Zay St, Mingalardon Tsp, Yangon | |
| 608 | Shwe Taung Gems & Jewellery<br>15A Insein Rd, Kamayut, Yangon<br>244-246, Shwe Bontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon<br>131, Weikzar St, Ward (5), Mayangone Tsp, Yangon | |
| 609 | Shwe Tha Zin<br>535 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 610 | Shwe Thiri<br>73/75 122th St, Mingala Taung Nyunt, Yangon | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 611 | Shwe Thitsar<br>130, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 612 | Shwe Thone Si<br>27, Hlawga St, Ward 19, Yangon | |
| 613 | Shwe Tint De<br>8, Bogyoke Aung San Market, (Front Row), Pabedan Tsp, Yangon | |
| 614 | Shwe (U)<br>96, Shwebontha Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 615 | Shwe Wah Kyuu<br>8, Daw Hla St, KMDGG, Yangon | |
| 616 | Shwe Yi Oo<br>105 Bo Sun Pat St, Pabedan, Yangon | |
| 617 | Shwe Zarli<br>688, Maha bandoola Rd, between 19th St, and Sin-Oh-Dan St, Latha Tsp, Yangon | |
| 618 | Shwe Zin<br>689 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 619 | Silver Lion<br>70, central Hall, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 620 | Sin Hwa<br>633A Maha Bandoola St, between 21st St and Latha St, Latha Tsp, Yangon<br>706, Maha Bandoola Rd, corner of 22nd St, Latha Tsp, Yangon<br>631, Maha Bandoola Rd, corner of 22nd St, Yangon | |
| 621 | Sin Li<br>Bldg 6 Rm 001 Upper Pazundaung St, Pazundaung, Yangon | |
| 622 | Sin Lon<br>525 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 623 | Soon Shin<br>31, Nawarat Gems Hall, Bogyoke aung San Market, Pabedan Tsp., Yangon | |
| 624 | Star Shwe Sin<br>163 Banyadala Rd, Tamwe, Yangon | |
| 625 | Su Mon Aye<br>177/179 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 626 | Su Myat Mon<br>518, Maha Bandoola Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 627 | Tah Lee Gold & Jewellery<br>75, Hledan Rd, Near Hledan Market, Kamayut Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 628 | Tai Aung<br>53, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 629 | Tai Hin<br>659 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 630 | Tai Lon<br>S (1-2-19) 1st Fl., Yuzana Palza, Mingala Taung-nyunt Tsp, Yangon | |
| 631 | Tai Mee Gold Shop<br>B-(3-4-5) 1st Fl., Yuzana Plaza, Mingalar Taug Nyunt Tsp, Yangon | |
| 632 | Tai Sein<br>637 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 633 | Tai Sung<br>661 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 634 | Team Work Int'l Co Ltd<br>216-222, 9-a, 10th Fl., BoMyatTun Housing, Mahabandoola Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 635 | Teik Sein (Tate Sein)<br>507/519 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 636 | Teik Shein (Tate Shein)<br>520 Maha Bandoola St, Pavedan, Yangon | |
| 637 | Thabawa yadanar Garden<br>315, Rm1, Anawrahta Rd, corner of 26th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 638 | Thadar Yadanar Goldsmith<br>35, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 639 | Thai Ung<br>635, Maha Bandoola Rd, Latha Tsp, Yangon | |
| 640 | Thamada<br>Bldg 6 Rm 7 Insein Rd, Hlsing Yadana Housing, Hlaing, Yangon | |
| 641 | Thamadi<br>585 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 642 | Than Phyo<br>265 Pyay Rd, Sanchaung, Yangon | |
| 643 | Thein Than Jewellery<br>266, Shwe Bon Thar St, Middle Blk, Pabedan Tsp, Yangon<br>377/379 (Rm 3), Bo Soon Pat St, Upper Block, Ward (8) PBDN, Yangon | |
| 644 | Theingi Shwe Zin<br>709, Maha Bandoola Rd, between 18th St, and Sin-Oh Dan St, Latha Tsp, Yangon | |
| 645 | Thidar<br>277(B), Thu Mingalar Rd, Ward 9, South Okka-lapa Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 646 | Thinn Yadanar<br>No 62, G/F) Blk-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 647 | Thit Sar<br>496 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 648 | Thitsar Aung Myin<br>390, Pyay Rd, Hmaw Bi, Yangon | |
| 649 | Thwe Ni Store Ltd<br>13, (front Row) Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp Yangon | |
| 650 | Time & Treasure Jewellery & Goldsmith<br>1, West Maykha Lane 1, Mayangone Tsp, Yangon | |
| 651 | Tin Fu<br>715 Maha Bandoola St, Latha, Yangon<br>63, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 652 | Toe Toe<br>502 Maha Bandoola St<br>Pabedan, Yangon | |
| 653 | Triple Six<br>177/179B Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 654 | Tun Myint (Ko) & Brothers<br>54, Dagon Thiri St, Kyauk Mayaung, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 655 | Tun Myint (Ko) (TK Gold Shop)<br>9-B, 141 S., Ma-U Gone Ward, Tamwe Tsp, Yangon | |
| 656 | Tun Tun<br>500 Maha Bandoola St, Pabedan, Yangon | |
| 657 | Tun Tun<br>123 29th St, Pavedan, Yangon | |
| 658 | Victoria Jewellery<br>62, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 659 | Victory Jewellery Management Co Ltd (VJM)<br>163, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Rd, Pabedan Tsp, Yangon<br>11, Thiri Kanthat St, North Okkala Tsp, Yangon | |
| 660 | Wan Sin<br>739, G/F, Maha Bandoola Rd, corner of 17th St, Latha Tsp., Yangon | |
| 661 | War War Win<br>727 Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 662 | Win<br>157, Rm3, Shwebontha St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 663 | Win Htein<br>65 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 664 | Win Myat Thu<br>132 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 665 | Win Nyunt Nyunt<br>59 Hledan St, Kamayut, Yangon | |
| 666 | Win Theingi<br>75, Upper Pazundaung R., Pazundaung Tsp, Yangon | |
| 667 | Win Win Shwe<br>Bldg 5 Rm 006 Upper Pazundaung Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 668 | Yadana Win<br>122 Sayasan Rd, Bahan, Yangon | |
| 669 | Yadanar<br>8, Yadanar St, Saya San (South) Ward, Bahan Tsp, Yangon<br>117, 29th St, Pabedan Tsp, Yangon<br>(93-94-95) G-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| 670 | Yadanar Myaing<br>555, Maha Bandoola Rd, between 26th St, Konzayzan St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 671 | Yadanar Nandaw<br>715, Maha Bandoola Rd, between 17th St, and 18th St, Latha Tsp., Yangon | |
| 672 | Yadanar Shwe Sin Gold & Jewellery<br>746, corner of Maha Bandoola St & Lanmadaw St, Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 673 | Yadanar Theingi<br>539, Maha Bandoola Rd, between Konzaydan St, and 27th St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 674 | Yati<br>B-3, SuperWorld, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 675 | Yaung Chi Oo<br>64 29th St, Pabedan, Yangon | |
| 676 | Yaung Ni Oo<br>707 Thu Mingalar St, 5 Ward, South Okkalapa, Yangon<br>116, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 677 | Yellow Diamond<br>104 Shwebontha St, Pabedan, Yangon | |
| 678 | Yelong (Yi Lon)<br>677B Maha Bandoola St, Latha, Yangon | |
| 679 | Zabu Linn/Nat Nan Taw<br>8, Bogyoke Market (Face Wing), Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 680 | Zarmini<br>75-77, (Top Fl.,) Wadan St, Ward (1), Lanmadaw Tsp, Yangon | |
| 681 | Zarni Than<br>107, 29th St, (Middle) Pabedan Tsp, Yangon<br>23, 1st Fl., Theingyizay Shed E, Latha Tsp, Yangon<br>5, 1st Fl., Shed A, Insein Market, Insein Tsp, Yangon | |
| | **Mandalay** | |
| 682 | Aung Family<br>A-1, 30th St, between 72nd St and 73rd St, Mandalay | |
| 683 | Aung Gabar<br>3-4 corner of 29th St & 84th St, Mandalay | |
| 684 | Aung Thamardi<br>89th St, between 21st St, and 22nd St, Mandalay<br>115, 84th St, between 29th St and 30th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay | |
| 685 | Aung Zabu<br>306 84th St, between 37th St and 38th St, Mandalay | |
| 686 | Awarat<br>104/23, Dana Bwar Nan Shae, Ward 6, Mandalay | |
| 687 | Cho(U)<br>127, 35th St, between 78th St and 79th St, Mandalay<br>217, 35th St, corner of 78th St, and 79th St, Mandalay | |
| 688 | Dragon Palace Jewellery<br>77th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay | |
| 689 | Fu Shin<br>219, corner of 28th St, and 83rd St, Mandalay | |
| 690 | Fuji<br>Bldg.4, corner of 84th St and 29th St, Mandalay | |
| 691 | Golden Crown<br>159, 29th St, between 82nd St and 83rd St, Mandalay<br>111, 3rd Fl., 78th St, between 37th St and 38th St, Maha Aung Myay Ts, Yangon | |
| 692 | Great Diamond Jewellery<br>273 (A), 80th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay | |
| 693 | Hlyan Tint<br>6, 84th St, between 38th St and 39th St, Mandalay | |
| 694 | Kaung Lite<br>322 84th St, between 38rd St and 39th St, Mandalay | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 695 | Kaung Myat<br>194 84th St, between 33rd St and 34th St, Mandalay | |
| 696 | Kyway Kyway (Ma)- Aye Aye Myint (Ma)<br>1, Myalay Shed (H), 82nd St, between 15th St, and 16th St, Mandalay | |
| 697 | Maung Gyi (U) Jewellery Shop<br>219, 84th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay | |
| 698 | Maung Kain<br>181 corner of 80th and 29th St, Mandalay | |
| 699 | Mogok<br>45-50-51, Yuzana Shed (D), 3rd Fl., Zaycho Market, Mandalay | |
| 700 | Nawarat Jewellery Shop<br>516, corner of 80th St & 31st St, Mandalay | |
| 701 | New Star<br>10, 78th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay | |
| 702 | Nyein Nyein San<br>215, 84th St, between 32nd St and 33rd St, Mandalay | |
| 703 | Pound Hwa<br>109, 84th St, between 29th St, and 30th St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay | |
| 704 | Pwint Lann<br>251, 84th St, between 33st St and 34th St, Mandalay | |
| 705 | Royal Diamond Jewellery<br>249, 26th St, between 82nd St, and 83rd St, Mandalay | |
| 706 | Seim Mya Yadana<br>149, corner of 80th and 28th St, Mandalay | |
| 707 | Sein Kyaw Moe<br>Thiri Madalar Car Wing (South) 89th St, between 24th St and 25th St, Mandalay | |
| 708 | Sein Shwe Moe (1)<br>12(A), Mingalar Market, 73rd St, between 30th St, and 31st St, Mandalay | |
| 709 | Sein Tharaphu<br>289, 28th St, between 83rd St and 84th St, Mandalay | |
| 710 | Shwe Gabar<br>33-35, 1st Fl., Sagawah Shed, Zaycho Market, Mandalay | |
| 711 | Shwe La Min<br>313, 28th St, between 83rd St and 84th St, Mandalay | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 712 | Shwe Nadi<br>107, Marlar Myaing 3rd St, (16) Ward, HLGG, Yangon | |
| 713 | Shwe Nagar<br>442, 80th St, between 27th St and 28th St, Mandalay | |
| 714 | Shwe Oak Or<br>A-9/10, 78th St, between 32nd St & 33rd St, Mandalay | |
| 715 | Shwe Oak Or<br>Zay Cho (South) Shop House, G/F, Mandalay | |
| 716 | Shwe Pyi Tha<br>21/28, 89th St, between 22nd St and 23rd St, Mandalay | |
| 717 | Shwe Pyit Taing Htaung<br>Between 26th St and 27th St & between 88th St and 89th St, Mandalay | |
| 718 | Shwe Wah Phu<br>19th St, between 86th St and 87th St, Mandalay | |
| 719 | Shwe Zarmani<br>136/138, 84th St, between 31st St and 32nd St, Mandalay | |
| 720 | Soe<br>4-5, 84th St, between 38th St, and 39th St, Mandalay | |
| 721 | Taw Win<br>F 9/7, 66th St, Mandalay | |
| 722 | Thein Maung (U) Gold Shops and Gold Smith<br>82nd St, between 43rd & 44th St, Kyauk Kone Tan., Mandalay | |
| 723 | Theingi Shwe Sin Co Ltd<br>1F, corner of 27th St, and 78th St, Mandalay | |
| 724 | Thuriya Nagar<br>30th St, between 71st St and 72nd St, Mandalay | |
| 725 | Tin Shein<br>12/14, Yuzana Shed D, Zaycho Market, Mandalay | |
| 726 | Tin (U)<br>26, corner of Bayint Naung Rd, and Kannar St, Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay | |
| 727 | Wan Shin<br>167, 29th St, between 82nd St and 83rd St, Mandalay | |
| 728 | Weint Fu<br>132, corner of 26th and 84th St, Mandalay | |
| 729 | Weint Li<br>476, 80th St, between 29th St and 30th St, Mandalay | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 730 | Weint San<br>Corner of 27th St and 84th St, Mandalay | |
| 731 | Weint Sann<br>Man Myanmar Zaycho Plaza, 27th St, corner of 84th St, Mandalay | |
| 732 | Weint Sein<br>63, corner of 28th St and 84th St, Mandalay | |
| 733 | Win Maung (U)<br>55, 24th St, between 83rd St and 84th St, Aung Myay Thazan Tsp, Mandalay | |
| 734 | Win Myint<br>183, 81st St, between 18th St, and 19th St, aung Myay Thazan Tsp, Mandalay | |
| 735 | Yadana Win<br>119, 63rd St between 19th St and 20th St, Mandalay | |
| 736 | Yadanar Moe<br>29th St, between 83rd St, and 84th St, Maha Aung Myay Rsp, Mandalay | |
| 737 | Zabu Aye<br>39, 1st Fl., Mya Lay Shed (H), Zaycho Market, Mandalay | |
| 738 | Da Wei/Kawthaung<br>Phone Han Gyaw<br>Infront of Bayint Naung Market, Da Wei, Thanin Thayi Division | |
| 739 | Myeik<br>Aung Nilar<br>Zay Gyi (Infront, Adipati St, Myeik, Thanin Thayi Division | |
| 740 | Phone Han Gyaw<br>Inside of Myeik Market, Myeik, Thanin Thayi Division | |
| | **Pakokku** | |
| 741 | Myint Thein (U) & Win Hein (Daw)<br>Bogyoke St, Ward (12), Pakokku, Magwe Division | |
| 742 | Paw Oo<br>Thiri Sandar St, Ward (4), Pakokku, Magwe Division | |
| 743 | Shwe Pin Myint<br>Lut Latt Yay St, Ward (8), Pakokku, Magwe Division | |
| 744 | Thant Sin<br>3, Shed (B), South of Myoma Zay, Pakokku, Magwe Division | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 745 | Tun Hlyan<br>Pwe St, Khan Taw Qtr, Ward 12, Pakokku, Magwe Division<br>D-12, West of Myom Zay Bldg, Pakokku, Magwe Division | |
| 746 | Yadanar Shwe Sin<br>13, Shed (D), West of Market, Pakokku, Magwe Division | |
| | **Magway** | |
| 747 | Myat Kyaw (U) & Myint Myint Aye (Daw)<br>55, Oh Bo 6th St, Magway, Magwe Division | |
| | **Pyinmana** | |
| 748 | Cho San<br>Bldg. 25/97, Bo Letyar St, North of Market, Pyinmana, Mandalay Division | |
| 749 | Ever<br>1/8, Bogyoke St, Mingalar Ward, Pyinmana, Mandalay Division | |
| 750 | Kaung Like<br>B1-26, A-98, Mingalar Market, Pyinmana, Mandalay Division | |
| 751 | Mya Myint Moh<br>10/14, Bogyoke St, Pyinmana, Mandalay Division | |
| 752 | Shwe Myint Moh<br>A-29, 135, Bo Letyar St, North of Market, Pyinmana, Mandalay Division | |
| 753 | Win (KO) & Khin Than Lwin (Ma)<br>3/4, Bogyoke St, Pyinmana, Mandalay Division | |
| | **Monywa** | |
| 754 | Thamardi<br>1, Shed (15), Chindwin Yadanar market, Monywa, Sagaing Division | |
| 755 | Than Tayar<br>273, Bogyoke Aung San Rd, Monywa, Sagaing Division | |
| 756 | Win Yadanar<br>New Chindwin Yadanar Market, Phone Gyi Tan, Monywa, Sagaing Division | |
| | **Sagaing** | |
| 757 | Ba Thi (U) Silversmith<br>Ywa Htaung, (Near Mandalay), Sagaing, Sagaing Division | |
| | **Kale** | |
| 758 | Kalayarna<br>5/4, Nyaung Pin Thar Qtr., Kale, Sagaing Division | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| | **Pharkant** | |
| 759 | Pound Hwa<br>Nga/53, Hnget Pyaw Taw Ward, Pharkant, Kachin State. | |
| | **Shwebo** | |
| 760 | Yadanar Aung<br>Sun Phu St, Shwebo, Sagaing Division | |
| | **Taunggyi** | |
| 761 | Shu Taing Yin<br>La/1, corner of Bogyoke Aung San St, and Tabin Shwe Htee St, Lanmadaw Qtr, Taunggyi Shan State. | |
| | **Lashio** | |
| 762 | Golden Dragon<br>H/Bldg. 1, No 9, Bogyoke St, Lashio, Shan State. | |
| 763 | Lashio Lucky<br>17, G/F, Myo Ma New Market, Theindi St, Lashio, Shan State. | |
| | JADEIT I WYROBY Z JADEITU | |
| 764 | Apex Jade<br>113-120, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 765 | Beauty Jade<br>40, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 766 | Chang Long Gems & Jewellery Co<br>216-222 Rm A1, Bo Myat Tun Housing, Bo Myat Tun Rd, Pazundaung, Yangon | |
| 767 | Eastern Jade<br>10-19, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 768 | Fu May Jade & Jewellery<br>Rm# 12, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 769 | Golden House Jade & Gems Co-op Ltd<br>Rm# 3, Bldg.11, (1st Flr.), Pan Hlaing St, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 770 | Golden Lion Jewellery & Jade<br>83 West D Block, Bogyoke Aung San Market, Pabedan, Yangon | |
| 771 | Happy Jade Co Ltd<br>110 (1st floor) 50th St, Pazundaung, Yangon | |
| 772 | Jade Star Gems Co-op. Ltd<br>1, 1st Flr, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan, Yangon | |

▼M2

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 773 | Kyauk Sein Nagar (Gems) Co<br>39a Pyay Rd, 7.5 mile, Myayangon, Yangon | |
| 774 | Myanmar Arts & Handicrafts Centre<br>26, 1st floor, Sayasan Plaza, corner of Sayasan Rd & New University Ave, Bahan, Yangon | |
| 775 | Myanmar Arts and Handicrafts Centre<br>69, room 507, Yuzana Condo Tower, Shwegon-daing Rd, Bahan, Yangon | |
| 776 | Myanmar Imperial Jade co Ltd<br>24-26 Sule Pagoda Rd, KTDAA, Yangon | |
| 777 | Ok Jewellery & Jade Works<br>G (20-21), Aung San Stadium (North Wing), Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon | |
| 778 | Ok Jewellery & Jade Works<br>34, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp, Yangon | |
| 779 | Precious Stone<br>116, Bogyoke Aung San Market (West Wing), Pabedan Tsp, Yangon | |
| 780 | Ruby Dragon Jade & Gems Co<br>37A Pyay Rd, 7.5 mile, Myayangon, Yangon | |
| 781 | Sayargyi Co Ltd<br>39, Man Pyay 7th St, Ward (3), Tharkayta Tsp, Yangon | |
| 782 | Top Top Gems<br>11, (1st Flr.), Myanma Gems Mart, 66, Kaba Aye Pagoda Rd, Mayangon Tsp, Yangon | |
| 783 | Yoko Sun Jade Company<br>653C Mya Kantha St, Kamayut, Yangon | |
| 784 | Aung Yadanar Htay<br>20 Kyauk Sit Tan, Phayargyi West Entrance, Chan Mya Thasi Tsp, Mandalay | |
| 785 | Fu May Jade & Jewellery<br>309, 80th St, between 35th St and 36th St, Mandalay | |
| 786 | Kyauk Seinn Nagar (Gems) Co Ltd<br>Ta -7, SA-2, corner of 69th St &Theikpan St, Mandalay | |
| 787 | OK Co Ltd<br>61, 73rd St, between 28th St and 29th St, Mandalay | |
| 788 | Ruby Dragon Jewellery<br>Ta -7, SA-2, corner of 69th St & Theikpan St, Mandalay | |
| 789 | Sein & Mya<br>Corner of 38th St & 87th St, Mandalay | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| | WYROBY ZE SREBRA I SREBRO STOŁOWE | |
| 790 | Aung Kya Oo<br>450 Thein Phyu Rd, MTNTT, Yangon | |
| 791 | Chan Myae Aung<br>B-95, Khaymarthi St, NOKAA, Yangon | |
| 792 | Gandawin<br>1 Bogyoke Aung San Market (East Shed (D)), PBDNN, Yangon | |
| 793 | Happy Jewellery & Souvenir<br>6 Pyay Rd, 6 ½ mile HLGG, Yangon | |
| 794 | Hnin Pwint Phyu<br>143-249, Shwebontha St, PBDNN, Yangon | |
| 795 | Hollywood Silver 925<br>250, (G/F), 39th St, KTDAA, Yangon | |
| 796 | Khin Silver Ware Shop<br>82, 29th St, PBDNN, Yangon | |
| 797 | KLN Group<br>35 Mya Sabei St, Parami, MYGNN, Yangon | |
| 798 | Kyaw Win (Ko)<br>118 Shwebontha St, PBDNN, Yangon | |
| 799 | Lin Pa Pa (Ext 515)<br>614 Bogyoke Aung San Market Shed (B), PBDNN, Yangon | |
| 800 | Lucky One Brothers<br>33 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon | |
| 801 | Lucky Palace<br>26 (1st floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGNN, Yangon | |
| 802 | Maung Maung (Ko) & Ahmar Sein (Ma) (Ext 406)<br>20 Bogyoke Market, (Central Shed) PBDNN, Yangon | |
| 803 | Maung Myint (Ko) & Marlar (Ma) (Ext 406)<br>24 Bogyoke Market (West Shed B) PBDNN, Yangon | |
| 804 | Min Aung (Ko) & Theingi (Ma) Ext. 475)<br>33 Bogyoke Aung San Market (West Shed B) PBDNN, Yangon | |
| 805 | Moe<br>380, Room 56 (2nd flr), FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd, PBDNN, Yangon | |
| 806 | Moe Han (U)<br>62, 29th St, PBDNN, Yangon | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| 807 | Myanmar Craft Silverware<br>99 Yay Kyaw Rd, Upper Pazunddaung, MTNTT, Yangon | |
| 808 | Myint Myint (Ma) & Khin Nyo Win (Ma)<br>1 Soonlungu Kyaung St, YKNN, Yangon | |
| 809 | Nawarat<br>7 (1st floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGNN, Yangon | |
| 810 | Nyi Lay (U) Silver Shop<br>62 Bogyoke Aung San Market (Central Hall), PBDNN, Yangon | |
| 811 | Pan Set Kyar<br>16/17, Shed A, (2) Market, NOKAA, Yangon | |
| 812 | Sane Lei<br>9 Bogyoke Aung San Market (Central Shed) PBDNN, Yangon | |
| 813 | Seinn Lei<br>9 Central Hall, Bogyoke Market, PBDNN, Yangon | |
| 814 | Shwe Pyi Yadanar Gold & Silverware Shop<br>13 (1st floor), Myanma Gem's mart, 66 Kaba Aye Pagoda Rd, MYGNN, Yangon | |
| 815 | Silver King<br>87, 29th St, PBNDNN, Yangon | |
| 816 | Swe Swe (Ma) (Ext 364)<br>12 West (A) Bk, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd, PBDNN, Yangon | |
| 817 | Tai Minn Silverware<br>41-42 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon | |
| 818 | Zarmani<br>87, 29th St, (Lower), PBDNN, Yangon | |
| 819 | Zaw Myo Htet Co Ltd<br>72 51st St, PZDGG, Yangon | |
| | PRODUCENCI WYROBÓW ZE SREBRA POZA RANGUNEM (YANGON) | |
| | **Mandalay** | |
| 820 | Aung Co Ltd<br>13-19Tharaphi She, Zaycho Market, Mandalay | |
| 821 | Ba Mhin (u) & Khin Lay (Daw) Family<br>2(j) corner of 66th St and 24th St, Mandalay | |
| 822 | West Banks (2)<br>Corner of 34th St and 83rd St, Mandalay | |
| 823 | Yadanarbon Silver Shop<br>47 Hninsi Shed (B), (1st floor), Zaycho, Mandalay | |

▼**M2**

| | KAMIENIE SZLACHETNE | |
|---|---|---|
| | Nazwa | Data umieszczenia w wykazie: 19.11.2007 |
| | **Sagaing** | |
| 824 | Ba Hmin (U) & Khin Lay (Daw)<br>Ywa Hltaung Ward, Sagaing | |
| 825 | Ba Thi (U) Silversmith<br>Ywa Hltaung (Near Mandalay) Sagaing | |

▼M2

*ZAŁĄCZNIK II*

**Wykaz, o którym mowa w art. 9, 10 i 13**

Uwagi do tabeli:

1. Pseudonimy lub warianty pisowni oznaczono słowem „vel”.
2. „Ur.” oznacza datę urodzenia.
3. „M-ce ur.” oznacza miejsce urodzenia.
4. Jeśli nie podano inaczej, wszystkie paszporty i dowody tożsamości to dokumenty wydane w Birmie/Związku Myanmar.

A. BYŁA PAŃSTWOWA RADA POKOJU I ROZWOJU (SPDC)

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (funkcja/tytuł, data i miejsce urodzenia, nr paszportu/dowodu tożsamości, małżonek/małżonka lub syn/córka …) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| A1a | Głównodowodzący sił zbrojnych Than Shwe | Przewodniczący SPDC, ur. 02.02.1933 | M |
| A1b | Kyaing Kyaing | Żona głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1c | Thandar Shwe | Córka głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1d | Major Zaw Phyo Win | Mąż Thandar Shwe, wicedyrektor Departamentu Eksportu, Ministerstwo Handlu | M |
| A1e | Khin Pyone Shwe | Córka głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1f | Aye Aye Thit Shwe | Córka głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1 g | Tun Naing Shwe *vel* Tun Tun Naing | Syn głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe. Właściciel J and J Company | M |
| A1h | Khin Thanda | Żona Tun Naing Shwe | K |
| A1i | Kyaing San Shwe | Syn głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | M |
| A1j | Dr Khin Win Sein | Żona Kyaing San Shwe | K |
| A1k | Thant Zaw Shwe *vel* Maung Maung | Syn głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | M |
| A1 l | Dewar Shwe | Córka głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1 m | Kyi Kyi Shwe *vel* Ma Aw | Córka głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe | K |
| A1n | Podpułkownik Nay Soe Maung | Mąż Kyi Kyi Shwe | M |
| A1o | Pho La Pyae (Full Moon) *vel* Nay Shwe Thway Aung | Syn Kyi Kyi Shwe oraz Nay Soe Maung, dyrektor Yadanabon Cybercity | M |
| A2a | Zastępca głównodowodzącego sił zbrojnych Maung Aye | Wiceprzewodniczący SPDC, ur. 25.12.1937 | M |
| A2b | Mya Mya San | Żona zastępcy głównodowodzącego sił zbrojnych Maung Aye | K |
| A2c | Nandar Aye | Córka zastępcy głównodowodzącego sił zbrojnych Maung Aye, żona majora Pye Aung. Właścicielka Queen Star Computer Co | K |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (funkcja/tytuł, data i miejsce urodzenia, nr paszportu/dowodu tożsamości, małżonek/małżonka lub syn/córka …) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| A3a | Thura Shwe Mann | Wiceprzewodniczący Partii Solidarność i Rozwój Związku (USDP). Były szef SPDC, koordynator operacji specjalnych, ur. 11.07.1947. Poseł (izba niższa parlamentu), przewodniczący izby niższej. | M |
| A3b | Khin Lay Thet | Żona Thura Shwe Mann | K |
| A3c | Aung Thet Mann *vel* Shwe Mann Ko Ko | Syn Thura Shwe Mann, Ayeya Shwe War (Wah) Company, 5, Pyay Rd, Hlaing Township, Yangon oraz współwłaściciel Red. Link Communications Co Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Rd, Bahan Township, Yangon, ur. 19.06.1977 | M |
| A3d | Khin Hnin Thandar | Żona Aung Thet Mann | K |
| A3e | Toe Naing Mann | Syn Thura Shwe Mann, ur. 29.06.1978. Właściciel Global Net i Red. Link Communications Co Ltd, No. 20, Building B, Mya Yeik Nyo Royal Hotel, Pa-Le Rd, Bahan Township, Yangon – dostawców usług internetowych | M |
| A3f | Zay Zin Latt | Żona Toe Naing Mann, córka Khin Shwe, ur. 24.03.1981 | K |
| A4a | Tin Aye | Wiceprzewodniczący Partii Solidarność i Rozwój Związku (USDP). Przewodniczący komisji wyborczej. Były szef uzbrojenia i były szef UMEHL. | M |
| A4b | Kyi Kyi Ohn | Żona Tin Aye | K |
| A4c | Zaw Min Aye | Syn Tin Aye | M |

B. DOWÓDCY REGIONALNI

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym dowództwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| B1a | Generał brygady Tun Than | Była 77. dywizja piechoty lekkiej (LID), Pegu. Dowództwo okręgu Rangun – Mingaladon (prowincja Rangun) | M |
| B2a | Generał brygady Ye Aung | Dowództwo okręgu centralnego – Mandalaj (prowincja Mandalaj) | M |
| B3a | Generał brygady Soe Lwin | Dowództwo okręgu północno-zachodniego – Sikong (prowincja Sikong) | M |
| B4a | Generał brygady Zayar Aung *vel* Zeya Aung | Dowództwo okręgu północnego – Myitkyina (stan Kaczin) | M |
| B5a | Generał brygady Aung Kyaw Zaw | Była 77. LID. Dowództwo okręgu północno-wschodniego – Lasho (północ stanu Szan) | M |
| B6a | Generał brygady Than Tun Oo | Dowództwo okręgu Trójkąta – Kentung (wschód stanu Szan). | M |
| B7a | Generał brygady San Oo *vel* Hsan Oo | Dowództwo okręgu wschodniego – Taunggyi (południe stanu Szan) | M |
| B8a | Generał brygady Tun Nay Lin | Były rektor/komendant Akademii Medycznej Służb Obronnych. Dowództwo okręgu południowo-wschodniego – Mulmejn, stany Mon i Karen | M |
| B9a | Generał brygady Khin Maung Htay | Dowództwo regionu wybrzeża – Myeik (prowincja Taninthayi) | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym dowództwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| B10a | Generał brygady Soe Htut | Dowództwo okręgu południowego – Taungngu (prowincje Pegu i Magwe) | M |
| B11a | Generał brygady Tin Maung Win | Dowództwo okręgu południowo-zachodniego – Basejn (prowincja Irawadi) | M |
| B12a | Generał brygady Soe Thein | Dowództwo okręgu zachodniego – An (stany Arakan i Czin) | M |
| B13a | Generał brygady Maung Maung Aye | Dowództwo Nay Pyi Taw – Nay Pyi Taw | M |
| B13b | San San Yee | Żona generała brygady Maung Maung Aye | K |
| B14a | Generał brygady Mya Tun Oo | Dowództwo okręgu środkowo-wschodniego – Kunhing (stan Szan) | M |

C. ZASTĘPCY DOWÓDCÓW REGIONALNYCH

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym dowództwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| C1a | Generał brygady Than Tun Aung | Były dowódca w Regionalnym Dowództwie Operacyjnym - Sittwe; dowództwo okręgu centralnego | M |
| C2a | Generał brygady Tin Maung Ohn | Dowództwo okręgu północno-zachodniego | M |
| C3a | Generał brygady San Thein | Dowództwo okręgu północnego | M |
| C4a | Generał brygady Hla Myint | Dowództwo okręgu północno-wschodniego | M |
| C4b | Su Su Hlaing | Żona generała brygady Hla Myint | K |
| C5a | Generał brygady Wai Lin | Dowództwo okręgu Trójkąta | M |
| C6a | Generał brygady Chit Oo | Dowództwo okręgu wschodniego | M |
| C6b | Kyin Myaing | Żona generała brygady Chit Oo | K |
| C7a | Generał brygady Win Myint | Dowództwo okręgu południowego | M |
| C7b | Mya Mya Aye | Żona generała brygady Win Myint | K |
| C8a | Generał brygady Tint Swe | Dowództwo okręgu południowo-zachodniego | M |
| C8b | Khin Thaung | Żona generała brygady Tint Swe | K |
| C8c | Ye Min *vel* Ye Kyaw Swar Swe | Syn generała brygady Tint Swe | M |
| C8d | Su Mon Swe | Żona Ye Min | K |
| C9a | Generał brygady Tin Hlaing | Dowództwo okręgu zachodniego | M |
| C9b | Hla Than Htay | Żona generała brygady Tin Hlaing | K |
| C10a | Generał brygady Min Zaw | Dowództwo Nay Pyi Taw | M |
| C11a | Generał brygady Kyaw Oo Lwin | Były dowódca posterunku Kalay. Dowództwo regionu wybrzeża | M |
| C12a | Generał brygady Zaw Min | Dowództwo okręgu południowo-wschodniego | M |
| C13a | Generał brygady Soe Win | Były dowódca posterunku Bahtoo; Dowództwo okręgu Rangun | M |

▼**M2**

D. RZĄD

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| D1a | Thein Sein | Prezydent i szef wykonawczy Republiki Związku Myanmar. Były premier. Były członek SPDC. Były przewodniczący Partii Solidarność i Rozwój Związku (USDP), ur. 20.04.1945, Basejn | M |
| D2a | Khin Khin Win | Żona Thein Sein | K |
| D3a | Tin Aung Myint Oo | Wiceprezydent Republiki Związku Myanmar. Były sekretarz SPDC. 1. Były wiceprzewodniczący Partii Solidarność i Rozwój Związku (USDP), ur. 29.05.1950 | M |
| D3b | Khin Saw Hnin | Żona Tin Aung Myint Oo | K |
| D3c | Kapitan Naing Lin Oo | Syn Tin Aung Myint Oo | M |
| D3d | Hnin Yee Mon | Żona kapitana Naing Lin Oo | K |
| D4a | Sai Mauk Kham | Wiceprezydent Republiki Związku Myanmar | M |
| D5a | Generał dywizji Hla Min | Minister obrony. Były szef Biura Operacji Specjalnych 3. Były dowódca regionu południowego (prowincja Pegu), ur. 26.01.1958 | M |
| D6a | Generał broni Ko Ko | Minister spraw wewnętrznych. Były szef Biura Operacji Specjalnych 3 (Pegu, Irawadi, Arakan), m-ce ur. Mandalaj, ur. 10.3.1956 | M |
| D6b | Sao Nwan Khun Sum | Żona generała broni Ko Ko | K |
| D7a | Thein Htaik *vel* Hteik *vel* Htike | Minister kopalnictwa. Były naczelny inspektor wojskowy, ur. 8.2.1952, m-ce ur. Rangun | M |
| D8a | Thein Htay | Minister spraw granicznych i rozwoju przemysłowego. Były wiceminister obrony, m-ce ur. Taunggyi, ur. 07.09.1955 | M |
| D8b | Myint Myint Khine | Żona Thein Htay | K |
| D9a | Soe Maung | Gabinet prezydenta. Były naczelny prokurator wojskowy, ur. 20.12.1952, m-ce ur. Yezagyo | M |
| D9b | Nang Phyu Phyu Aye | Żona Soe Maung | K |
| D10a | Aye Myint | Minister nauki i technologii. Były wiceminister obrony | M |
| D11a | Soe Thein | Minister przemysłu 2, m-ce ur. Rangun, ur. 07.09.1949 | M |
| D11b | Khin Aye Kyin *vel* Aye Aye | Żona Soe Thein | K |
| D11c | Yimon Aye | Córka Soe Thein, ur. 12.07.1980 | K |
| D11d | Aye Chan | Syn Soe Thein, ur. 23.09.1973 | M |
| D11e | Thida Aye | Córka Soe Thein, ur. 23.03.1979 | K |
| D12a | Wunna Maung Lwin | Minister spraw zagranicznych | M |
| D13a | Dr Pe Thet Khin | Minister zdrowia | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| D14a | Aung Min | Minister transportu kolejowego, m-ce ur. Rangun, ur. 20.11.1949 | M |
| D14b | Wai Wai Thar *vel* Wai Wai Tha | Żona Aung Min | K |
| D14c | Aye Min Aung | Córka Aung Min | K |
| D14d | Htoo Char Aung | Syn Aung Min | M |
| D15a | Khin Yi | Minister ds. imigracji i ludności. Były szef policji Myanmaru, ur. 29.12.1952, m-ce ur. Myaung Mya | M |
| D15b | Khin May Soe | Żona Khin Yi | K |
| D16a | Myint Hlaing | Minister ds. rolnictwa i nawadniania. Były szef sztabu (obrona powietrzna), m-ce ur. Mogok, ur. 13.08.1953 | M |
| D17a | Thura Myint Maung | Minister ds. wyznań, m-ce ur. Yesagyo, ur. 19.01.1941 | M |
| D17b | Aung Kyaw Soe | Syn Thura Myint Maung | M |
| D17c | Su Su Sandi | Żona Aung Kyaw Soe | K |
| D17d | Zin Myint Maung | Córka Thura Myint Maung | K |
| D18a | Khin Maung Myint | Minister budownictwa. Były minister ds. elektryczności. 2. M-ce ur. Sikong, ur. 24.05.1951 | M |
| D18b | Win Win Nu | Żona Khin Maung Myint | K |
| D19a | Tin Naing Thein | Minister ds. planowania krajowego i rozwoju gospodarczego i minister ds. zwierząt i rybołówstwa. Były minister handlu, były wiceminister leśnictwa | M |
| D19b | Aye Aye | Żona Tin Naing Thein | K |
| D20a | Kyaw Swa Khaing | Minister przemysłu. 1. Były wiceminister przemysłu 2 | M |
| D20b | Khin Phyu Mar | Żona Kyaw Swa Khaing | K |
| D21a | Than Htay | Minister ds. energii Były wiceminister ds. energii, m-ce ur. Myanaung, ur. 12.11.1954 | M |
| D21b | Soe Wut Yi | Żona Than Htay | K |
| D22a | Dr Mya Aye | Minister edukacji | M |
| D23a | Zaw Min | Minister ds. elektryczności (1), ur. 30.10.1951, m-ce ur. Pegu | M |
| D23b | Khin Mi Mi | Żona Zaw Min | K |
| D24a | Khin Maung Soe | Minister ds. elektryczności (2) | M |
| D25a | Hla Tun | Minister ds. finansów i dochodów państwa. Były minister ds. finansów i dochodów państwa, ur. 11.07.1951, m-ce ur. Rangun | M |
| D25b | Khin Than Win | Żona Hla Tun | K |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| D26a | Thein Nyunt | Gabinet prezydenta. Były minister ds. rozwoju obszarów przygranicznych, spraw etnicznych i rozwoju, burmistrz Naypyidaw, m-ce ur. Maubin, ur. 08.10.1948 | M |
| D27a | Kyin Khaing *vel* Kyin Khine | Żona Thein Nyunt | K |
| D28a | (Wunna Kyaw Htin) Win Myint | Minister handlu. Przewodniczący Federacji Izb Handlowych i Przemysłowych Związku Myanmar (UMFCCI), właściciel Shwe Nagar Min Co oraz klubu piłkarskiego Zeya Shwe Myay, m-ce ur. Ye Oo, ur. 21.04.1954 | M |
| D29a | Tint Hsan | Minister ds. hotelarstwa i turystyki oraz minister sportu | M |
| D30a | Kyaw Hsan | Minister informacji oraz minister kultury. Były członek USDP, m-ce ur. Munywa, ur. 20.05.1948 | M |
| D31b | Kyi Kyi Win | Żona Kyaw Hsan. Szefowa Departamentu Informacji Federacji na rzecz Kobiet | K |
| D32a | Win Tun | Minister leśnictwa | M |
| D33a | Aung Kyi | Minister pracy oraz minister do spraw socjalnych, pomocy humanitarnej i przesiedleń. Były minister ds. zatrudnienia/pracy (08.10.2007 mianowany ministrem ds. relacji, odpowiedzialnym za relacje z Aung San Suu Kyi), m-ce ur. Rangun, ur. 01.11.1946 | M |
| D33b | Thet Thet Swe | Żona Aung Kyi | K |
| D34a | Ohn Myint | Minister ds. spółdzielczości. Były szef Biura Operacji Specjalnych 6 | M |
| D34b | Nu Nu Swe | Żona Ohn Myint | K |
| D35a | Thein Tun *vel* Thein Htun | Minister ds. łączności, poczty i telegrafu | M |
| D36a | Nyan Htun Aung | Minister transportu | M |

E. WICEMINISTROWIE

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| E1a | Generał dywizji Kyaw Nyunt | Wiceminister obrony | M |
| E2a | Pułkownik Aung Thaw | Wiceminister obrony | M |
| E3a | Generał dywizji Zaw Win | Wiceminister ds. granicznych. Były dowódca batalionu Lon Htein, baza 3, Shwemyayar | M |
| E4a | Maung Myint | Wiceminister spraw zagranicznych, ur. 21.05.1958, m-ce ur. Mandalaj | M |
| E4b | Dr Khin Mya Win | Ur. 21.01.1956, żona Maung Myint | K |
| E5a | Dr Myo Myint | Wiceminister spraw zagranicznych | M |
| E6a | Soe Win | Wiceminister ds. informacji | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| E7a | Ohn Than | Wiceminister ds. rolnictwa i nawadniania | M |
| E8a | Khin Zaw | Wiceminister ds. rolnictwa i nawadniania | M |
| E9a | Win Than | Wiceminister ds. finansów i dochodów państwa | M |
| E10a | Soe Tint | Wiceminister budownictwa | M |
| E11a | Kyaw Lwin | Wiceminister budownictwa | M |
| E12a | Dr Kan Zaw | Wiceminister ds. planowania krajowego i rozwoju gospodarczego | M |
| E13a | Dr Pwint Hsan | Wiceminister handlu | M |
| E14a | Tint Lwin | Wiceminister ds. łączności, poczty i telegrafu | M |
| E15a | Phone Swe | Wiceminister spraw socjalnych, pomocy humanitarnej i przesiedleń. Były wiceminister spraw wewnętrznych | M |
| E15b | San San Wai | Żona generała brygady Phone Swe | K |
| E16a | Than Tun | Wiceminister ds. spółdzielczości | M |
| E17a | Myint Thein | Wiceminister pracy. Były sędzia sądu najwyższego | M |
| E18a | Win Shein | Wiceminister transportu. Były dowódca bazy szkoleniowej marynarki wojennej | M |
| E19a | Htay Aung | Wiceminister ds. hotelarstwa i turystyki | M |
| E20a | Thein Aung | Wiceminister przemysłu 1 | M |
| E21a | Myo Aung | Wiceminister przemysłu 2 | M |
| E22a | Thura U Thaung Lwin | Wiceminister transportu kolejowego. | M |
| E23a | Thant Shin | Wiceminister transportu kolejowego | M |
| E24a | Soe Aung | Wiceminister ds. energii | M |
| E25a | Myint Zaw | Wiceminister ds. elektryczności (1) | M |
| E26a | Aung Than Oo | Wiceminister ds. elektryczności (2) | M |
| E27a | Aye Kyu | Wiceminister edukacji | M |
| E28a | Ba Shwe | Wiceminister edukacji | M |
| E29a | Dr (Daw) Myat Myat Ohn Khin | Wiceminister zdrowia | K |
| E30a | Dr Win Myint | Wiceminister zdrowia | M |
| E31a | (Daw) Sanda Khin | Wiceminister kultury | K |
| E32a | Dr Maung Maung Htay | Wiceminister ds. wyznań | M |
| E33a | Dr Ko Ko Oo | Wiceminister ds. nauki i technologii | M |
| E34a | Kyaw Kyaw Win | Wiceminister ds. imigracji i ludności | M |
| E35a | Aye Myint Kyu | Wiceminister sportu | M |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym ministerstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| E36a | Han Sein | Wiceminister rozwoju przemysłu Myanmaru | M |
| E37a | Chan Maung | Wiceminister rozwoju przemysłu Myanmaru | M |
| E38a | Khin Maung Aye | Wiceminister ds. zwierząt i rybołówstwa | M |
| E39a | Kyaw Zan Myint | Wiceminister spraw wewnętrznych | M |

F. GUBERNATORZY STANÓW/PROWINCJI

| # | Nazwa (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (funkcja, tytuł, data i m-ce ur., nr paszportu/dowodu tożsamości, żona lub syn/córka …) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| F1a | Thar Aye *vel* Tha Aye | Gubernator prowincji Sikong. Były szef Biura Operacji Specjalnych 1 (Kaczin, Czin, Sikong), ur. 16.02.1945 | M |
| F1b | Wai Wai Khaing *vel* Wei Wei Khaing | Żona Thar Aye | K |
| F1c | See Thu Aye | Syn Thar Aye | M |
| F2a | Khin Zaw | Gubernator prowincji Taninthayi. Były szef Biura Operacji Specjalnych 4 (Karen, Mon, Tenas serim), poprzednio szef BOS 6 od czerwca 2008 | M |
| F2b | Khin Pyone Win | Żona Khin Zaw | K |
| F2c | Kyi Tha Khin Zaw | Syn Khin Zaw | M |
| F2d | Su Khin Zaw | Córka Khin Zaw | K |
| F3a | Myint Swe | Były szef Biura Operacji Specjalnych 5 (Rangun). Gubernator prowincji Rangun | M |
| F3b | Khin Thet Htay | Żona Myint Swe | K |
| F4a | Generał brygady Zaw Min | Gubernator stanu Karen | M |
| F4b | Nyunt Nyunt Wai | Żona generała brygady Zaw Min | K |
| F5a | Hone Ngaing *vel* Hon Ngai | Gubernator stanu Czin | M |
| F5b | Wah Wah | Żona generała brygady Hone Ngaing *vel* Hon Ngai | K |
| F6a | Nyan Win | Były minister spraw zagranicznych, były zastępca szefa wyszkolenia sił zbrojnych, ur. 22.01.1953. Gubernator prowincji Pegu | M |
| F6b | Myint Myint Soe | Żona Nyan Win, ur. 15.01.1953 | K |
| F7a | Generał brygady Thein Aung | Gubernator prowincji Irawadi. Były minister ds. leśnictwa | M |
| F7b | Khin Htay Myint | Żona generała brygady Thein Aung. | K |
| F8a | Ohn Myint | Gubernator stanu Mon. Były minister ds. kopalnictwa | M |

▼M2

| # | Nazwa (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (funkcja, tytuł, data i m-ce ur., nr paszportu/dowodu tożsamości, żona lub syn/córka …) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| F8b | San San | Żona Ohn Myint | K |
| F8c | Thet Naing Oo | Syn Ohn Myint | M |
| F8d | Min Thet Oo | Syn Ohn Myint | M |
| F9a | Ye Myint | Gubernator prowincji Mandalaj. Były szef wojskowej służby bezpieczeństwa | M |
| F9b | Myat Ngwe | Żona Ye Myint | K |
| F10a | La John Ngan Sai | Gubernator stanu Kaczin | M |
| F11a | Khin Maung Oo *vel* U Bu Reh | Gubernator stanu Kaja | M |
| F12a | Hla Maung Tin | Gubernator stanu Arakan | M |
| F13a | Sao Aung Myat | Gubernator stanu Szan | M |
| F14a | Phone Maw Shwe | Gubernator prowincji Magwe | M |

G. WYŻSI OFICEROWIE

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| G1a | Generał broni Min Aung Hlaing | Były szef Biura Operacji Specjalnych. 2. Głównodowodzący | M |
| G1b | Kyu Kyu Hla | Żona generała broni Min Aung Hlaing | K |
| G2a | Generał dywizji Hla Shwe | Zastępca adiutanta generalnego | M |
| G3a | Generał brygady Than Htut | Były komendant żandarmerii 11. LID | M |
| G4a | Generał broni Kyaw Swe | Były dowódca okręgu południowo-zachodniego (regionu Irawadi) i regionalny minister bez teki. Szef wojskowej służby bezpieczeństwa | M |
| G4b | Win Win Maw | Żona generała broni Kyaw Swe | K |
| G5a | Generał dywizji Htin Aung Kyaw | Zastępca głównego kwatermistrza | M |
| G5b | Khin Khin Maw | Żona generała dywizji Htin Aung Kyaw | K |
| G6a | Lun Maung | Główny rewident Związku | M |
| G6b | May Mya Sein | Żona generała broni Lun Maung | K |
| G7a | Generał dywizji Nay Win | Osobisty asystent przewodniczącego SPDC | M |
| G8a | Generał brygady Hla Myint Shwe | Komendant Akademii Obrony Narodowej | M |
| G9a | Generał dywizji Mya Win | Były komendant Akademii Obrony Narodowej. Szef ds. artylerii i broni pancernej, członek zarządu UMEHL | M |
| G10a | Generał dywizji Nay Lin | Dyrektor ds. PR i wojny psychologicznej | M |
| G11a | Generał brygady Tun Tun Oo | Były dyrektor ds. PR i wojny psychologicznej | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| G12a | Generał dywizji Thein Tun | Dyrektor ds. łączności; członek komitetu zwołującego Konwent Narodowy | M |
| G13a | Generał dywizji Than Htay | Dyrektor ds. zaopatrzenia i transportu | M |
| G13b | Nwe Nwe Win | Żona generała dywizji Than Htay | K |
| G14a | Generał dywizji Khin Maung Tint | Dyrektor Wytwórni Papierów Wartościowych | M |
| G15a | Generał dywizji Sein Lin | Dyrektor ds. uzbrojenia | M |
| G16a | Generał dywizji Kyi Win | Były dyrektor ds. artylerii i broni pancernej, członek zarządu UMEHL | M |
| G16b | Khin Mya Mon | Żona generała dywizji Kyi Win | K |
| G17a | Generał dywizji Tin Tun | Dyrektor ds. wojsk inżynieryjnych | M |
| G17b | Khin Myint Wai | Żona generała dywizji Tin Tun | K |
| G18a | Generał dywizji Aung Thein | Dyrektor ds. przesiedleń | M |
| G18b | Htwe Yi *vel* Htwe Htwe Yi | Żona generała dywizji Aung Thein | K |
| G19a | Generał brygady Than Maung | Zastępca komendanta Akademii Obrony Narodowej | M |
| G20a | Generał brygady Win Myint | Rektor Akademii Technicznej Służb Obronnych | M |
| G21a | Generał dywizji Sein Win | Szef sztabu (obrona przeciwlotnicza) | M |
| G22a | Generał brygady Than Sein | Komendant, Szpital Służb Obronnych, Mingaladon, ur. 01.02.1946, m-ce ur. Pegu | M |
| G22b | Rosy Mya Than | Żona generała brygady Than Sein | K |
| G23a | Generał brygady Win Than | Dyrektor zarządzający Union of Myanmar Economic Holdings, były dyrektor ds. zaopatrzenia | M |
| G24a | Generał brygady Than Maung | Dyrektor milicji ludowej i sił granicznych | M |
| G25a | Generał dywizji Khin Maung Win | Dyrektor ds. przemysłu obronnego | M |
| G26a | Generał brygady Win Aung | Członek Komisji Doboru i Szkolenia Urzędników Służby Cywilnej | M |
| G27a | Generał brygady Soe Oo | Członek Komisji Doboru i Szkolenia Urzędników Służby Cywilnej | M |
| G28a | Generał brygady Nyi Tun *vel* Nyi Htun | Członek Komisji Doboru i Szkolenia Urzędników Służby Cywilnej | M |
| G29a | Generał brygady Kyaw Aung | Członek Komisji Doboru i Szkolenia Urzędników Służby Cywilnej | M |
| G29b | Khin Thant Sin | Żona generała broni Myint Hlaing | K |
| G29c | Hnin Nandar Hlaing | Córka generała broni Myint Hlaing | K |
| G29d | Thant Sin Hlaing | Syn generała broni Myint Hlaing | M |
| G30a | Generał dywizji Mya Win | Dyrektor ds. artylerii, Ministerstwo Obrony | M |
| G31a | Generał dywizji Tin Soe | Dyrektor ds. pojazdów opancerzonych, Ministerstwo Obrony | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| G32a | Generał dywizji Than Aung | Dyrektor, Ministerstwo Obrony, Dyrekcja ds. Personelu Medyczneg. | M |
| G33a | Generał dywizji Ngwe Thein | Ministerstwo Obrony | M |
| G34a | Pułkownik Thant Shin | Dyrektor generalny, kancelaria premiera | M |
| G35a | Generał dywizji Tha Aye | Ministerstwo Obrony | M |
| G36a | Pułkownik Myat Thu | Dowódca okręgu wojskowego Rangun 1 (północny Rangun) | M |
| G37a | Pułkownik Nay Myo | Dowódca okręgu wojskowego 2 (wschodni Rangun) | M |
| G38a | Pułkownik Tin Hsan | Dowódca okręgu wojskowego 3 (zachodni Rangun) | M |
| G39a | Pułkownik Khin Maung Htun | Dowódca okręgu wojskowego 4 (południowy Rangun) | M |
| G40a | Pułkownik Tint Wai | Dowódca kontroli operacji dowództwa 4 (Mawbi) | M |
| G41a | San Nyunt | Dowódca jednostki wsparcia wojskowego nr 2 Wojskowej Służby Bezpieczeństwa | M |
| G42a | Generał dywizji Win Hsan | Szef zaopatrzenia | M |
| G43a | Major Mya Thaung | Dowódca bazy batalionu Lon Htein 5 Mawbi | M |
| G44a | Major Aung San Win | Dowódca bazy batalionu Lon Htein 7 okręg miejski Thanlin | M |
| G45a | Generał dywizji Khin Aung Myint | Były szef sztabu (lotnictwo) | M |
| G46a | Generał dywizji Hla Htay Win | Szef wyszkolenia sił zbrojnych od 23.06.2008. Właściciel Htay Co (wyrąb i pozyskiwanie drewna) | M |
| G46b | Mar Mar Wai | Żona generała dywizji Hla Htay Win | K |
| G46c | Kyaw Thiha *vel* Kyaw Thura | Syn generała broni Ohn Myint | M |
| G46d | Nwe Ei Ei Zin | Żona Kyaw Thiha | K |
| G47a | Generał dywizji Win Myint | Generał ds. przydziałów wojskowych. Były dowódca okręgu Rangun | M |
| G47b | Kyin Myaing | Żona generała dywizji Win Myint | K |
| G48a | Generał broni Yar Pyae *vel* Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye i Yar Pyrit | Naczelny prokurator wojskowy. Były dowódca okręgu wschodniego (południe stanu Szan) | M |
| G48b | Thinzar Win Sein | Żona generała broni Yar Pyae *vel* Ya Pyae, Ya Pye, Ya Pyrit, Yar Pye i Yar Pyrit | K |
| G49a | Generał broni Thaung Aye | Naczelny inspektor służb obrony. Były dowódca okręgu zachodniego (stan Arakan) | M |
| G49b | Thin Myo Myo Aung | Żona generała broni Thaung Aye | K |
| G50a | Generał broni Kyaw Phyo | Szef inspekcji służb obrony i główny rewident. Były dowódca okręgu Trójkąta (wschód stanu Szan) | M |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| *Marynarka* | | | |
| G51a | Wiceadmirał Nyan Tun | Głównodowodzący (marynarka) | M |
| G51b | Khin Aye Myint | Żona Nyan Tun | K |
| G52a | Komodor generał brygady Thura Thet Swe | Dowódca, dowództwo okręgu morskiego Taninthayi | M |
| G53a | Komodor Myint Lwin | Dowódca, okręg morski Irawadi | M |
| *Siły powietrzne* | | | |
| G54a | Generał broni Myat Hein | Głównodowodzący (siły powietrzne) | M |
| G54b | Htwe Htwe Nyunt | Żona generała broni Myat Hein | K |
| G55a | Generał brygady Khin Maung Tin | Komendant szkoły lotniczej Shande, Meiktila | M |
| *Dywizja piechoty lekkiej (LID)* | | | |
| G56a | Generał brygady Kyaw Htoo Lwin | 33. LID, Sikong | M |
| G57a | Generał brygady Taut Tun | 44. LID | M |
| G58a | Generał brygady Aye Khin | 55. LID, Lalaw | M |
| G59a | Generał brygady San Myint | 66. LID, Pyi | M |
| G60a | Generał brygady Aung Kyaw Hla | 88. LID, Magwe | M |
| G61a | Generał brygady Tin Oo Lwin | 99. LID, Meiktila | M |
| G62a | Generał brygady Sein Win | 101. LID, Pakokku | M |
| G63a | Pułkownik Than Han | 66. LID | M |
| G64a | Podpułkownik Htwe Hla | 66. LID | M |
| G65a | Podpułkownik Han Nyunt | 66. LID | M |
| G66a | Pułkownik Ohn Myint | 77. LID | M |
| G67a | Major Hla Phyo | 77. LID | M |
| G68a | Pułkownik Myat Thu | dowódca taktyczny 11. LID | M |
| G69a | Pułkownik Htein Lin | dowódca taktyczny 11. LID | M |
| G70a | Podpułkownik Tun Hla Aung | dowódca taktyczny 11. LID | M |
| G71a | Pułkownik Aung Tun | 66. brygada | M |
| G72a | Kapitan Thein Han | 66. brygada | M |
| G72b | Hnin Wutyi Aung | żona kapitana Thein Han | K |
| G73a | Podpułkownik Mya Win | dowódca taktyczny 77. LID | M |
| G74a | Pułkownik Win Te | dowódca taktyczny 77. LID | M |
| G75a | Pułkownik Soe Htway | dowódca taktyczny 77. LID | M |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| G76a | Podpułkownik Tun Aye | dowódca 702. batalionu piechoty lekkiej | M |
| G77a | Nyan Myint Kyaw | dowódca 281. batalionu piechoty (Mongyang wschód stanu Szan) | M |

*Inni generałowie brygady*

| | | | |
|---|---|---|---|
| G78a | Generał brygady Htein Win | posterunek Taikkyi | M |
| G79a | Generał brygady Khin Zaw Win | posterunek Khamaukgyi | M |
| G80a | Generał brygady Kyaw Aung | Południowy Okręg Wojskowy, dowódca posterunku Toungoo | M |
| G81a | Generał brygady Myint Hein | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-3, posterunek Mogaung | M |
| G82a | Generał brygady Myo Lwin | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-7, posterunek Pekon | K |
| G83a | Generał brygady Myint Soe | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-5, posterunek Taungup | M |
| G84a | Generał brygady Myint Aye | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-9, posterunek Kyauktaw | M |
| G85a | Generał brygady Nyunt Hlaing | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-17, posterunek Mong Pan | M |
| G86a | Generał brygady Soe Nwe | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-21, posterunek Bhamo | M |
| G87a | Generał brygady Than Tun | dowódca posterunku Kyaukpadaung | M |
| G88a | Generał brygady Thet Naing | dowódca posterunku Aungban | M |
| G89a | Generał brygady Thein Hteik | Wojskowe Dowództwo Operacyjne-13, posterunek Bokpyin | M |
| G90a | Generał brygady Win Aung | dowódca posterunku Mong Hsat | K |
| G91a | Generał brygady Myo Tint | oficer do zadań specjalnych, Ministerstwo Transportu | M |
| G92a | Generał brygady Thura Sein Thaung | oficer do zadań specjalnych, Ministerstwo Opieki Społecznej | M |
| G93a | Generał brygady Phone Zaw Han | burmistrz Mandalaj od lutego 2005 r. oraz przewodniczący Komitetu Rozwoju Miasta Mandalaj, wcześniej dowódca Kyaukme | M |
| G93b | Moe Thidar | żona generała brygady Phone Zaw Han | K |
| G94a | Generał brygady Win Myint | dowódca posterunku Pyinmana | M |
| G95a | Generał brygady Kyaw Swe | dowódca posterunku Pyin Oo Lwin | M |
| G96a | Generał dywizji Thein Htay | były zastępca szefa produkcji broni wojskowej, Ministerstwo Obrony, nowe stanowisko: dyrektor przemysłu obronnego | M |
| G97a | Generał brygady Myo Myint Thein | dowódca, szpital służb obrony Pyin Oo Lwin | M |
| G98a | Generał brygady Sein Myint | były przewodniczący departamentu Pegu Rady ds. Pokoju i Rozwoju | K |

▼M2

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| *Biura Operacji Specjalnych* | | | |
| G99a | Generał broni Myint Soe | Szef Biura Operacji Specjalnych 1. Były dowódca okręgu północno-zachodniego (prowincja Sikong), regionalny minister bez teki | M |
| G100a | Generał broni Aung Than Htut | Szef Biura Operacji Specjalnych 2. Były dowódca okręgu północno-wschodniego (północ stanu Szan) | M |
| G100b | Cherry | Żona generała broni Aung Than Htut | K |
| G101a | Generał broni Thet Naing Win | Szef Biura Operacji Specjalnych 4. Były dowódca okręgu południowo-wschodniego (stan Mon) | M |
| G102a | Generał broni Tin Ngwe | Szef Biura Operacji Specjalnych 5. Były dowódca okręgu centralnego (prowincja Mandalaj) | M |
| G102b | Khin Thida | Żona generała dywizji Tin Ngwe | K |
| G103a | Generał broni Soe Win | Szef Biura Operacji Specjalnych 6. Były dowódca okręgu północnego (stan Kaczin) | M |
| G103b | Than Than Nwe | Żona generała broni Soe Win | K |

H. OFICEROWIE ARMII KIERUJĄCY WIĘZIENIAMI I POLICJĄ

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| H1a | Generał brygady Kyaw Kyaw Tun | Dyrektor generalny Sił Policyjnych Związku Myanmar. Były zastępca dowódcy okręgu wojskowego Rangun | M |
| H1b | Khin May Latt | Żona generała brygady Kyaw Kyaw Tun | K |
| H2a | Zaw Win | Dyrektor generalny Departamentu Więziennictwa (Ministerstwo Spraw Wewnętrznych) od sierpnia 2004 r., wcześniej zastępca dyrektora generalnego Sił Policyjnych Związku Myanmar. Wcześniej generał brygady; były wojskowy | M |
| H2b | Nwe Ni San | Żona Zaw Win | K |
| H3a | Aung Saw Win | Dyrektor generalny, Biuro Dochodzeń Specjalnych | M |
| H4a | Generał brygady policji Khin Maung Si | Dowódca Sztabu Generalnego Sił Policyjnych | M |
| H5a | Podpułkownik Tin Thaw | Dowódca w Rządowym Instytucie Technicznym | M |
| H6a | Maung Maung Oo | Szef zespołu przesłuchań Biura Bezpieczeństwa Wojskowego w więzieniu Insein | M |
| H7a | Myo Aung | Dyrektor aresztu Rangun | M |
| H8a | Podpułkownik policji Zaw Min Aung | Wydział specjalny | M |

▼**M2**

I.a BYŁE STOWARZYSZENIE SOLIDARNOŚĆ I ROZWÓJ ZWIĄZKU (USDA)

(byli wyżsi rangą urzędnicy stowarzyszenia, których nazwisk nie umieszczono w innych częściach dokumentu)

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| I1a | Aung Thein Lin *vel* Aung Thein Lynn | Były burmistrz Rangunu i przewodniczący Komitetu Rozwoju Miasta Rangun (sekretarz). Były członek Centralnego Komitetu Wykonawczego USDA i były członek USDP. Poseł, ur. 1952 | M |
| I1b | Khin San Nwe | Żona Aung Thein Lin | K |
| I1c | Thidar Myo | Córka Aung Thein Lin | K |
| I2a | Pułkownik Maung Par *vel* Maung Pa | Wiceprzewodniczący Komitetu Rozwoju Miasta Rangun I. Były członek Centralnego Komitetu Wykonawczego I | M |
| I2b | Khin Nyunt Myaing | Żona pułkownika Maung Par | K |
| I2c | Naing Win Par | Syn pułkownika Maung Par | M |
| I3a | Nyan Tun Aung | Były członek Centralnego Komitetu Wykonawczego | M |
| I4a | Aye Myint | Były członek Komitetu Wykonawczego miasta Rangun | M |
| I5a | Tin Hlaing | Były członek Komitetu Wykonawczego miasta Rangun | M |
| I6a | Soe Nyunt | Były oficer sztabowy Rangun Wschód | M |
| I7a | Chit Ko Ko | Były przewodniczący Rady ds. Pokoju i Rozwoju w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | M |
| I8a | Soe Hlaing Oo | Były sekretarz Rady ds. Pokoju i Rozwoju w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | M |
| I9a | Kapitan Kan Win | Były szef sił policyjnych w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | M |
| I10a | That Zin Thein | Były szef Komitetu ds. Rozwoju Mingala Taungnyunt | M |
| I11a | Khin Maung Myint | Były szef Departamentu Imigracji i Ludności Mingala Taungnyunt | M |
| I12a | Zaw Lin | Były sekretarz USDA w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | M |
| I13a | Win Hlaing | Były wspólny sekretarz USDA w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | M |
| I14a | San San Kyaw | Były oficer sztabowy w Departamencie Informacji i PR Ministerstwa Informacji w okręgu miejskim Mingala Taungnyunt | K |
| I15a | Generał broni Myint Hlaing | Ministerstwo Obrony. Były członek USDA | M |

▼**M2**

I.b PARTIA SOLIDARNOŚĆ I ROZWÓJ ZWIĄZKU (USDP)

(inni członkowie kierownictwa USDP zostali umieszczeni w innych miejscach wykazu)

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym funkcja) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| I16a | Htay Oo | Były minister ds. rolnictwa i nawadniania. Były sekretarz generalny USDA. Były sekretarz generalny USDP, ur. 20.01.1950, m-ce ur. Hinthada, paszport nr DM 105413, dowód tożsamości nr 10/Khatana (N) 009325 | M |
| I16b | Ni Ni Win | Żona Htay Oo | K |
| I16c | Thein Zaw Nyo | Młodszy syn Htay Oo | M |
| I17a | Tin Htut | Były minister ds. spółdzielczości. Poseł (izba niższa parlamentu) | M |
| I17b | Tin Tin Nyunt | Żona Tin Htut | K |
| I18a | Aung Thaung | Były minister przemysłu 1, poseł (izba niższa parlamentu). Były członek USDP | M |
| I18b | Khin Khin Yi | Żona Aung Thaung | K |
| I18c | Major Moe Aung | Syn Aung Thaung | M |
| I18d | Dr Aye Khaing Nyunt | Żona majora Moe Aung | K |
| I18e | Nay Aung | Syn Aung Thaung, biznesmen, dyrektor zarządzający Aung Yee Phyoe Co Ltd (załącznik III, IV nr 36) i dyrektor IGE Co Ltd (załącznik III, IV nr 35). | M |
| I18f | Khin Moe Nyunt | Żona Nay Aung | K |
| I18 g | Major Pyi Aung *vel* Pye Aung | Syn Aung Thaung (mąż A2c). Dyrektor IGE Co Ltd | M |
| I18h | Khin Ngu Yi Phyo | Córka Aung Thaung | K |
| I18i | Dr Thu Nanda Aung | Córka Aung Thaung | K |
| I18j | Aye Myat Po Aung | Córka Aung Thaung | K |
| I19a | Thaung | Były minister nauki i technologii, poseł (izba niższa parlamentu), ur. 06.07.1937, m-ce ur. Kyaukse | M |
| I19b | May Kyi Sein | Żona Thaung | K |
| I19c | Aung Kyi | Syn Thaung, ur. 1971 | M |
| I20a | Thein Zaw | Były minister telekomunikacji, poczty i telegrafu, poseł (izba niższa parlamentu) | M |
| I20b | Mu Mu Win | Żona Thein Zaw | K |

▼M2

J. OSOBY ODNOSZĄCE KORZYŚCI Z POLITYKI GOSPODARCZEJ RZĄDU I INNE OSOBY ZWIĄZANE Z REŻIMEM

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| J1a | Tay Za | Dyrektor zarządzający, Htoo Trading Co (załącznik III, IV nr 1); Htoo Construction Co, ur. 18.07.1964; dowód tożsamości: MYGN 006415. Właściciel klubu piłkarskiego Yangon United. Ojciec: Myint Swe (06.11.1924), matka: Ohn (12.08.1934) | M |
| J1b | Thidar Zaw | Żona Tay Za; ur. 24.02.1964, dowód tożsamości: KMYT 006865. Rodzice: Zaw Nyunt (nie żyje), Htoo (nie żyje) | K |
| J1c | Pye Phyo Tay Za | Syn Tay Za, ur. 29.01.1987 | M |
| J1d | Ohn | Matka Tay Za, ur. 12.08.1934 | K |
| J2a | Thiha | Brat Tay Za, ur. 24.06.1960. Dyrektor Htoo Trading. Dystrybutor London cigarettes (Myawadi Trading) | M |
| J2b | Shwe Shwe Lin | Żona Thiha | K |
| J3a | Aung Ko Win *vel* Saya Kyaung | Kanbawza Bank, także Myanmar Billion Group, Nilayoma Co Ltd, East Yoma Co Ltd i przedstawiciel London Cigarettes w stanach Szan i Kaja oraz właściciel klubu piłkarskiego Kanbawza | M |
| J3b | Nan Than Htwe *vel* Nan Than Htay | Żona Aung Ko Win | K |
| J3c | Nang Lang Kham *vel* Nan Lan Khan | Córka Aung Ko Win, ur. 01.06.1988 | K |
| J4a | Tun Myint Naing *vel* Steven Law, Htun Myint Naing, Htoon Myint Naing | Asia World Co (załącznik III, IV, nr 26), ur. 15.05.1958 lub 27.08.1960, właściciel klubu piłkarskiego Magway | M |
| J4b | Cecilia Ng *vel* Ng Seng Hong *vel* Seng Hong lub Ng Sor Hon | Żona Tun Myint Naing. Dyrektor naczelny Golden Aaron Pte Ltd (Singapur) | K |
| J4c | Lo Hsing-han | Ojciec Tun Myint Naing *vel* Steven Law, ur. w roku 1938 lub 1935 | M |
| J5a | Khin Shwe | Zaykabar Co (Annex III, IV nr 14), ur. 21.01.1952 | M |
| J5b | San San Kywe | Żona Khin Shwe | K |
| J5c | Zay Thiha | Syn Khin Shwe, ur. 01.01.1977; dyrektor generalny Zaykabar Co Ltd | M |
| J5d | Nandar Hlaing | Żona Zay Thiha | K |
| J6a | Htay Myint | Yuzana Co (załącznik III, IV, nr 29), ur. 06.02.1955, także Yuzana Supermarket, Yuzana Hotel, (załącznik III, IV, nr 31), Yuzana Oil Palm Project oraz właściciel klubu piłkarskiego Southern Myanmar United | M |
| J6b | Aye Aye Maw | Żona Htay Myint, ur. 17.11.1957 | K |
| J6c | Win Myint | Brat Htay Myint, ur. 29.05.1952, dyrektor Yuzana Co | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| J6d | Lay Myint | Brat Htay Myint, ur. 06.02.1955, dyrektor Yuzana Co | M |
| J6e | Kyin Toe | Brat Htay Myint, ur. 29.04.1957, dyrektor Yuzana Co | M |
| J6f | Zar Chi Htay | Córka Htay Myint, dyrektor Yuzana Co, ur. 17.02.1981 | K |
| J6 g | Khin Htay Lin | Dyrektor Yuzana Co, ur. 14.04.1969 | M |
| J7a | Kyaw Win | Shwe Thanlwin Trading Co (załącznik III, IV, nr 15) (wyłączny dystrybutor Thaton Tires podlegający Ministerstwu Przemysłu 2) | M |
| J7b | Nan Mauk Loung Sai *vel* Nang Mauk Lao Hsai | Żona Kyaw Win | K |
| J8a | Than Than Nwe | Żona generała Soe Win, byłego premiera (nieżyjącego) | K |
| J8b | Nay Soe | Syn generała Soe Win, byłego premiera (nieżyjącego) | M |
| J8c | Theint Theint Soe | Córka generała Soe Win, byłego premiera (nieżyjącego). | K |
| J8d | Sabai Myaing | Żona Nay Soe | K |
| J8e | Htin Htut | Mąż Theint Theint Soe | M |
| J9a | Maung Maung Myint | Dyrektor zarządzający Myangon Myint Co Ltd (załącznik III, IV, nr 32) | M |
| J10a | Maung Ko | Dyrektor, Htarwara mining company | M |
| J11a | Zaw Zaw *vel* Phoe Zaw | Dyrektor zarządzający Max Myanmar, (załącznik III, IV, nr 16) ur. 22.10.1966 | M |
| J11b | Htay Htay Khine (Khaing) | Żona Zaw Zaw | K |
| J12a | Chit Khaing *vel* Chit Khine | Dyrektor zarządzający grupy przedsiębiorstw Eden (załącznik III, IV, nr 20) i właściciel klubu piłkarskiego Delta United | M |
| J13a | Aung Htwe | Dyrektor zarządzający przedsiębiorstwa budowlanego Golden Flower (załącznik III, IV, nr 22) | M |
| J14a | Kyaw Thein | Dyrektor i partner Htoo Trading (załącznik III, IV, nr 1), ur. 25.10.1947 | M |
| J15a | Kyaw Myint | Właściciel Golden Flower Co Ltd (załącznik III, IV, nr 22), 214 Wardan St, Lamadaw, Yangon | M |
| J16a | Nay Win Tun | Ruby Dragon Jade and Gems Co Ltd (załącznik I, nr 669 i nr 1155) | M |
| J17a | Aung Zaw Ye Myint | Właściciel Yetagun Construction Co (załącznik III, IV, nr 41) | M |
| J18a | Eike (Eik) Htun *vel* Ayke Htun *vel* Aik Tun *vel* Patric Linn | Ur. 21.10.1948, m-ce ur. Mongkai, dyrektor zarządzający Olympic Construction Co i Shwe Taung Development Co Ltd (584, 5F High Tech Tower Corner 7th St and Strand Rd, Lanmadaw Township, Yangon) oraz Asia Wealth Bank | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| J18b | Sandar Tun | Córka Eike Htun, ur. 23.08.1974, Rangun | K |
| J18c | Aung Zaw Naing | Syn Eike Htun | M |
| J18d | Mi Mi Khaing | Syn Eike Htun | M |
| J19a | „Dagon” Win Aung | Dagon International Co Ltd (załącznik I, nr 17, załącznik III, IV, nr 33), ur. 30.09.1953, m-ce ur. Pyay, dowód tożsamości: PRE 127435 | M |
| J19b | Moe Mya Mya | Żona „Dagon” Win Aung, ur. 28.08.1958, dowód tożsamości: B/RGN 021998 | K |
| J19c | Ei Hnin Pwint *vel* Christabelle Aung | Córka „Dagon” Win Aung, ur. 22.02.1981, dyrektor Palm Beach Resort Ngwe Saung | K |
| J19d | Thurane Aung *vel* Christopher Aung, Thurein Aung | Syn „Dagon” Win Aung, ur. 23.07.1982 | M |
| J20a | Aung Myat *vel* Aung Myint | Mother Trading (załącznik III, IV, nr 39) | M |
| J21a | Win Lwin | Kyaw Tha Company (załącznik III, IV, nr 40) | M |
| J22a | Dr Sai Sam Tun | Loi Hein Co, działające we współpracy z Ministerstwem Przemysłu 1; właściciel klubu piłkarskiego Yadanabon | M |
| J23a | San San Yee (Yi) | Grupa przedsiębiorstw Super One | K |
| J24a | Myint Aung | Były adiutant generalny (przeniesiony z dowództwa regionu południowo-zachodniego) | M |
| J25a | Khin Aung Myint | Były minister kultury. Senator (izba wyższa parlamentu), przewodniczący izby wyższej. Były członek USDP | M |
| J25b | Khin Phyone | Żona Khin Aung Myint | K |
| J26a | Maung Oo | Były minister spraw wewnętrznych i były minister ds. imigracji i ludności, poseł (izba niższa parlamentu), ur. 1952 | M |
| J26b | Nyunt Nyunt Oo | Żona Maung Oo | K |
| J27a | Maung Maung Thein | Były minister ds. zwierząt i rybołówstwa, poseł (izba niższa parlamentu) | M |
| J27b | Myint Myint Aye | Żona Maung Maung Thein | K |
| J27c | Min Thein *vel* Ko Pauk | Syn Maung Maung Thein | M |
| J28a | Soe Naing | Były minister ds. hotelarstwa i turystyki, poseł (izba niższa parlamentu) | M |
| J28b | Tin Tin Latt | Żona Soe Naing | K |
| J28c | Wut Yi Oo | Córka Soe Naing | K |
| J28d | Kapitan Htun Zaw Win | Mąż Wut Yi Oo | M |
| J28e | Yin Thu Aye | Córka Soe Naing | K |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. pseudonimy) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| J28f | Yi Phone Zaw | Syn Soe Naing | M |
| J29a | Hla Htay | Dyrektor generalny w Dyrekcji Hoteli i Turystyki (dyrektor zarządzający, Usługi Hotelarskie i Turystyczne Związku Myanmar do sierpnia 2004) | M |
| J30a | Tin Maung Shwe | Zastępca dyrektora generalnego, Dyrekcja Hoteli i Turystyki | M |
| J31a | Soe Thein | Dyrektor zarządzający, Usługi Hotelarskie i Turystyczne Związku Myanmar od października 2004 (wcześniej dyrektor naczelny) | M |
| J32a | Podpułkownik Yan Naing | Dyrektor naczelny, Ministerstwo ds. Hotelarstwa i Turystyki | M |
| J33a | Kyi Kyi Aye | Dyrektor ds. promocji turystyki, Ministerstwo ds. Hotelarstwa i Turystyki | K |

*Pracownicy wymiaru sprawiedliwości*

| | | | |
|---|---|---|---|
| J34a | Myint Kyine | prokurator rządowy, Sąd Okręgu Północnego | M |
| J35a | Aung Toe | były prezes Sądu Najwyższego | M |
| J36a | Aye Maung | były prokurator generalny | M |
| J37a | Thaung Nyunt | radca prawny | M |
| J38a | Dr Tun Shin | ur. 02.10.1948, były zastępca prokuratora generalnego, prokurator generalny Związku | M |
| J39a | Tun Tun Oo *vel* Htun Htun Oo | prokurator generalny, były zastępca prokuratora generalnego | M |
| J40a | Tun Tun Oo | prezes Sądu Najwyższego, były wiceprezes Sądu Najwyższego | M |
| J41a | Thein Soe | były wiceprezes Sądu Najwyższego, członek Trybunału Konstytucyjnego Związku | M |
| J42a | Tin Aung Aye | były sędzia Sądu Najwyższego, członek Trybunału Konstytucyjnego Związku | M |
| J43a | Tin Aye | sędzia Sądu Najwyższego | M |
| J44a | Chit Lwin | sędzia Sądu Najwyższego | M |
| J45a | sędzia Thaung Lwin | sąd w okręgu miejskim Kyauktada | M |
| J46a | Thaung Nyunt | sędzia, Sąd Okręgu Północnego; również sekretarz komitetu pracy zwołującego Konwent Narodowy | M |
| J47a | Nyi Nyi Soe | sędzia, Sąd Okręgu Zachodniego, adres: No. (39) Ni-Gyaw-Da St, (corner of Sake-Ta- Thu-Kha St), Kyar-Kwet-Thit Ward, Tamway Township, Rangoon, Burma | M |

▼**M2**

K. PRZEDSIĘBIORSTWA W GESTII WOJSKA

| # | Nazwisko (i ewent. nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| *Osoby fizyczne* | | | |
| K1a | Generał broni Khin Zaw Oo | Były główny adiutant dowódcy okręgu wybrzeża (prowincja Tanintharyi) i przewodniczący UMEHL, ur. 24.06.1951 | M |
| K2a | Generał dywizji Hla Aung Thein | Były komendant obozu, Rangun; wiceprzewodniczący UMEHL | M |
| K2b | Amy Khaing | Żona generała dywizji Hla Aung Thein | F |
| K3a | Generał brygady Zarni Win | Dyrektor zarządzający UMEHL | M |
| K4a | Generał dywizji Wai Lwin | Naczelny kwatermistrz. Były dowódca regionalny (Nay Pyi Daw). Prezes Myanmar Economic Corporation (MEC) | M |
| K4b | Swe Swe Oo | Żona generała dywizji Wai Lwin | F |
| K4c | Wai Phyo Aung | Syn generała dywizji Wai Lwin | M |
| K4d | Oanmar Kyaw Tun *vel* Ohnmar Kyaw Tun | Żona Wai Phyo Aung | F |
| K4e | Wai Phyo | Syn generała dywizji Wai Lwin | M |
| K4f | Lwin Yamin | Córka generała dywizji Wai Lwin | F |
| K5a | Generał brygady Thura Myint Thein | Dawniej: Dowództwo Operacji Taktycznych – Namhsan. Dyrektor zarządzający Myanmar Economic Corporation (MEC) | M |
| K6a | Pułkownik Ye Htut | Myanmar Economic Corporation (załącznik II, K23a) | M |
| K7a | Pułkownik Myint Aung | Dyrektor zarządzający Myawaddy Trading Co (załącznik II, K22j), data ur.: 11.8.1949 | M |
| K7b | Nu Nu Yee | Żona Myint Aung, technik laboratoryjny, data ur. 11.11.1954 | K |
| K7c | Thiha Aung | Syn Myint Aung, zatrudniony w przedsiębiorstwie Schlumberger, data ur. 11.6.1982 | M |
| K7d | Nay Linn Aung | Syn Myint Aung, marynarz, data ur. 11.4.1981 | M |
| K8a | Pułkownik Myo Myint | Dyrektor zarządzający Bandoola Transportation Co (załącznik II, K22k) | M |
| K8b | Khin Htay Htay | Żona pułkownika Myo Myint | K |
| K9a | Pułkownik Thaung Tin | Dyrektor zarządzający Myanmar Land & Development Ltd | M |
| K10a | Pułkownik Aung San | Dyrektor zarządzający Hsinmin Cement Plant Construction Project (program budowy cementowni Hsinmin) (załącznik III, IV, nr 17) | M |
| K11a | Generał dywizji Maung Nyo | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K12a | Generał dywizji Kyaw Win | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K13a | Generał brygady Khin Aung Myint | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewent. nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (w tym przedsiębiorstwo) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| K14a | Pułkownik Nyun Tun (piechota morska) | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K15a | Pułkownik Thein Htay (w stanie spoczynku) | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K16a | Podpułkownik Chit Swe (w stanie spoczynku) | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K17a | Myo Nyunt | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K18a | Myint Kyine | Zarząd, Union of Myanmar economic holdings Ltd (załącznik II, K22a) | M |
| K19a | Podpułkownik Nay Wynn | Dyrektor zarządzający departamentu, Myawaddy trading (załącznik II, K22j) | M |

*Rządowe instytucje finansowe*

| | | | |
|---|---|---|---|
| K20a | Than Nyein | Prezes Banku Centralnego Myanmar (podlega Ministerstwu Finansów) | M |
| K21a | Maung Maung Win | Wiceprezes Banku Centralnego Myanmar (podlega Ministerstwu Finansów) | M |
| K22a | Soe Min | Dyrektor generalny MICB. Dyrektor zarządzający Myanma Investment and Commercial Bank | M |

*Przedsiębiorstwa*

| # | Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data umieszczenia w wykazie |
|---|---|---|---|---|
| I. *Union of Myanmar Economic Holdings Ltd (UMEHL) vel Union of Myanma Economic Holdings Ltd* | | | | |
| K22a | Union of Myanmar Economic Holdings Ltd *vel* Union Of Myanma Economic Holdings Ltd (UMEHL) | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | Były przewodniczący: (generał broni) Tin Aye (nowe stanowisko: przewodniczący Komisji Wyborczej). Nowy przewodniczący: Generał broni Khin Zaw Oo, dyrektor zarządzający: generał dywizji Win Than | 13.08.2009 |
| A. *PRODUKCJA PRZEMYSŁOWA* | | | | |
| K22b | Myanmar Ruby Enterprise *vel* Mayanma Ruby Enterprise | 24/26, 2nd fl, Sule Pagoda Rd, Yangon (Midway Bank Building) | | 13.08.2009 |
| K22c | Myanmar Imperial Jade Co Ltd *vel* Myanma Imperial Jade Co | Ltd 24/26, 2nd fl, Sule Pagoda Rd, Yangon (Midway Bank Building) | | 13.08.2009 |
| K22d | Myanmar Rubber Wood Co Ltd. *vel* Myanma Rubber Wood Co Ltd | | | 13.08.2009 |
| K22e | Myawaddy Clean Drinking Water Service | 4/A, No. 3 Main Rd, Mingalardon Tsp Yangon | | 13.08.2009 |
| K22f | Sin Min (King Elephants) Cement Factory (Kyaukse) | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | Pułkownik (w stanie spoczynku) Maung Maung Aye, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |

▼**M2**

| # | Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data umieszczenia w wykazie |
|---|---|---|---|---|
| K22 g | Ngwe Pin Le (Silver Sea) Livestock Breeding And Fishery Co | 1093, Shwe Taung Gyar St, Industrial Zone Ii, Ward 63, South Dagon Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22h | Granite Tile Factory (Kyaikto) | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22i | Soap Factory (Paung) | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | Pułkownik Myint Aung, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |

B. *HANDEL*

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| K22j | Myawaddy Trading Ltd | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | Pułkownik Myint Aung, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |

C. *USŁUGI*

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| K22k | Bandoola Transportation Co Ltd | 399, Thiri Mingalar Rd, Insein Tsp. Yangon lub Parami Rd, South Okkalapa, Yangon | Pułkownik Myo Myint, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |
| K22 l | Myawaddy Travel Services | 24-26 Sule Pagoda Rd, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22 m | Nawaday Hotel And Travel Services | 335/357, Bogyoke Aung San Rd, Pabedan Tsp. Yangon | Pułkownik (w stanie spoczynku) Maung Thaung, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |
| K22n | Myawaddy Agriculture Services | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22o | Myanmar Ar (Power) Construction Services *vel* Myanma Ar (Power) Construction Services | 189/191 Mahabandoola Rd, corner of 50th St, Yangon | | 13.08.2009 |

*SPÓŁKI JOINT VENTURE*

A. *PRODUKCJA PRZEMYSŁOWA*

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| K22p | Myanmar Segal International Ltd *vel* Myanma Segal International Ltd | Pyay Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon | Be Aung, dyrektor | 13.08.2009 |
| K22q | Myanmar Daewoo International *vel* Myanma Daewoo International | Pyay Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon | | 13.08.2009 |
| K22r | Rothman Of Pall Mall Myanmar Private Ltd *vel* Rothman of Pall Mall Myanma Private Ltd | No. 38, Virginia Park, No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Yangon | Dyrektor naczelny Lai Wei Chin | 13.08.2009 |
| K22s | Myanmar Brewery Ltd *vel* Myanma Brewery Ltd | No 45, No 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon | Podpułkownik (w stanie spoczynku) Ne Win, prezes, *vel* Nay Win | 13.08.2009 |

▼**M2**

| # | Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data umieszczenia w wykazie |
|---|---|---|---|---|
| K22t | Myanmar Posco Steel Co Ltd *vel* Myanma Posco Steel Co Ltd | Plot 22, No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp Yangon | | 13.08.2009 |
| K22u | Myanmar Nouveau Steel Co Ltd *vel* Myanma Nouveau Steel Co Ltd | No. 3, Trunk Rd, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22v | Berger Paint Manufactoring Co Ltd | Plot No. 34/A, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K22w | The First Automotive Co Ltd | Plot No. 47, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon | U Aye Cho lub podpułkownik Tun Myint, dyrektor zarządzający | 13.08.2009 |
| B. *USŁUGI* | | | | |
| K22x | National Development Corp. | 3/A, Thamthumar St, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon | dr Khin Shwe, prezes | 13.08.2009 |
| K22y | Hantha Waddy Golf Resorto oraz Myodaw (City) Club Ltd | No 1, Konemyinttha St, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon oraz Thiri Mingalar Rd, Insein Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| II. *Myanmar Economic Corporation (MEC) vel Myanma Economic Corporation (MEC)* | | | | |
| K23a | Myanmar Economic Corporation (MEC) *vel* Myanma Economic Corporation (MEC) | Shwedagon Pagoda Rd Dagon Tsp, Yangon | Dyrektor zarządzający: generał brygady (w stanie spoczynku) Thura Myint Thein | 13.08.2009 |
| K23b | Myaing Galay (Rhino Brand Cement Factory) | Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon | Pułkownik Khin Maung Soe | 13.08.2009 |
| K23c | Dagon Brewery | 555/B, No 4, Highway Rd, Hlaw Gar Ward, Shwe Pyi Thar Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K23d | Mec Steel Mills (Hmaw Bi/Pyi/Ywama) | Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon | Pułkownik Khin Maung Soe | 13.08.2009 |
| K23e | Mec Sugar Mill | Kant Balu | | 13.08.2009 |
| K23f | Mec Oxygen and Gases Factory | Mindama Rd, Mingalardon Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K23 g | Mec Marble Mine | Pyinmanar | | 13.08.2009 |
| K23h | Mec Marble Tiles Factory | Loikaw | | 13.08.2009 |
| K23i | Mec Myanmar Cable Wire Factory *vel* Mec Myanma Cable Wire Factory | No 48, Bamaw A Twin Wun Rd, Zone (4), Hlaing Thar Yar Industrial Zone, Yangon | | 13.08.2009 |

▼**M2**

| # | Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data umieszczenia w wykazie |
|---|---|---|---|---|
| K23j | Mec Ship Breaking Service | Thilawar, Than Nyin Tsp | | 13.08.2009 |
| K23k | Mec Disposable Syringe Factory | Factories Dept, Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Rd, Dagon Tsp, Yangon | | 13.08.2009 |
| K23 l | Gypsum Mine | Thibaw | | 13.08.2009 |
| | III. *Przedsiębiorstwa handlowe należące do skarbu państwa* | | | |
| K24a | Myanma Salt and Marine Chemicals Enterprise *vel* Myanmar Salt and Marine Chemicals Enterprise | Thakayta Township, Yangon | Dyrektor zarządzający: Win Htain (Ministerstwo Kopalnictwa) | 13.08.2009 |
| K25a | Myanmar Defence Products Industry *vel* Myanma Defence Products Industry | Ngyaung Chay Dauk | (Ministerstwo Obrony) | 13.08.2009 |
| K26a | Myanma Timber Enterprise *vel* Myanma Timber Enterprise | Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon oraz 504-506, Merchant Rd, Kyauktada, Yangon | Były dyrektor zarządzający: Win Tun. Nowe stanowisko: minister leśnictwa | 13.08.2009 |
| K27a | Myanmar Gems Enterprise *vel* Myanma Gems Enterprise | (Ministry of Mines), Head office Building 19, Naypyitaw | Dyrektor zarządzający: Thein Swe | 13.08.2009 |
| K28a | Myanmar Pearls Enterprise *vel* Myanma Pearls Enterprise | (Ministry of Mines), Head office Building 19, Naypyitaw | Dyrektor zarządzający: Maung Toe | 13.08.2009 |
| K29a | Myanmar Mining Enterprise Number 1 *vel* Myanma Mining Enterprise Number 1 | (Ministry of Mines), Head Office Building 19, Naypyitaw | Dyrektor zarządzający: Saw Lwin | 13.08.2009 |
| K30a | Myanmar Mining Enterprise Number 2 *vel* Myanma Mining Enterprise Number 2 | (Ministry of Mines), Head Office Building 19, Naypyitaw | Dyrektor zarządzający: Hla Theing | 13.08.2009 |
| K31a | Myanmar Mining Enterprise Number 3 *vel* Myanma Mining Enterprise Number 1 | (Ministry of Mines), Head Office Building 19, Naypyitaw | Dyrektor zarządzający: San Tun | 13.08.2009 |
| K32a | Myanma Machine Tool and Electrical Industries (MTEI) *vel* Myanmar Machine Tool and Electrical Industries (MTEI) | Block No. (12), Parami Rd, Hlaing Township Yangon, Myanmar. tel.: 095-1-660437, 662324, 650822 | Dyrektor zarządzający: Kyaw Win<br>Dyrektor: Win Tint | 13.08.2009 |
| K33a | Myanmar Paper & Chemical Industries *vel* Myanma Paper & Chemical Industries | | Dyrektor zarządzający: Nyunt Aung | 13.08.2009 |
| K34a | Myanma General and Maintenance Industries *vel* Myanmar General and Maintenance Industries | | Dyrektor zarządzający: Aye Mauk | 13.08.2009 |

▼**M2**

| # | Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data umieszczenia w wykazie |
|---|---|---|---|---|
| K35a | Road Transport Enterprise | (Ministry of Transport) | Dyrektor zarządzający: Thein Swe | 13.08.2009 |
| K36a | Inland Water Transport | No.50, Pansodan St, Kyauktada Township, Yangon, Union of Myanmar | Dyrektor zarządzający: Soe Tint | 13.08.2009 |
| K37a | Myanma Shipyards, *vel* Myanmar Shipyards, Sinmalike | Bayintnaung Rd, Kamayut Township Yangon | Dyrektor zarządzający: Kyi Soe | 13.08.2009 |
| K38a | Myanma Five Star Line, *vel* Myanmar Five Star Line | 132-136, Theinbyu Rd, P.O. Box,1221, Yangon | Dyrektor zarządzający: Maung Maung Nyein | 13.08.2009 |
| K39a | Myanma Automobile and Diesel Engine Industries *vel* Myanmar Automobile and Diesel Engine Industries | 56, Kaba Aye Pagoda Rd, Yankin Township, Yangon | Dyrektor zarządzający: Hla Myint Thein | 13.08.2009 |
| K40a | Myanma Industrial Construction Services *vel* Myanmar Industrial Construction Services | No. (1), Thitsa Rd, Yankin Township, Yangon, Myanmar | Dyrektor zarządzający: Soe Win | 13.08.2009 |
| K41a | Myanmar Machinery and Electric Appliances Enterprise *vel* Myanma Machinery and Electric Appliances Enterprise | Hlaing Township, Yangon | | 13.08.2009 |
| IV. *Należące do skarbu państwa przedsiębiorstwa medialne zaangażowane we wspieranie polityki reżimu i jego propagandę* | | | | |
| K42a | Myanmar News and Periodicals Enterprise *vel* Myanma News and Periodicals Enterprise | 212 Theinbyu Rd, Botahtaung Township, Yangon (tel.: +95-1-200810, +95-1-200809) | Dyrektor zarządzający: Soe Win (żona: Than Than Aye, członkini MWAF) | 13.08.2009 |
| K43a | Myanmar Radio and Television (MRTV) *vel* Myanma Radio and Television (MRTV) | Pyay Rd, Kamayut Township, Yangon (tel.: +95-1-527122, +95-1-527119) | Dyrektor generalny: Khin Maung Htay (żona: Nwe New, członkini MWAF) | 13.08.2009 |
| K44a | Myawaddy Television, Tatmadaw Telecasting Unit | Hmawbi Township, Yangon (tel.: +95-1-600294) | | 13.08.2009 |
| K45a | Myanma Motion Picture Enterprise, *vel* Myanmar Motion Picture Enterprise | | Dyrektor zarządzający: Aung Myo Myint (żona: Malar Win, członkini MWAF) | 13.08.2009 |

▼M1

*ZAŁĄCZNIK III*

**Wykaz przedsiębiorstw, o których mowa w art. 10 i 14**

| Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data dodania do wykazu |
|---|---|---|---|
| I. **UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD. (UMEHL)** | | | |
| USŁUGI | | | |
| Myawaddy Bank Ltd | 24-26 Sule Pagoda Road, Yangon | dyrektorzy zarządzający: Brig-Gen Win Hlaing (K1a, Annex II) i U Tun Kyi | 25.10.2004 |
| II. **MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC)** | | | |
| Innwa Bank | 554-556, Merchant Street, Corner of 35th Street, Kyauktada Tsp, Yangon | dyrektor naczelny: U Yin Sein | 25.10.2004 |
| III. **PRZEDSIĘBIORSTWA HANDLOWE NALEŻĄCE DO SKARBU PAŃSTWA** | | | |
| 1. Myanma Electric Power Enterprise | | dyrektor zarządzający: Dr San Oo (alias Sann Oo), Ministry Energii Elektrycznej 2 | 29.4.2008 |
| 2. Electric Power Distribution Enterprise | | dyrektor zarządzający: Tin Aung, Ministerstwo Energii Elektrycznej 2 | 27.4.2009 |
| 3. Myanma Agricultural Produce Trading | | dyrektor zarządzający: Kyaw Htoo (Ministerstwo Handlu) | 29.4.2008 |
| 4. Myanmar Tyre and Rubber Industries | No. 30, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Township, Yangon, Myanmar | dyrektor zarządzający: Oo Zune, Miniserstwo Przemysłu 2 | 29.4.2008 |
| 5. Co-Operative Import Export Enterprise | | dyrektor zarządzający: Hla Moe, Ministerstwo Współpracy | 29.4.2008 |
| IV. **INNE** | | | |
| 1. Htoo Trading Co | 5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon | Tay Za (J1a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 2. Htoo Group of Companies | 5 Pyay Road, Hlaing Township Yangon | | 26.4.2010 |
| 3. Htoo Transportation Services | | Tay Za | 10.3.2008 |
| 4. Htoo Furniture (a.k.a. Htoo Wood Products, a.k.a. Htoo Wood based Industry, a.k.a. Htoo Wood) | 21 Thukha Waddy Rd, Yankin Township, Yangon And5 Pyay Road, Hlaing Township Yangon | Tay Za | 29.4.2008 |
| 5. Treasure Hotels and Resorts (łącznie z Myanmar Treasure Resort, Ngwe Saung; Myanmar Treasure Resort, Bagan; Myanmar Treasure Resort, Inle) | 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon | Tay Za | 10.3.2008 |

▼M1

| Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data dodania do wykazu |
|---|---|---|---|
| 6. Aureum Palace Hotels And Resorts (łącznie z Aureum Palace Hotel and Resort, Ngapali; Aureum Hotel-Resort, Naypyitaw; Aureum Palace Hotel and Resort, Bagan; Aureum Palace Hotel and Resort, Pyin Oo Lwin; Aureum Resort and Spa, Ngwe Saung) | 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon | Tay Za | 10.3.2008 |
| 7. Malikha Lodge, Putao (w tym Popa Mountain Resort; Kandawgyi Hill Resort, Pyin Oo Lwin) | No 41 Shwe Taung Gyar Street, bahan Township, Yangon | Tay Za | 26.4.2010 |
| 8. Espace Avenir | 523, Pyay Road Kamayut Township, Yangon | Tay Za | 26.4.2010 |
| 9. Yangon United Football Club | No.718, Ywar Ma Kyaung Street, One Ward, Hlaing Township Yangon, Myanmar | Tay Za | 26.4.2010 |
| 10. Air Bagan No. | 56, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon | | 10.3.2008 |
| 11. Myanmar Avia Export | | Tay Za | 10.3.2008 |
| 12. Pavo Aircraft Leasing PTE Ltd aka Pavo Trading Pte Ltd. | | Tay Za | 29.4.2008 |
| 13. Bank Kanbawza | Head Office: 615/1 Pyay Road, Kamaryut, Township, Yangon | Aung Ko Win (J3a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 14. Zaykabar Co, | 3 Main Road, Mingalardon Garden City, Mingalardon, Yangon | prezes: Khin Shwe (J5a, załącznik II), dyrektor zarządzający: Zay Thiha (J5c, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 15. Shwe Thanlwin Trading Co | 262 Pazundaung Main Road Lower, Pazundaung, Yangon | Kyaw Win (J7a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 16. Max Myanmar Co. Ltd (including Hotel Max, Chaungtha Beach; Royal Kumudra Hotel, Naypyitaw; Max Myanmar Construction Co. Ltd) | 1 Ywama Curve, Bayint Naung Road, Blk (2), Hlaing Township, Yangon | U Zaw Zaw vel Phoe Zaw (J12a, załącznik II), Daw Htay Htay Khaing (J12b, załącznik II), żona Zaw Zaw, członek ścisłego kierownictwa: U Than Zaw | 10.3.2008 |
| 17. Hsinmin Cement Plant Construction Project | Union of Myanmar Economic Holdings Ltd, Kyaukse | Pułkownik Aung San (K8a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 18. Ayer Shwe Wa (Wah, War) | 5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon | Aung Thet Mann vel Shwe Mann Ko Ko (I16c, załącznik II) i Tay Za | 10.3.2008 |
| 19. Myanmar Land And Development | | pułkownik (w stanie spoczynku) Thant Zin (K6a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 20. Eden Group of Companies | 30-31 Shwe Padauk Yeikmon Bayint Naung Road Kamayut Tsp Yangon | Chit Khaing vel Chit Khine (J13a, załącznik II) | 10.3.2008 |

▼M1

| Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data dodania do wykazu |
|---|---|---|---|
| 21. Eden Hotels and Resorts (łącznie z: Marina Residence, Kaba Aye Pagoda Road, Yangon; The Tingaha Hotel, Naypyitaw; Aye Thar Yar Golf Resort, Taunggyi; Signature Restaurant and Garden Café Bistro, Yangon; Eden BBB Restaurant, Bagan} | Unit 107, Marina Residence Kaba Aye Pagoda Road Yangon | dyrektor zarządzający: Chit Khaing vel Chit Khine (J13a, załącznik II) | 26.4.2010 |
| 22. Golden Flower Co. Ltd | 214 Wardan Street, Lamadaw, Yangon | dyrektor zarządzający: Aung Htwe (J15a, załącznik II), właściciel: Kyaw Myint (J17a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 23. National Development Company Ltd. | 3/A Thathumar Rd, Cor of Waizayantar Road, Thingangyun, Yangon | | 10.3.2008 |
| 24. A1 Construction And Trading Co. Ltd | 41 Nawady St, Alfa Hotel Building, Dagon, Yangon Tel. +95 1241905/1245323/1254812 Faks +95 1252806 E-mail: aone@mptmail.net.mm | dyrektor zarządzający: U Yan Win | 10.3.2008 |
| 25. Asia World Co. Ltd | 6062 Wardan Street, Bahosi Development, Lamadaw, Yangon And 61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon | Tun Myint Naing vel Steven Law (J4a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 26. Subsidiaries of Asia World: Asia World Industries Asia Light Co. Ltd. Asia World Port Management Co. Ahlon Warves | 61-62 Bahosi Development Housing, Wadan Street, Lanmadaw Township, Yangon | prezes/dyrektor: Tun Myint Naing vel Steven Law (J4a, załącznik II) | 29.4.2008 |
| 27. Leo Express Bus | 23/25 Upper Pansodan Street, Aung San Stadium (East Wing), Mingalar Taungnyunt Township, Yangon | prezes/dyrektor: Tun Myint Naing vel Steven Law (J4a, załącznik II) | 26.4.2010 |
| 28. Yuzana Co. Ltd | No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon | prezes/dyrektor: Htay Myint (J6a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 29. Yuzana Construction | No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Road, Bahan Township, Yangon | prezes/dyrektor: Htay Myint (J6a, załącznik II) | 10.3.2008 |
| 30. Yuzana Hotels (including Yuzana Hotel, Yangon; Yuzana Garden Hotel, Yangon; Yuzana Resort Hotel, Ngwe Saung) | 130, Shwegondine (Shwegondaing) Road Bahan Township Yangon | prezes/dyrektor: Htay Myint (J6a, załącznik II) | 26.4.2010 |
| 31. Myangonmyint Co (przedsiębiorstwo należące do byłego USDA) | | | 10.3.2008 |
| 32. Dagon International/Dagon Timber Ltd | 262-264 Pyay Road Dagon Centre Sanchaung Yangon. | dyrektorzy: „Dagon” Win Aung (J21a, załącznik II) oraz Daw Moe Mya Mya (J21b, załącznik II) | 29.4.2008 |

▼**M1**

| Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data dodania do wykazu |
|---|---|---|---|
| 33. Palm Beach Resort | Ngwe Saung | należy do Dagon International; dyrektorzy: „Dagon” Win Aung (J21a, załącznik II) Daw Moe Mya Mya (J21b, załącznik II) oraz Ei Hnin Pwint vel Chistabelle Aung (J21c, załącznik II) | 29.4.2008 |
| 34. IGE Co Ltd | No.27-B, Kaba Aye Pagoda Road, Bahan Township Yangon. Tel. +95 1558266 Faks +95 1555369 oraz No.H-11, Naypyitaw, Naypuitaw Tel. +95 67414211 | dyrektorzy: Nay Aung (D45e, załącznik II) i Pyi (Pye) Aung (D45g, załącznik II) dyrektor zarządzający: Win Kyaing | 29.4.2008 |
| 35. Aung Yee Phyo Co. | | należy do rodziny Aung Thaung (Ministerstwo Przemysłu 1) (D45a, załącznik II) | 27.4.2009 |
| 36. Queen Star Computer Company | | należy do Nandar Aye (A2c, załącznik II), córki Maung Aye | 27.4.2009 |
| 37. Htay Co. | | należy do generała dywizji Hla Htay Win (G51a, załącznik II) | 27.4.2009 |
| 38. Mother Trading and Construction | 77/78, Wadan Street, Bahosi Ward, Lanmadaw, Yangon Tel. +95 1210514 E-mail: mother.trade@mptmail.net.mm | dyrektor: Aung Myat vel Aung Myint (J22a, załącznik II) | 29.4.2008 |
| 39. Kyaw Tha Company and Kyaw Tha Construction Grupa | No. 98, 50th Street, Pazundaung Township, Yangon, Tel. +95 1296733 Faks +95 1296914 E-mail: kyawtha.wl@mptmail.net.mm Adres strony internetowej: http://www.kyawtha.com | dyrektor: U Win Lwin (J23a, załącznik II), dyrektor zarządzający: Maung Aye | 29.4.2008 |
| 40. Ye Ta Khun (Yetagun) Construction Group | Yuzana Plaza West, Tamwe Township Yangoon | właściciel: Aung Zaw Ye Myint (J26a, załącznik II), syn generała Ye Myint | 29.4.2008 |
| 41. J’s Donuts | 26-28 Lanmadaw Street Lanmadaw Tsp, Yangon Tel. +95 1710242 Junction 8 Shopping Centre 8th Mile Mayangon Tsp, Yangon Tel. +95 1650771 (2nd Floor) Yuzana Plaza Banyar Dala Road Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon Tel. +95 1200747 173-175 Pansodan Street Kyauktada Tsp, Yangon Tel. +95 1287525 381-383 Near Bogyoke Aung San Market Shwebontha Street Pabedan Tsp, Yangon Tel. 95-1-243178 | właściciel: Kyaing San Shwe (A1i, załącznik II), syn głównodowodzącego sił zbrojnych Than Shwe (A1a, załącznik II) | 29.4.2008 |

▼**M1**

| Nazwa | Adres | Dyrektor/właściciel/dodatkowe informacje | Data dodania do wykazu |
|---|---|---|---|
| 42. Min Min Soe Group of Companies (MMS) | 23-A, Inya Myaing Street, Bahan Tsp. Tel. +95 1511098, 514262<br>E-mail: mms@mptmail.net.mm | Shareholder: Kyaw Myo Nyunt (J8c, załącznik II), syn generała dywizji Nyunt Tin, byłego ministra rolnictwa (emerytowanego) (J8a, załącznik II) | 29.4.2008 |
| 43. Myanmar Information and Communication Technology (także: Myanmar Infotech) | MICT Park, Hlaing University Campus | właściciele: Aung Soe Tha (D47e, załącznik II), Nandar Aye (A2c, załącznik II) | 29.4.2008 |
| 44. Myanmar New Technology (MNT) | | właściciel: Yin Win Thu | 29.4.2008 |
| 45. Forever Group | No (14 02/03), Olympic Tower I, Corner of Boaungkyaw<br>Street and Mahabandoola Street<br>Kyauktada Township.<br>Yangon.<br>Tel. +95 1204013, +95 1204107<br>E-mail: forever-group@mptmail.net.mm | dyrektor zarządzający: Daw Khin Khin Lay; Member of Board of Directors: Khin Maung Htay<br>członek ścisłego kierownictwa: Kyaw Kyaw | 29.4.2008 |

▼**M2**

*ZAŁĄCZNIK IV*

**Wykaz osób, o których mowa w art. 15 ust. 3**

RZĄD

| # | Nazwisko (i ewent. nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (tytuł) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| 1. | Dr Sai Mauk Kham | wiceprezydent Republiki Związku Myanmar | M |
| 2. | Dr Pe Thet Khin | minister zdrowia | M |
| 3. | Dr Mya Aye | minister edukacji | M |
| 4. | Tint Hsan | minister ds. hotelarstwa i turystyki oraz minister sportu | M |
| 5. | Wunna Maung Lwin | minister spraw zagranicznych | M |

WICEMINISTROWIE

| # | Nazwisko (i ewentualne nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (tytuł) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| 1. | Ohn Than | wiceminister ds. rolnictwa i nawadniania | M |
| 2. | Dr Myo Myint | wiceminister spraw zagranicznych | M |
| 3. | Dr Kan Zaw | wiceminister ds. planowania krajowego i rozwoju gospodarczego | M |
| 4. | Dr Pwint Hsan | wiceminister handlu | M |
| 5. | Ba Shwe | wiceminister edukacji | M |
| 6. | Dr (Daw) Myat Myat Ohn Khin | wiceminister zdrowia | K |
| 7. | (Daw) Sanda Khin | wiceminister kultury | K |
| 8. | Dr Ko Ko Oo | wiceminister ds. nauki i technologii | M |
| 9. | Khin Zaw | wiceminister ds. rolnictwa i nawadniania | M |
| 10. | Soe Tint | wiceminister budownictwa | M |
| 11. | Kyaw Lwin | wiceminister budownictwa | M |
| 12. | Soe Aung | wiceminister ds. energii | M |
| 13. | Aung Than Oo | wiceminister ds. elektryczności (2) | M |
| 14. | Dr Win Myint | wiceminister zdrowia | M |

▼**M2**

| # | Nazwisko (i ewentualne nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (tytuł) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| 15. | Dr Maung Maung Htay | wiceminister ds. wyznań | M |
| 16. | Soe Win | wiceminister ds. informacji | M |
| 17. | Myint Zaw | wiceminister ds. elektryczności (1) | M |
| 18. | Myo Aung | wiceminister przemysłu (2) | M |

GUBERNATORZY STANÓW/PROWINCJI

| # | Nazwisko (i ewent. nazwiska alternatywne) | Dane identyfikacyjne (tytuł) | Płeć (M/K) |
|---|---|---|---|
| 1. | La John Ngan Sai | gubernator stanu Kaczin | M |